

DELEITESE comiendo en la mejor
cocina de la Isla.
RESTAURANTE
TROPICANA
TEL. 64 - P A G U E R A



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma Jueves día 25 de Julio de 1963
AÑO XXV - N.º 7.203 - DEPOSITO LEGAL P M - 1958 - PRECIO 2.- PTS.

PARA SUS PEDIDOS DE

PRI PAK

16062
Teléfonos 15997
19342

Entrega de premios en Benidorm



El Delegado Nacional de la Prensa del Movimiento, José María del Moral, hace entrega de los trofeos a los premiados en el famoso Festival de la canción en Benidorm.

**Campaña nacional de lucha
contra el analfabetismo**

Se crean Escuelas especiales
para alfabetización de adultos
**PROYECTO DE LEY SOBRE INDUSTRIAS
DE INTERES PREFERENTE**

Otros acuerdos del Consejo de Ministros
celebrado bajo la presidencia de
S. E. el Jefe del Estado

El Ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, al recibir a los periodistas después del Consejo de Ministros celebrado en el palacio de El Pardo, bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado, manifestó que se habían estudiado numerosos temas. Subrayó el Ministro la importancia del proyecto de ley sobre el área metropolitana de Madrid, que el Gobierno envía a las Cortes, y según el cual se crea la Comisión de Planeamiento y Coordinación del Área Metropolitana de Madrid, que ha de sustituir a la Comisaría para la Ordenación Urbana de la capital.

El Ministro de la Vivienda ha llevado al Consejo un texto muy importante que refunde la legislación sobre viviendas en régimen de protección estatal. Se

pretende con ello la homogeneización de una serie de disposiciones que afectan a cuanto se relaciona con la legislación de viviendas.

Destacó el señor Fraga la importancia del decreto de la Presidencia del Gobierno en relación con la que podría denominarse etapa final para lograr la alfabetización plena de toda la población española. Las últimas campañas han tenido evidente éxito, que se traduce en el actual índice de analfabetos, cifrado en un nueve por ciento del censo demográfico, porcentaje concentrado preferentemente en sectores adultos a los que no llegan las disposiciones más recientes en materia de escolaridad. Se ha considerado que es necesario hacer un esfuerzo para eliminar totalmente los residuos de analfabetos que todavía existen en el país.

Dentro de las medidas preparatorias para el Plan de Desarrollo, el Ministerio de Industria ha elaborado un proyecto de Ley sobre declaración de Industrias de interés preferente. El Estado hará un plan por sectores económicos y áreas geográficas de las industrias que se estimen como más importantes y que recibirán la adecuada protección en consonancia con las circunstancias. También es de destacar la importancia de un decreto del Ministerio de Gobernación sobre laboratorios y especialidades farmacéuticas, que regula todo lo relativo al establecimiento y registro de espe-

(Continúa en la pág. siguiente)

**En Torremolinos
no hay tífus**

Y SI UNA GRAN AFLUENCIA
TURISTICA

Málaga, 24. — La afluencia turística a la Costa del Sol continúa a medida que transcurre el verano. Al aeropuerto de esta capital llegan diariamente aviones repletos de viajeros procedentes de los más diversos países, que quedan sorprendidos por las modernísimas instalaciones, principalmente de los nuevos hoteles contruidos este año.

Por ello ha causado extrañeza e indignación en algunos círculos la noticia de que desde Torremolinos una suiza que firma con el nombre de Ariane, se ha dedicado a enviar telegramas a Lausana (Suiza) y París, diciendo que en Torremolinos hay tífus. — Cifra.

El paro en algunas explotaciones
mineras asturianas

Reincorporación de 528 hombres

Los administrativos ponen en actividad unos hornos,
invirtiendo menos tiempo que los especialistas

OVIEDO. (Crónica, por teléfono, del corresponsal de Pyresa). Sobre las noticias facilitadas estos días con respecto al paro en algunas explotaciones mineras de las cuencas asturianas del Caudal y del Aller, se han registrado hoy dos novedades. Una de ellas, que se han sumado al absurdo conflicto los doscientos veinte trabajadores del pozo Santa Bárbara, de la Sociedad Asturiana en la cuenca del Aller. Hasta cierto punto era de esperar que así ocurriera, pues las otras dos explotaciones de la misma empresa son de las que ya se encontraban en paro. En cambio, es significativa la reincorporación al trabajo de los quinientos veintiocho hombres que dispone la plantilla de la mina

«Tres Amigos», hecho que evidencia que entre los propios mineros existe un criterio contrario a situaciones como la actual, aunque participen en estos conflictos siguiendo las instigaciones de quienes realmente son los promotores por razones que van desde la inercia al temor.

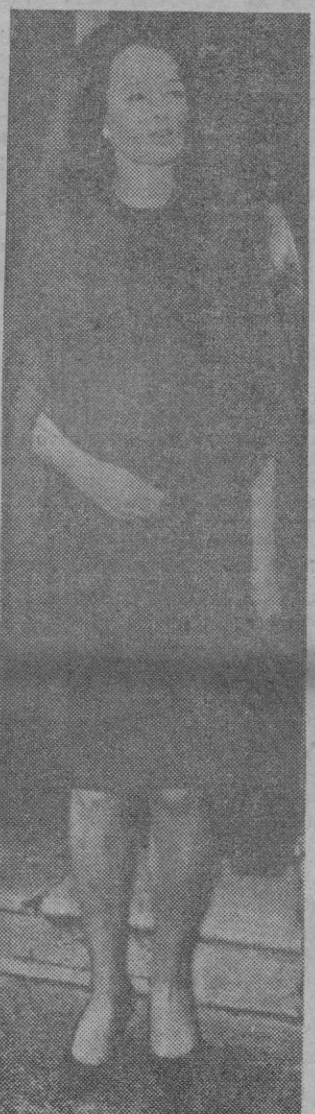
EXPRESIVA INFORMACION

En fuentes dignas de crédito hemos recogido hoy una curiosa y expresiva información. Entre las explotaciones afectadas por el paro figuran unos hornos de coque cuyos trabajadores cesaron en su actividad sin preocuparse siquiera de mantener un equipo de mantenimiento. De apagarse estos hornos, se calcula que costaría entre treinta y cuarenta millones de pesetas volverlos a su funcionamiento. Pues bien, ante la falta de obreros para poner a la actividad estos hornos se prestaron voluntariamente a ello los empleados administrativos, quienes realizaron la tarea a la perfección. Tan a la perfección que invirtieron ellos diez minutos menos del tiempo que tardan los trabajadores habitualmente ocupados en ella. La actitud de esos funcionarios administrativos es, sin duda, un ejemplo de buen sentido y también de diversa eficacia, porque han demostrado que lo mismo saben despachar los asuntos burocráticos que resolver un problema para el que es necesario otro tipo bien distinto de trabajo.

Cuba se incauta
de la Embajada
norteamericana

LA HABANA, 24. — EN VIRTUD DE UN DECRETO LEY, APROBADO POR EL CONSEJO DE MINISTROS CUBANO, EL GOBIERNO SE HA INCAUTADO DEL EDIFICIO DE LA EMBAJADA NORTeamericana y LO HA DA DE REPRESALIA ANTE LAS RECIENTES DISPOSICIONES NORTeamericanas DE CONGELACION DE CUENTAS CUBANAS EN ESTADOS UNIDOS.

**El juicio
contra el
Dr. Ward**



**España paga
sus deudas
a Argentina**

MAS DE 9 MILLONES DE
DOLARES, EN EFECTIVO

EL RESTO, EN BARCOS Y
UNIDADES FERREAS

Buenos Aires, 24. — Mediante la transferencia hecha por el Instituto Español de Moneda extranjera al Banco Central, el gobierno español ha dado cumplimiento al pago de nueve millones doscientos cuarenta y cinco mil dólares con objeto de cancelar el saldo desfavorable de la cuenta del convenio bilateral hispano-argentino el cual ha sido dejado sin efecto, y para abonar diversos créditos argentinos por envío de productos hasta 1949.

El resto de la deuda española se sigue amortizando con adquisiciones de barcos y unidades férreas españolas por parte argentina.

El acuerdo de pagos fue firmado el pasado día cinco, después de unas negociaciones en las que la delegación argentina estuvo presidida por el Sr. Otero Monsegur. Efe.

**Hoy será lanzado
el «Syncom II»**

SATELITE DE COMUNICACIONES
A GRAN ALTURA

Cabo Cañaveral, 24. — El «Syncom II» el satélite de comunicaciones a gran altura de los Estados Unidos, será lanzado mañana a las 15:22 hora española han de clarado funcionarios de la N.A.S.A. en esta ciudad.

El lanzamiento estaba proyectado para esta mañana, pero fue aplazado a causa de algunas dificultades que se temía surgiesen.

El lanzamiento del «Syncom II» se espera inicie el establecimiento de una cadena de satélites de comunicaciones a gran altura, en órbita sobre la tierra, moviéndose a la misma velocidad con que la tierra gira. — Efe.

**La propuesta condenatoria de
Portugal, solo conseguirá 4 votos**

NECESITA 7 PARA SER APROBADA

**Africa del Sur, suspendida
del Consejo Económico
de la O.N.U.**

Sede de la ONU, 24. — El Consejo de Seguridad ha reanudado a las 20,45 hora española, su debate sobre los territorios portugueses en Africa, después de haberse celebrado en privado nuevas consultas para elaborar un proyecto de resolución.

Todavía no se ha presentado ningún texto, y se cree saber que se mantienen las divergencias entre los puntos de vista de los miembros del «grupo de estrategia» en cuanto a las decisiones que el consejo deberá adoptar frente a Portugal. — Efe.

**NOGUEIRA EXPONE SUS
PUNTOS DE VISTA**

Sede de la ONU, 24. — Saliendo al paso de la conjura contra Portugal urdida y montada en medio de subversión mundial, el ministro de negocios extranjeros portugueses, Dr. Alberto Franco No. (Continúa en la pág. siguiente)



SAN MIGUEL 40

CON HORNO
o
SIN HORNO
COMA

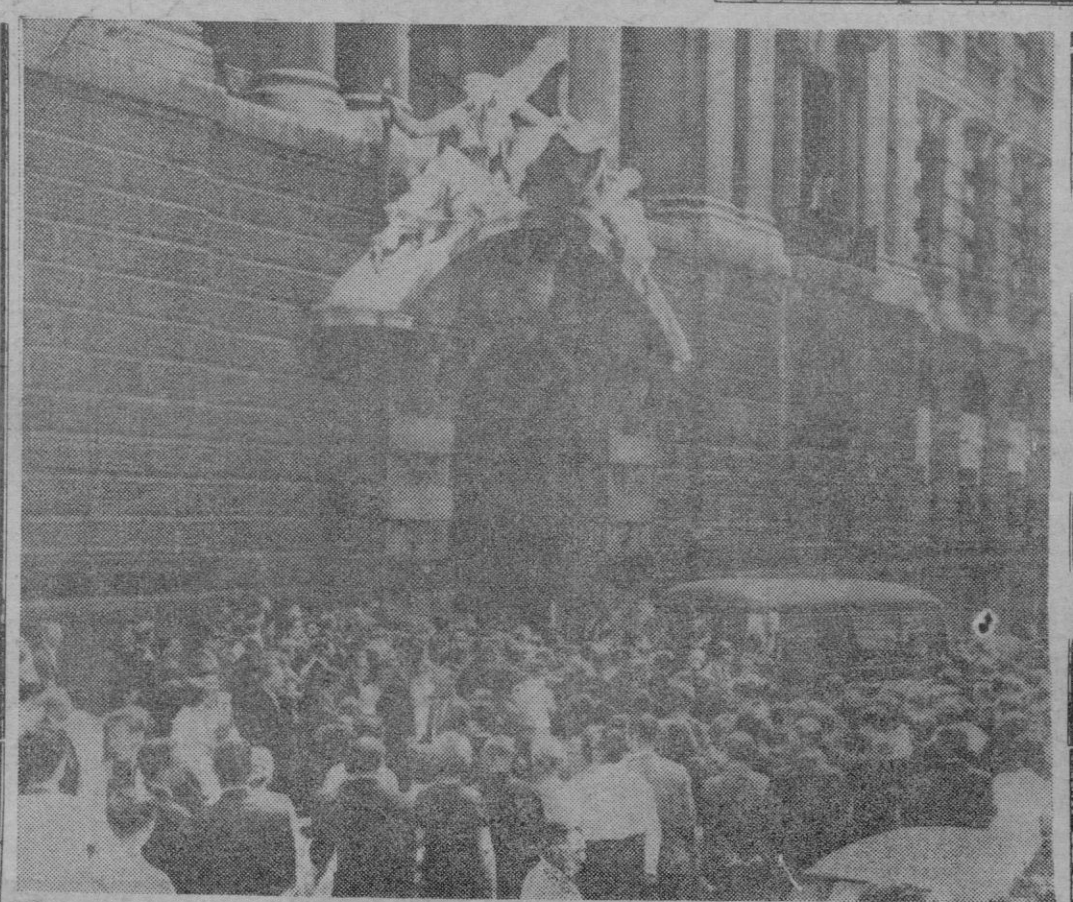
canalones
Padaic

NO SE HIERVEN

Son deliciosos



LAVADORAS
AEG
PIDA UNA DEMOSTRACION EN SU PROPIO DOMICILIO SIN COMPROMISO NI CARGO ALGUNO POR SU PARTE A SU PROVEEDOR HABITUAL O AL TELF 12011.
¡COMPARE Y ELIJA DESPUES!



En Londres ha comenzado el juicio contra el doctor Ward; ese juicio en el que están saliendo a relucir cuestiones cada vez más complejas y oscuras de la vida y la política británicas, Christine Keeler, una de las principales testigos, sale de su casa, camino del Tribunal y la espera de una multitud de espectadores que curiosos la llegada de los encausados. Los cargos contra el doctor Ward son cinco duras acusaciones de violación de las que él se considera inocente. Christine Keeler, durante su declaración, que duró toda la mañana, se mostró preocupada por su futuro, aunque confesó haber cobrado casi cuatro millones de pesetas por la publicación de sus Memorias. Por otra parte, ha afirmado también que ella jamás ha recibido dinero de mister Profumo.

OPINAMOS ASI:

Conflictos laborales

El crecimiento económico de España es como una noticia ininterrumpida que todos los días se nos ofrece alborozadamente. Estamos, pues, ante un proceso dinámico que, como es natural, comporta un entrecruzamiento de corrientes, de factores diversos, de tensiones, en suma, que originan incidencias. El mundo del trabajo, por ejemplo, ha de acudir, como es lógico, sus razones por el papel de protagonista que, dentro de dicho proceso, le está atribuido. La reivindicación laboral será siempre lícita a condición de que su planteamiento sea correcto. Fallaría este supuesto en el caso de que los trabajadores no dispusieran de los cauces legales adecuados para manifestar una actitud colectiva, es decir, cuando el Estado no les brinda un camino y unas posibilidades de hacerse escuchar con respeto y juzgar con objetividad. Y tal no es, como de sobra se sabe, el caso de nuestro país, en donde para evitar el paro voluntario, considerado como absolutamente recusable en el seno de una estructura estatal social y moderna, se han arbitrado unos procedimientos jurídicos idóneos para ventilar en derecho las diferencias entre las partes litigantes.

Ahora acaba de plantearse en Asturias un conflicto laboral que afecta a cinco millares de mineros de las cuencas del Aller y el Caudal. La información que sobre el mismo se ha podido obtener remítimos al lector a las noticias de las agencias periodísticas— indican que el paro se ha planteado con tal urgencia y precipitación, que ni siquiera ha habido tiempo material para apurar los trámites más elementales que las normas legales establecidas prevén.

Como en algunas otras ocasiones, el ímpetu y la humanidad generosa del minero asturiano han sido dilapidados. Las actitudes románticas, las ardorosas ingenuidades son inútiles cuando son innecesarias. Tenemos el deber de perfeccionar por todos los medios eficaces este programa de vida en común, de necesaria y armoniosa convivencia que es un pueblo, de tiempo aquejado por vicios y defectos en sus estructuras sociales y económicas. La aceptación de este programa, de este sello de civilidad es tan apremiante que, por de pronto, descalifica a quienes lo rechazan. Al promoverse los conflictos asturianos a despecho de los cauces que la ley ha previsto, se ha perturbado la armónica y fértil convivencia entre todos los españoles y se ha restado rigor y seriedad a las reivindicaciones que se esgrimen. Se intenta atizar, eso sí, por todos los medios la llama de una propaganda falsa y rencorosa —y anoche mismo nos lo confirmaron, una vez más, ciertas emisoras—, que, a extramuros de España, extienden la malicia y la mentira a los cuatro vientos. Así, se intenta llevar al molino de la subversión el agua de las incidencias laborales, que, por ser noticia reiterativa y escasamente brillante en cualquier parte del mundo donde a diario se produce, los medios informativos internacionales pasan por alto en la generalidad de los casos.

CONSEJO DE MINISTROS

(Viene de la página anterior) cualidades y las garantías en materia de publicidad.

El Ministro de Información insistió sobre la trascendencia de la lucha iniciada contra el analfabetismo residual, que abarca como objetivo inmediato hasta los sesenta años en los hombres y cincuenta en las mujeres. Se crea con carácter gratuito la «tarjeta de promoción cultural» y se establecen premios para los maestros que más destaquen en esta campaña de alfabetización.

Dentro de las tradicionales relaciones fraternales entre España y los países de Hispanoamérica, se han designado dos Embajadas extraordinarias que representarán a nuestro país en las ceremonias de transmisión de poderes a los Presidentes del Paraguay y Perú. La primera la presidirá el Ministro señor López Bravo y la segunda el señor Fraga Iribarne. Se refirió igualmente el Ministro a los nombramientos de don Ricardo Ruiz Benítez de Lugo y don Fernando Garrido Falla, para los cargos de vicepresidente y secretario general, respectivamente, de la Comisión de Personal que entenderá en la aplicación del Estatuto de Funcionarios. Todavía no se han designado los tres permanentes que completarán la Comisión que ha de presidir el Ministro Subsecretario de la Presidencia.

Un periodista preguntó al Ministro si se había tratado del problema del aceite en el Consejo. El señor Fraga dijo que el Gobierno había escuchado el informe presentado por una Comisión de varios Ministros y ha aprobado las medidas correspondientes para la definitiva orde-

nación de la presente campaña recogiendo las experiencias de las anteriores.

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO
Decreto sobre lucha contra el analfabetismo. Decreto por el que se modifican los artículos 8.º y 9.º del decreto de 13 de febrero de 1958, que creó la Comisión de Dirección de Planes de Grandes Zonas Regables. Decreto por el que se nombra vicepresidente de la Comisión Superior de Personal a don Ricardo Ruiz Benítez de Lugo y Ruiz. Decreto por el que se nombra secretario general de la Comisión Superior de Personal a don Fernando Garrido Falla. Decreto por el que cesa en el cargo de director gerente de la Empresa Nacional «Bazán» de Construcciones Navales, Sociedad Anónima, don Luis Ruiz Jiménez. Informe sobre la evolución de la coyuntura económica durante el mes de junio. Autorización de inversión de capital extranjero en cuantía superior al 50 por 100.

ASUNTOS EXTERIORES
Informe general sobre política exterior. Propuesta de ratificación del Convenio Comercial Hispano-argentino de 4 de julio de 1963. Decreto por el que se designa a don Manuel Fraga Iribarne embajador extraordinario en las ceremonias de transmisión del mando supremo de la República del Perú. Decreto por el que se designa a don Gregorio López Bravo embajador extraordinario en las ceremonias inaugurales del nuevo mandato del Presidente de la República del Paraguay.

JUSTICIA
Decretos por los que se nombran magistrados del Tribunal Supremo. Sala Sexta, al magistrado de Término don Juan Menéndez Pidal y Montes y al abogado fiscal de dicho Alto Tribunal don Adolfo de Miguel García-López.

EJERCITO
Decreto por el que se asciende, con ocasión de vacante, al empleo de general de brigada de Infantería al coronel de dicha Arma don Tomás García Rebull, con ocasión de vacante, al empleo de general de brigada de Infantería al coronel de dicha Arma don Ildefonso Blanco Hernando.

MARINA
Decreto por el que se concede la pensión del 10 por 100 del sueldo de su actual empleo, aneja a

la Gran Cruz del Mérito Naval, con distintivo blanco, concedida por decreto de 15 de julio de 1951, al almirante don Santiago Antón Rozas. Decreto por el que se nombra Capitán General del Departamento Marítimo de El Ferrol del Caudillo al almirante don Pablo Suanzes Jádenes. Decreto por el que se nombra comandante general de la Flota al vicealmirante don Rafael Fernández de Bobadilla y Ragel. Decreto por el que se asciende al empleo de vicealmirante, continuando en su actual situación de «al servicio de otros Ministerios», al contraalmirante don Francisco Nuñez Rodríguez. Decreto por el que se nombra comandante general del arsenal de La Carraca al vicealmirante don Eduardo Gener Cuadrado. Decreto por el que se nombra comandante general del arsenal de Cartagena en destino de superior categoría al contraalmirante don Andrés Galán Armario. Decreto por el que se nombra jefe de la Agrupación Naval del Estrecho al contraalmirante don Fausto Saavedra Collado. Decreto por el que se nombra jefe de la Agrupación Naval del Norte al contraalmirante don Manuel Alderegüla Amor. Decreto por el que se destina al Ato Estado Mayor al contraalmirante don Luis Huertas de los Ríos. Decreto por el que se confirma en el cargo de jefe del Centro Técnico de Electricidad, Electrónica y Radiocomunicación al contraalmirante don Pedro Nuñez Iglesias. Decreto por el que se modifican los de 2 de julio de 1942 y de 28 de noviembre de 1958, creando el empleo de alférez de fragata y asimilados en la escala de complemento de la Armada. Asistencia del buque escuela «Juan Sebastián Elcano» a la concentración de buques escuelas en Nueva York en el verano de 1964 con motivo de la Feria Internacional y participación en la regata organizada con tal motivo Lisboa-Bermudas Nueva York.

HACIENDA
Decreto-ley por el que se prorrogan los plazos establecidos en la ley sobre Regularización de Balances. Decreto por el que se da nueva redacción al artículo 18 del Reglamento del Impuesto de Timbre, referente al canje de efectos timbrados. Decreto por el que se modifican los tipos de gravamen correspondientes al derecho fiscal a la importación de diversas partidas del vigente Arancel de Aduanas. Decreto por el que se autoriza al Ministerio de Hacienda para prescindir del trámite de concurso en la adquisición de una finca radicada en la carretera de Pozuelo a Majadahonda, con destino a la instalación de un centro nacional de virus por el Ministerio de la Gobernación.

GOBERNACION
Información sobre asuntos del Departamento. Decreto por el que se regulan los Laboratorios de especialidades farmacéuticas y el Registro, distribución y publicidad de las mismas. Acuerdo sobre financiación de reparación de daños de carácter provincial ocasionados por la catástrofe del Vallés. Expediente por el que se autorizan los trámites necesarios a la realización en la Central Telefónica de Madrid.

OBRAS PUBLICAS
Decreto por el que se crea la Medalla conmemorativa de señaladas Obras Públicas. Decreto por el que se modifica el plazo para la retirada o adaptación de los carteles existentes en las carreteras que señala el artículo 10 del decreto 1953-1962, de 8 de agosto. Propuesta de clasificación de los ferrocarriles no integrados en la RENFE. Expedientes de obras, adquisiciones y otras materias de la competencia del Departamento (una, de Subsecretaría; 20, de Carreteras; tres, de Transportes; 98, de Obras Hidráulicas, y cinco de Puertos).

EDUCACION NACIONAL
Decreto por el que se crean escuelas especiales para alfabetización de adultos. Decreto sobre reglamentación de los estudios de las Escuelas de Artes y Oficios Artísticos. Orden sobre concesión de premios en metálico a aquellos maestros que se hayan destacado en su actuación profesional reconocimiento de centros de Enseñanza Media.

TRABAJO
Decreto por el que se regula la entidad estatal autónoma «Servicio de Publicaciones», dependiente del Ministerio de Trabajo. Decreto sobre inversiones de los fondos de las entidades de Previsión Social. Asuntos varios.

INDUSTRIA
Acuerdo por el que se remite a las Cortes proyecto de ley sobre industrias de interés preferente. Decreto por el que se declara a don Juan Zalacain, propietario de la entidad «Pizarrias Juan Sarasola Zalacain», con derecho a acogerse a los beneficios de la ley de expropiación forzosa para adquirir una parcela de terreno con destino a su taller de beneficio de pizarra en Beasaín (Guipúzcoa). Decreto por el que se declara de «interés nacional» a los efectos de expropiación forzosa y servidumbre de acueducto de los terrenos necesarios para la construcción de un depósito embalsado y acueducto para el suministro de agua a la planta de fabricación de materias plásticas de «Dow-Unquinesa», en Axpe-Erandio (Vizcaya).

AGRICULTURA
Decreto para el fomento de la obtención de mostos de uva y sus concentrados. Decreto por el que se declara de alto interés nacional la colonización de la zona regable con las aguas subterráneas alumbradas en los términos municipales de Singra y Villafraña del Campo, en la provincia de Teruel. Decreto por el que se aprueba el proyecto de restauración hidrográfica forestal de las cuencas de los barracones de la margen derecha del río Alberche en los términos municipales de la Navaluenga, Burgoñondo y Navatalgordo, de la provincia de Avila.

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO
Informe sobre actividades de la Obra Sindical de Educación y Descanso. Informe sobre peticiones de la Agrupación Sindical de las Industrias de Frigoríficos Domésticos. Informe sobre peticiones formuladas por los Grupos Sindicales de la Vid y Algodón de Córdoba. Informe sobre peticiones de la última Asamblea ganadera. Informes políticos.

AIRE
Decretos de adquisición de material y ejecución de obras. Expedientes sobre adquisición de material, ejecución de obras y franquicias arancelarias. Informes sobre asuntos del Departamento.

COMERCIO
Decretos de modificación arancelaria. Decretos de reposición con franquicia arancelaria. Asuntos varios.

INFORMACION Y TURISMO
Decreto por el que se crea el Servicio de Inmuebles. Acuerdo de creación de una Oficina de Turismo en Manila. Expediente sobre subasta de las obras de los estudios de TVE en Madrid. Expedientes de construcción de los Paradores de Turismo en Bayona (Pontevedra) y Sierra Nevada (Granada). Informes sobre viaje a Marruecos y otros asuntos del Departamento.

VIVIENDA
Acuerdo por el que se pasa a las Cortes un proyecto de ley sobre regulación del área metropolitana de Madrid. Aprobación del texto refundido de la legislación sobre viviendas de protección estatal. Decreto sobre redacción de los índices municipales de valoración del suelo. Decretos sobre fijación de cuadros de precios, declaraciones de urgencia y autorizaciones para realizar por concierto directo determinados proyectos. Expedientes de gasto. Informes sobre asuntos del Departamento.

La propuesta condenatoria para Portugal

(Viene de la página anterior) gueira, ha iniciado el debate, tomando la palabra el primero sobre la cuestión de las provincias lusitanas de ultramar, poniendo de relieve la intencionada tergiversación que figura en la carta suscrita por los estados africanos que solicitaron al Consejo de Seguridad este debate hasta en la denominación deliberadamente falsa dada a estas provincias, al referirse a ellas como «territorios bajo la administración portuguesa».

El estadista lusitano advirtió también que en la resolución de Addis Abeba se hacía un llamamiento en pro de la ruptura de relaciones con su patria. Estas resoluciones, —dijo— aprobadas en Addis Abeba, constituyen una clara violación de los principios de la Carta de la ONU.

Después de haber desmentido categóricamente ciertos párrafos acerca de determinadas leyes anticuadas que existían en las regiones portuguesas de ultramar, el canciller lusitano negó asimismo la reciente declaración liberiana de que hasta fecha reciente no hubieron disposiciones en la constitución de la república portuguesa acerca de las provincias africanas. — Efe.

SUSPENSION
Ginebra, 24. — El Consejo Económico-Social de las Naciones Unidas ha decidido suspender a África del Sur de la comisión económica para África mientras mantenga su política de segregación racial.

El Consejo no ha votado el proyecto africano más que provisto de dos enmiendas por las que se suspende en vez de excluir jurídicamente a África del Sur. — Efe.

PRONOSTICOS
Sede de la ONU, 24. — Parece seguro que la relativa moderación que han dado prueba los ministros africanos en los primeros debates del Consejo de Seguridad no es consecuencia de un sentimiento de gratitud hacia la obra civilizadora llevada a cabo por Portugal en África —y que constituye uno de los títulos que Portugal invoca muy legítimamente para justificar su permanencia en dicho continente— sino su convicción de que una propuesta en la que se condenase a Portugal, aunque no implicara la aplicación inmediata de sanciones, no tiene

probabilidades de ser aceptada por el Consejo, a menos que se trate de un texto discreto y «limado» por los norteamericanos, como en anteriores ocasiones.

Dicha propuesta condenatoria conseguirá solamente cuatro votos seguros: Rusia, Ghana, Marruecos y Filipinas. Pero para ser aprobada necesita siete votos. Se producirían cinco abstenciones, cuatro de los miembros permanentes del Consejo de Seguridad (Estados

Unidos, Inglaterra, Francia y China nacionalista) y otro de un miembro no permanente (Brasil). Pese a su condición de signataria del Pacto Atlántico, Noruega podría tal vez votar junto con los africanos, pues no ha sido otra su política en las Naciones Unidas. También podría votar con ellos Venezuela, ya que como candidata a la presidencia en la próxima Asamblea no le conviene desairar a los 38 estados africanos. — Efe.

CASI... CASI... "COMESTIBLE"

INSECTICIDA QUE...

- 1 mata rápidamente
- 2 no deja olor
- 3 no tiene sabor
- 4 no es tóxico
- 5 no tiene color

PRESENTACIONES:

EN AEROSOL, fabricado según técnica internacional y normas de la "Fédération Européenne des A. Aérosols" (F. E. A.). Su contenido equivale a 6 veces su capacidad. Por esta razón los aerosoles Cruz Verde resultan más económicos.

EN LATAS, de un cuarto, medio, litro y cinco litros, para utilizar con pulverizadores corrientes.

SUTMER

INODORO

Una exclusiva para España de

Cruz Verde

ULTIMA NOVEDAD MUNDIAL

Hasler

Cajas Registradoras de FABRICACION SUIZA

UNO DOS Y TRES TOTALIZADORES con entrega de ticket

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

GILET

VIA ALERNAZIA, 5-7-9 • Telef. 25540-41-42

Buenos ACCESORIOS BUTANO

Accesorios ERMETO

Para su tranquilidad realice los pedidos y servicios de BUTANO/PROPANO con recortes ERMETO, Enteca, Cofas, Tras, Cofas, Boquillas Reducciones

Accesorios ERMETO

Distribuidor exclusivo para Baleares: I. A. C. H. MIGUEL MUT AMENGUAL Avenida Conde Sallent, 25 y 26 Calle San Miguel, 232 y 254 Teléfono 22949 - PALMA

LIMON NATURAL

ORDINAS

FCA HIELO TELEF. 26919

¡buenos días!

CIUDAD RECONDITA

No me acaba de gustar eso de "ciudad recondita", es como muy rebuscado o... recondito. Pero a ver si escribiendo, escribiendo, sale algo mejor.

Quería hablar hoy de esas parcelas palmasanas que aún no han sido destruidas y conservan su carácter, sus tiendas tradicionales, sus viejas farolas, su ropa tendida en los balcones, sus niños un poco pocalachas y escandalosos.

—Miseria, todo eso es miseria. Porquería, mala luz, humedad y gente viviendo en infectos cuchitriles, eso es todo, me dice un amigo progresista.

—Un momento, un momento. Tienes una parte de razón, pero sólo una parte. Y, por lo tanto, no eres del todo razonable ni estrictamente verdedero...

Y se lo he explicado. Toda mi vida la he vivido en barrios populares y en los últimos pisos, es decir en los de renta más barata. He vivido en pisos donde había que subir el agua a brazo, en pisos sin gas y sin agua corriente, en inmuebles que se caían de viejos. Pues, bien, junto a la pobreza no vi nunca otra cosa que una excesiva, casi histérica pasión por la limpieza, por la "netedad" que decían aquellas buenas mujeres.

Junto al "esperanto" de las tiendas actuales —todas cortadas por el mismo patrón—, las tradicionales tenían chispa y gracia. Lo que no tienen la mayoría de las actuales.



Es hermoso que en nombre de la justicia social se lleve el bienestar a muchos hogares, se les den posibilidades de mejorar en todos los sentidos. Lo malo es cortar a todo el mundo a base de un único uniforme y lo triste es que la gente se gaste los cuartos poniendo tiendas "de película" y casas de "película", y, no sepa conservar lo antiguo o lo simplemente viejo, pero que ya tiene carácter.

La miseria es triste y suele ser sucia, de acuerdo, pero lo triste no es, como tal, ni sucio ni miserable.

Paris, Londres y sospecho que Nueva York, tienen, junto a sus aparatosos barrios nuevos, cuidadosamente conservados, sus barrios antiguos. Y no ha de faltar ir tan lejos. La Psebla, con un alto sentido de la gran tradición organizado un concurso urbano anual no para pretender distinguir aquellas edificaciones y caserías proporciones, se los más tradicionales y de mayor raigambre en el país.

En Palma no se ha hecho nada parecido, muy al contrario. Es por chiripa que todo el empedrado, por poco lo asfaltan todo, hace unos años. Es lo mismo por chiripa que con viejos faroles y arcadas y cielos con patinillos interiores, llenos de flores y deliciosos de frescos que no se hayan levantado, soportando esas casas entrañables, coladas o doce pisos!

Nuestra época está encarada con gravísimos problemas. Y el más importante es luchar contra la miseria, terriblemente recondita y extendida. Pero, una de las miserables y otra una de las paradisiacas donde la calidez de las paredes es el más soberbio de los motivos de decoración, y las flores tienen espacio y aire en el que moverse. No vale confundir las cosas.

JUAN BONET
(Ilustración de autor.)

UN PIE PARA ESTA «FOTO» Niños, niños ¿De donde salen los niños?



cojuelo RECAUDA Y PAGA POR EL

Banco de los pobres

POR LA LINEA RECTA Y SENCILLA

Les diríamos a los jóvenes —los viejos ya no tenemos remedio— que piensan, sintieran y cultivaran en este mundo la verdad y la bondad sencillas. La verdad, como producto de la mente y la bondad, como fruto del corazón. Que no pusieran demasiado empeño en querer equilibrar su espíritu sobre la cuerda floja de la moral por la sola presunción de estar de vuelta de todo. Que no interpretaran el "no hay censura" como una patente para toda desvergüenza.

La moral es algo que se quiere como el vidrio y no conviene someterla a la prueba del fuego. Porque la vida lo mejor que tiene es la sencillez de su línea moral transmitida a través de generaciones con un mismo silogismo de verdad y una misma sensación del bien en la bondad.

Querer ser, por sabelotodo, un hombre viejo a los veinte

años o alardear de virago, si es es mujer, en la núbil doncellez, equivale a renunciar al mejor tesoro de la juventud, que no es precisamente el saber, sino el ignorar la escatológica suciedad de nuestro mundo.

Se le ha entrado a saco a la inocencia en el campo de la moda, de las relaciones sociales, de los espectáculos públicos, en el gesto, en el tono, en las voces, en las actitudes. Y muchos de nosotros, los viejos, somos empresarios de ese público escándalo, afortunadamente minoritario, que dan vuestras juventudes. Porque en honor de nuestros jóvenes de hoy hay entre ellos muchos que ejemplarizan a la carga generación de sus progenitores.

No instiguemos al mal. Es el gran pecado de nuestro siglo. No pongamos a fuego de brasas la cruda sensibilidad de nuestras juventudes. No invitemos, con nuestro mal ejemplo al hamberrismo de la vida fácil, haciéndoles creer que todos los frutos de esta vida están al alcance de sus manos.

Mudemos los "slogans" del erotismo, de los "suspenses" del psicoanálisis, de los vertederos de aguas sucias. Y si es verdad que se ha de llegar a la nueva técnica del cine, por ejemplo, a perfumar el ambiente de los films, que éstos no sigan apestando como hasta ahora, sino que huelan a rosas blancas y a gardos.

Cuidemos, por último, de no quebrar las formas de convivencia humana en sus usos y costumbres. Lleven los cabellos largos las mujeres y cortos los hombres. Faldas, las mujeres y pantalones los hombres. No fumen las mujeres y fumen los hombres.

Ayer sentí unas náuseas angustiosísimas por culpa de un delirio imaginativo. Sorprendí en el punto de la boca de la cara de luna de una señora muy gorda un cigarro puro encendido del tamaño de un "Churchill". Imaginé que aquel puro estaba hecho con boñiga reseca de algún estercolero y que su incineración apestaba.

Fumarse en público un cigarro puro una señora me parecerá siempre un continuado gesto grosero.

El mismo efecto, pero invertido, que me produciría, sorprendiendo el paso de un "rosseto" por los labios de un hombre.

También a los gitanos buenos se les protege en este Banco. También algunos gitanos son de verdad y sin culpa, pobres. Y también los gitanos sienten la morriña de la tierra en que nacieron.

Por esto y porque tenía ya pasaje para la península y necesitaba para su billete de tren y para llevarse pan y papas a la boca, le dimos a Jacobo Santiago Amador TRESCIENTAS pesetas.

También entregamos a Bernardino Valcaneras, DOSCIENTAS pesetas.

"De los simpáticos menorquines recibimos sus OCHENTA pesetas mensuales".

Nos lo contaba un compañero que el otro día, en compañía de «Juaneta», tuvo que ir a «hacer» información a El Arenal. Nos lo contaba con pelos y señales, recreándose en la suerte, y evocando —mitad nostalgia, mitad orgullo de isleño— su época de juventud no tan lejana en que aquella zona amplia y archisoleada, tenía un grato e inconfundible aire desértico, un precio irrisorio por metro cuadrado, muchas moscas, mucho polvo y muchísimo tono despectivo de las gentes de aquí. El Arenal no interesaba. No era noticia ni era meta ni objetivo, para nadie.

Diez o menos, bastante menos, años han bastado para demostrar cuán equivocado estaba nuestro compañero y cuán equivocados estábamos nosotros. El Arenal, en increíble, en milagrosa transformación, ha borrado aquel viejo concepto y se ha hecho, con méritos propios, con esfuerzo de las gentes, con ingenio, con audacia y con dinero invertido, una zona excepcional, turística, solicitada, hermosa, cosmopolita, hospitalaria e incluso bellísima.

El Arenal tiene múltiples facetas, y ya llegamos a lo que queríamos decir desde un principio. Los niños, por ejemplo. Nuestro compañero, en su amena charla, intencionada a veces, a veces cáustica y guasonea, hablaba de todo esto y decía que no había mas que extranjeros en aquellas calientes latitudes bañadas por una playa interminablemente maravillosa. «La pena, decía, es que se ven muchos «bikinis» y pocos niños...»

«Juaneta», le ha dado la réplica en seguida. Niños, muchos niños, españoles y extranjeros, quemados del sol, salen de no sabemos donde y juegan juntos y felices en cualquier lugar de El Arenal. — F. J. J.

(Foto «Juaneta»)

un verano
CATCH
sin moscas
ni mosquitos

Una buena digestión...
con AGUAS de **Lanzarón**
Lanzarón es vida!

díganos Vd. algo GUSTAVO KRAMER, autor de novelas policíacas, descubrió algo importante en Mallorca

Gustavo Kramer, es uno de los más destacados escritores de la Alemania Occidental y un artista de reconocido talento y rara habilidad. Sus esculturas, un combinado de múltiples materias, atraen la atención de los observadores más entendidos.

—¿Qué materias emplea para sus figuras?
—Todo lo que me es útil y pueda servir como materia definitiva: maderas, piedras, hierros, alambres, botones, cadenas...

—¿Es arte abstracto?
—Totalmente figurativo.
—¿Son caras, sus obras?

—El comprador, generalmente las considera caras... Yo, siempre baratas.

—¿Vá a lo que salga, cuando realiza una escultura?

—Comienzo con una idea y luego la transformo más o menos, a veces totalmente, según lo que va saliendo.

—Y pone el título al final.

—Sí, claro, al final, en ocasiones un año o dos después.

—¿Qué escribe, con mayor asiduidad?

—Sobre todo artículos para la prensa y cada dos o tres meses una novela.

—¿Con qué novela suya ha conseguido mayor éxito?

—Tal vez con «Crimen a las 420», «La linterna», «Sobornos»...

—¿Cuántas ha editado?

—Posiblemente un centenar.

—¿Género?

—Policíaco-humorístico.

—¿Sobre qué temas escribe para los periódicos?

—Humanos, generalmente.

—¿Qué contará de los españoles?

—Espero poder relatar cosas muy curiosas... Por ejemplo, he aprendido que cuando un español me dice «tengo algo especial que pedirle» no es que quiera algo para sí, sino que desea hacer algo para mí... Al principio resulta difícil acostumbrarse a este algo especial que pedirle, puesto que en cualquier otra parte que no sea España, generalmente quiere decir: «¿Quiéiera que me prestara cincuenta dólares», o bien, «¿Podría pres-



tarme el coche este verano para llevar a la familia de vacaciones durante tres meses?»

—¿Qué le ha ocurrido a usted en España, con el «algo especial que pedirle»?

—Descubrí que significa conceder a un amigo español la gracia de asistir a una fiesta como huésped de honor... Esto me ocurrió en un popular recinto donde los espectadores son invitados a bajar a un pequeño ruedo y capear una vaquilla.

—¿Y bajó usted?

—Lo hice, y puedo asegurarle personalmente en una corrida es cosa buena, muy buena, tanto para la mente como para la digestión... Es asombroso ver con que rapidez una olvidada todos los problemas y ansiedades, cuando la vaquilla embiste.

—¿Relatará esta experiencia, en periódicos de su país?

—Claro que sí, y aconsejaré a mis compatriotas que vengan a Palma a imitar mi gesto de lanzarme al ruedo, pero que traigan a su esposa para que vea lo valiente que es su marido, y que piense que se ha casado con un héroe... Por lo menos tendrá oportunidad de saber si ella está por él o más bien a favor de la vaca.

Merece la pena averiguar eso

CALDENTEX

COSAS DE «CALAFAT»



EL ABUSO DEL PLASTICO
—¡Relamps! Aquesta Tonina, perque no li embrutás ses altres m'ha posat una tovaïola de plástic!

(—¡Para que no ensuciara las toallas, me ha puesto una de plástico!)

CORTIJO VISTA VERDE
HOY a las 6 tarde
GRAN FIESTA CAMPERA



Con los más aventajados alumnos de la **ESCUELA DE TAUROMAQUIA «GRANERITO»**
PEPE L. BLAZQUEZ «EL GRANADINO»
Espectáculo Flamenco
Vino Español danzante
Servicio de Autocares
Tel. 25306

Agenda

RADIO

RADIO MALLORCA

1.430 kc. 5 Kws
Programa para hoy
8: Apertura. Señales horarias; 8:02: Concierto ligero; 9: Emisión «Adveniat regnum tuum»: Santo Rosario y Noticiero Católico; 9:28: Minutos selectos; 9:30: Cobla Girona; 9:42: Carmen Cavallaro; 10: Bailes españoles; 10:30: Para ustedes, amigos; 11: Emisión de solicitados; 11:30: Una mujer prohibida; 11:55: Emisión «Adveniat regnum tuum»; 13: Discomanía; 13:30: Emisión de solicitados; 13:45: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Carteleras; 14:01: Noticiero de actualidad; 14:05: Torneo en microsurco; 14:20: Palma a las dos y veinte; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Noticiero local; 15:10: Sorteo y apartado: última hora taurina; 15:15: El criminal nunca gana; 16: Emisión de solicitados; 16:15: Sangre negra; 17: El helicóptero; 17:30: Bajo el cielo de Italia; 18: Estampas nortueñas; 18:15: Onda poética; 18:30: El poder del amor; 19: Novedades en la discoteca; 19:30: Sinfonía; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20:02: Emisión de solicitados; 20:35: No-do de los deportes; 21: Emisión de solicitados; 22: Radio Nacional de España; 22:15: El microfono en el ruedo; la corrida de la tarde; 22:30: Cadena musical de la SER; 23: Buenas noches con las estrellas; 24: Lectura de los programas para mañana y cierre de la Emisora.

RADIO POPULAR DE PALMA DE MALLORCA

Programa para hoy
10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giróscopo; 11:40: Eva; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Tullio Gallo y su orquesta; 12:45: Canciones por los Tres Sudamericanos; 13: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos de Radio Popular; 13:30: Emisión especial para el Clero; 13:45: Discos para Vd.; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con Andrés Segovia; 15: Historia del deporte; 15:15: Música de la película «Lolita»; 15:30: Escenario lírico español: La canción del olvido; 16:15: Firmamento musical; 16:30: Cristo en casa; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Canta Miña; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música de ballet; 18:30: Exitos de ayer de hoy; 19: Radiodivisión para Cataluña y Baleares; 19:30: Melodías; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Orquesta Filarmónica de Viena; 21:15: Panorama deportivo; 21:30: Cultura Católica; 21:45: Radio Vaticano; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Cristo en casa; 23: Más allá de las estrellas; 23:05: Buenas noches y cierre.

TELEVISION

Programa para hoy
PROGRAMA DE SOBREMESA
2:00: Carta de ajuste; 2:45: Presentación; 2:17: Noticiero femenino; 2:30: Panorama; 2:45: Plaza de España; 3:00: Telediarario; 3:45: Desde mi portal; 4:00: Expedición y Final del programa de sobremesa.
PROGRAMA INFANTIL
5:15: Carta de ajuste; 5:30: Silla de Pista; 6:30: Final del programa infantil.

PROGRAMA DE NOCHE
8:00: Presentación; 8:02: Telefilme seriado; 8:30: Cuarto de estar; 8:55: La marcha del tiempo; 9:15: «Mis tres hijos»; 9:35: El tiempo; 9:40: Telediarario; 9:45: La familia por dentro; 10:00: Canciones de su recuerdo; 10:30: Perry Mason; 11:30: Los Toros; 11:55: Telediarario; 11:50: De 500 a 500.000; 12:05: Versos a medianoche; Momento musical y Meditación; 12:15: Cierre.

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL PARA HOY

Seguirá el buen tiempo. Régimen de brisas. Mar rizada, con marejadillas locales en las primeras horas de la tarde. Visibilidad de regular a buena.

OBSERVACIONES

Temperatura máxima: 30,5, a las 10 horas de ayer.
Temperatura mínima: 17,5, a las 5,15 horas de ayer.
Humedad relativa: 58 por 100

VIVIR MEJOR CON AIRE ACONDICIONADO FRAU lo instala

AEROPUERTO

Movimiento de Aviones y Pasajeros Nacionales y Extranjeros, registrados en el Aeropuerto de Son San Juan, durante los días 21 y 22 de julio 1963.
Entrados: Aviones nacionales, 37-23 con 971 y 710 pasajeros. Aviones extranjeros, 115 y 27 con 7.009 y 1.422 pasajeros.
Salidos: Aviones nacionales, 38-23 con 1.054 y 737 pasajeros. Aviones extranjeros, 110-27 con 6.223 y 1.370 pasajeros.

FARMACIAS DE TURNO

(De 9 mañana a 11 noche)

Aguiló Pomar Padre Bartolomé Pou, 52. Tel. 13001.—Antich Salom Auro Rizzi, 78. Teléfono 13147.—Calafell Sindicato, 135. Tel. 11446.—Femenias, Calvo Sotelo, 212 (Terreno). Teléfono 30616.—Florit Eusebio Estada, 10. Tel. 17737.—Frau, Cerdá, 1 (Santa Catalina). Teléfono 31626.—Ginestra, San Miguel, 57. Tel. 11127.—Nadal, Plaza de Cor. 2. Tel. 12636.—Plaza, Monserrat, 12 (Calatrava). Tel. 14857.—Rosselló, Son Español, 26 (San Español). Teléfono 30828.—Torres Juan, Aragón, 33. (Hostalets). Tel. 23360.—Vanrell, Jaime II 107. Teléfono 12126.—Vidal, Plaza Weyler, 22. Tel. 17144.

FARMACIA DE TURNO CON SERVICIO DE OXIGENO
Vidal, Plaza Weyler, 22.—Nadal, Plaza Cort, 2.—Ginestra, San Miguel, 57.

SERVICIO NOCTURNO
(De 10 noche a 9 mañana)
Vda. Trián, San Miguel, 159. Teléfono 12331.

(De 11 a 12 noche)
Aguiló Pomar, Padre Bartolomé Pou, 52; Roca, Calvo Sotelo, 698 (San Agustín)

Servicio Médico Urgente:
«LA CRUZ BLANCA»
Teléfono 1 6 6 4 1

CUPON DEL CIEGO

271

ISLA DEL SOL - HOTEL

CA'N PASTILLA
POR AMPLIACION PLANTILLA PERSONAL

NECESITAMOS:

- 3 camareras pisos
- 3 camareros de 1.ª
- 2 mujeres tencería
- 1 fajin

HOMBRES O MUJERES

para repartir el diario
«BALEARES» se necesitan
informes en esta Administración:
Danús, 2

VOZ del movimiento

DELEGACION PROVINCIAL DE JUVENTUDES

CURSO DE INSTRUCTORES ELEMENTALES

Por acuerdo de la Delegación Nacional de Juventudes, los solicitantes de Baleares, realizarán el Curso de Instructores en el Campamento de La Riba (Tarragona), del 19 de agosto al 7 de septiembre, y no en Valencia, como se había anunciado.
Los solicitantes deberán encargar el pasaje marítimo con la antelación suficiente para hallarse en Tarragona el citado día 19.

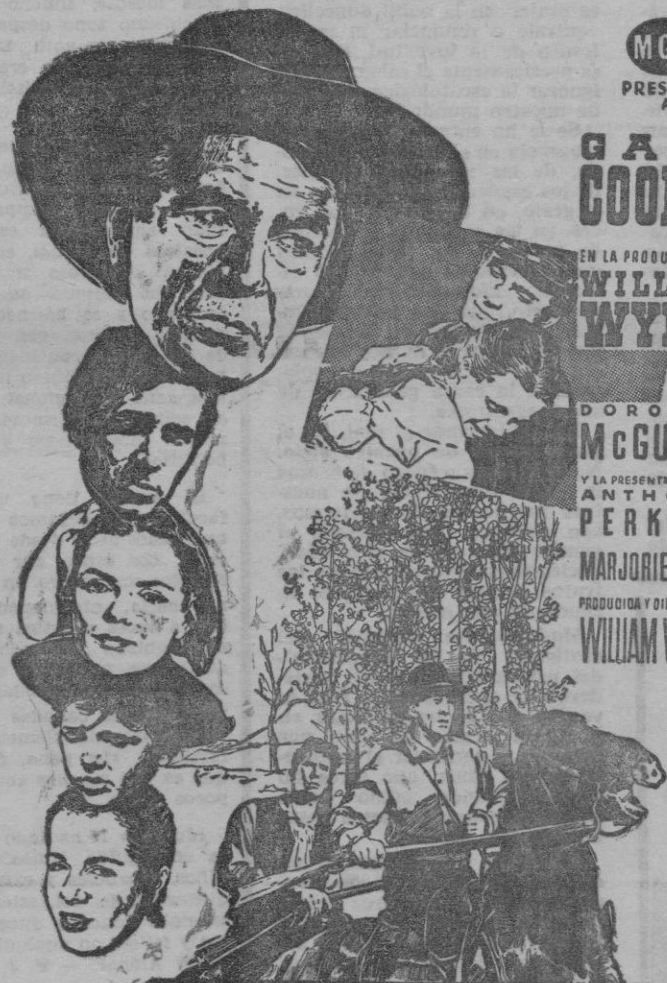
ALMACEN AZULEJOS

FABRICAS EN ONDA Y ALCORA
ELIAS PERIS BORRELL
CALLE FAUSTO MORELL, 33. PALMA

Mañana



¡Vuelve con todos los honores un film memorable!



LA GRAN PRUEBA

"FRIENDLY PERSUASION"
COLOR POR DE LUXE

ADMIRELO NUEVAMENTE

Y un estreno
terrorífico
y
estremecedor

«EL
PANTANO
DE LAS
ANIMAS»

HOY

¡ULTIMO DIA!

«CONCILIO ECUMENICO»

TOLERADA MENORES

Cámara de Comercio, Industria y Navegación Convenio Comercial y Protocolo con la República Argentina

En virtud del Convenio Comercial y Protocolo firmados en Madrid, el pasado día 4, ha quedado acordado entre el Gobierno español y el argentino dejar sin efecto, a partir del pasado día 10 del corriente mes de julio, el Convenio Comercial y de Pagos y el Protocolo de Liquidación de 20 de febrero de 1958.

El B. O. del Estado del pasado día 13 publica la Orden del Ministerio de Comercio, de fecha 5 del presente mes, por la que se extiende a la República Argentina el Régimen de Comercio vigente para

los países incluidos en el anexo «B» a la Orden de 29 de julio de 1959 (B. O. del 30) sobre liberalización de importaciones.

En consecuencia, a partir de esta fecha, los pagos de cualquier naturaleza, por operaciones directas, entre la República Argentina y España, se efectuarán en divisas libremente convertibles, en la forma y condiciones que, de acuerdo con las normas vigentes en cada país, convengan los titulares de las mismas.

De común acuerdo con el Banco Central de la República Argentina, la cuenta prevista en el Convenio de 20 de febrero de 1958, permanecerá abierta hasta el 31 de diciembre del presente año, con el único fin de llevar a cabo las coberturas de las órdenes de pago y créditos documentarios en curso en esta fecha.

MODUS VIVENDI HISPANO-CUBANO

El Consejo Superior de las Cámaras Oficiales de Comercio, Industria y Navegación de España, traslada a ésta de Palma copia de la Circular núm. 220 del Instituto Español de Moneda Extranjera, referente al «modus vivendi Hispano-Cubano».

Esta Circular del I.E.M.E. da instrucciones para facilitar y regular los pagos derivados del intercambio entre España y Cuba.

El pago de exportaciones de mercancías españolas a Cuba se realizará mediante ingreso por los deudores cubanos en dólares en la cuenta denominada «Instituto Español de Moneda Extranjera» establecida en el Banco Nacional de Cuba. La liquidación a los beneficiarios en España se practicará por la equivalencia en pesetas al cambio que corresponda.

Todos los contratos a que dé lugar el intercambio comercial entre España y Cuba, deberán facturarse en dólares U.S.A.

Para cualquier información complementaria sobre este particular los interesados podrán personarse en las oficinas de esta Cámara donde se les facilitará el acceso a la misma. Cítese Circular 701.

Programa de viajes

Días	Ptas.
3 Pirineo - Brava	875
3 Estartit	900
3 Poblet - Peña Cola	1.125
3 M. Piedra	1.330
4 Andor.	1.350
4 Lourdes - V Aran	1.670
4 Valle Aran	1.450
4 Clenc	2.250
5 Madri	1.850
5 Andorra Cercaña	2.450
5 Marsella Camarga	3.000
6 P. Aragón	2.250
6 Costa Azul	4.150
6 Tour Suiza	4.200
8 Castilla León	4.425
10 Circuito Suiza	6.950
10 Castillos Rin	7.650
11 París - Lourdes	6.300
12 Norte de España	6.450
12 Sur de España	6.700
12 Suiza - Montblanc	8.500
15 España - Portugal	7.975
15 Circuito Italia	9.350
18 Circuito Europeo	13.750
18 Circuit - Austria	12.250
20 Toda Italia	16.000
20 Rom - París	18.400
20 Londres Escocia	18.400
27 Escandinavia	27.900

Antes de decidir su viaje ve nuestro Programa 1963

Viajes BAIXAS S. A.

PALMA DE MALLORCA:
Soledad 16
BARCELONA:
Vía Layetana 133

¿NUEVA?
SUPERIOR A TODAS
sin comparación



CAFETERA EXPRES

A LA ITALIANA
TODO FUEGO

375 Ptas. **Iberland**
GARANTIA IBERLAND

El «cuarto poder» y la «pura coincidencia»



Desde que al Poder, en España, le cuadra la mayúscula, hemos sentido siempre un grandísimo respeto por quienes rigientemente lo representan. En el constante trato con dichas representaciones hemos sabido valorar así el constante embargo de su responsabilidad, en el que se ven sumidos como la complejidad que lleva consigo toda función de buen gobierno.

Los representantes del Cuarto Poder, que se sigue llamando a la Prensa, por su función influyente sobre la cosa pública, han de saber y entender de esos embargos de responsabilidad y de esas complejidades que se dan siempre en la órbita del mando.

Por mucho que pretendamos interesarnos por los problemas públicos, más se interesan y se desvelan por ellos nuestras Autoridades. Y el que en algunas ocasiones, al acuciar nosotros sobre la solución de alguno de ellos, coincida en el tiempo la resolución que acerca del mismo adopta la autoridad, no arguirá mérito en nosotros de haberla hecho despertar de ningún marasmo, sino simple coincidencia. Suponer lo contrario sería argüir lo que el mosquito en el asta del buey: "arando estamos".

Este es el caso del complejo problema que planteó a nuestras Autoridades el derrumbamiento del lienzo de muralla del baluarte de San Pedro, que para mayor complejidad estaba catalogado como monumento histórico nacional. Inmediatamente se dieron dos intereses contrapuestos: el público de la ciudad y el particular de los propietarios de la parcela del baluarte; y un tercer interés acuciante y exigente: el que suponía la valoración histórica artística de la parte derrumbada por el cual y desde el primer momento tomó partido la Dirección General de Bellas Artes.

Nosotros, los periodistas, podemos y debemos acuciar los problemas latentes, cuyos expedientes, por menor cuantía, guardan turno para su adecuada solución. Pero pretender suponer que las Autoridades constituidas duermen un sueño letárgico cuando se trata de asuntos de un primerísimo orden social, es totalmente injusto. Y de una presunción irritante querer hacer ver que solamente por su "Sésamo, ábrete", se ha logrado despertar a la autoridad de su pretendido marasmo, decidiéndola a poner el asunto en vías de solución.

Desde la barrera de la información les resulta por lo visto difícil, a algunos informadores, sorprender los desvelos del mando.

Pretender, en tales circunstancias, que la voz abracalabrante que ha iniciado la solución del problema, con la retirada de los escombros del torrente de la Riera, haya que meritara a una representación del Cuarto Poder es del género tonto.

CRONICA DE SOCIEDAD

Enlace Servera - Sitjar

En la S. I. Catedral Basílica se celebró el pasado día 23 el enlace matrimonial de la Srta. Juana María Sitjar Mulet con don Pablo Servera Garau, farmacéutico.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Rdo. don Pedro Llabrés, T.O.R.

Fueron padrinos por parte del novio sus padres don Pablo Servera Mular y doña Juana Ana Garau de Servera, y por parte de la novia su abuelo materno don Antonio Mulet Martorell y su madre doña María Mulet Vda. de Sitjar.

Firmaron como testigos por parte del novio, sus hermanos don Juan y don Bernardo Servera, su hermano político don Sebastián Poci, don José Coll y don Antonio Castañer. Por parte de la novia actuaron como testigos sus tíos don Rafael, don José y don Antonio Mulet, don Juan Mateu y don Pablo Cavaller Sitjar en representación de su

padre don Pablo Cavaller Llobet. El nuevo matrimonio ha salido en viaje de bodas.

REGALOS BODA JOYERIA CONRADO

Petición de mano

En Elvas (Portugal) por los señores don Joaquín Alfredo de Sá e Almeida Junior y doña María Caetana Soares de Sá e Almeida y para su hijo Joao, Teniente de Caballería del Ejército portugués, ha sido pedida a los señores don Juan Gual Nadal y doña Carmen Fournier de Gual, la mano de su hija María del Carmen. La boda se celebrará (D.m.) la primera quincena de septiembre.

SORTIJAS PEDIDA JOYERIA CONRADO

Por don Miguel Muntaner y esposa doña María Vidal, y para su hijo Miguel, ha sido pedida a doña Francisca Mateu (Vda.

de Jordá), la mano de su hija María Magdalena.

La boda se celebrará en breve. Viajeros

Han regresado de su viaje de bodas por la península, de la que han visitado las principales ciudades, los esposos don Antonio Canals Revnés y doña Margarita Adrov r Tomás de Canals.

Homenaje a la Vejez en Pont d'Inca

Con mucha brillantez se celebró el pasado domingo el III Homenaje que la barriada de Pont d'Inca ha dedicado a sus ancianos, bajo los auspicios de la Caja de Pensiones de Cataluña y Baleares, secundada por el Patronato Local.

A las diez de la mañana se concentraron frente a la Tenencia de Alcaldía los homenajeados con sus respectivas madrinan, para dirigirse seguidamente a la Iglesia Parroquial. El desfile fue amenizado por una banda de música, acompañándoles las Autoridades, entre las cuales figuraban el Alcalde don Antonio Moya, el Juez sustituto don Andrés Jaume, el Comandante Acctal. del Puesto Sr. Ortega y el Delegado Local Sindical don Jaime Trias, este último Presidente también de la Comisión Organizadora de las fiestas.

Celebró la Santa Misa el Ecnomo Rdo. don Rafael Juan, y durante la celebración fueron cantados por el Coro Parroquial escogidos motets.

Terminada la Misa, se trasladaron a la Escuela Nacional, donde fueron obsequiados espléndidamente con un refresco. En el transcurso del acto hicieron uso de la palabra don Bartolomé Pons, delegado de la Caja y el Ecnomo. Cerró el acto el Alcalde, el cual felicitó a todos los ancianos, deseándoles larga vida.

¡TRIUNFO ROTUNDO! consiguió ayer en su ESTRENO



en las pantallas de **Lírico - Balear - Progreso**
En el mismo programa:
CANCION DE JUVENTUD
con **ROCIO DURCAL**
(TOLERADO MENORES)



TEL. 27178

Religiosas

SANTORAL
Santiago Apóstol, Patrón de España.

CULTOS PARA MAÑANA
Santa Ana, Madre de la Santísima Virgen María.
Cuarenta Horas
Empiezan en San Miguel, a Santa Catalina Thomás. A las 9, Oficio en honor de Santa Ana. A las 4'30, Exposición del Santísimo.

Reserva antes de la Misa vespertina. A las las 8'30, Misa vespertina.

Actos religiosos
En San Felipe Neri. Adoración Nocturna. Turno de Guardia, «Santa Catalina Thomás».
Visita, etc.
A Nuestra Señora de la Paz, en San Jaime.

FIESTAS EN INCA

- SABADO, 27**
 - XXIII CIRCUITO CICLISTA
 - VERBENA: LOS SATELITES de NICARAGUA LUCIO AND THE FOUR KINDS
- DOMINGO, 28**
 - CORBIDA DE TOROS: REJONEADOR: JOSECHU PEREZ DE MENDOZA Matadores: FERMIN MURILLO y VICTORIANO ROGER «VALENCIA»
 - VERBENA: LOS SATELITES DE NICARAGUA LOS JAVALOYAS
- LUNES, 29**
 - FUTBOL: Constancia - J. Sallista
 - FOLKLORE: «AIRES DE MONTANYA»
- MARTES, 30**
 - PATINAJE ARTISTICO
 - VERBENA: LOS PAJAROS LOCOS Y LOS CINCO REYES

SERVICIO EXTRAORDINARIO DE TRENES Y AUTOBUSES DE PALMA Y PUEBLOS

INFORMACION LOCAL

Inauguración de los Cursos de Verano del S. E. M., en el Coll d'En Rebassa

Asistieron el Gobernador Civil, el Jefe Nacional del S. E. M. y el Alcalde de Palma

Fueron bendecidas las nuevas instalaciones y mejoras del Albergue



Un momento del acto de apertura de los cursos de verano del S. E. M.

Ayer por la mañana, a las 10,30, se celebró la inauguración de los Cursos de Verano del S.E.M., en el Albergue del Grupo Escolar del Coll d'En Rebassa, a cuyo acto asistió el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez Buylla, acompañado del Jefe Nacional del S.E.M., don José María Mendoza, y por el alcalde de Palma, don Máximo Alomar.

También estuvieron presentes, el Secretario Nacional del S.E.M., señor García Alvarado; el Subjefe Provincial del Movimiento, don Jerónimo Saiz Gralla, la Delegada Provincial de la Sección Femenina, camarada Antonia Llinás; el Inspector Jefe de Enseñanza Primaria, don Gabriel Salom; el Jefe Provincial del Servicio de Asociaciones de Enseñanza Primaria de Baleares, don Antonio Ramis; por el Delegado de Juventudes, el Secretario Provincial, don Luis Montojo; la Inspectora de Enseñanza Primaria, doña Benita Albalat, y gentilmente se sumaron al acto, por hallarse de vacaciones en la isla, los Inspectores de Valencia y Castellón, doña Consuelo Moreu y don Jaime Juan Castañer, así como otras personalidades del Magisterio.

Antes del acto inaugural, el Rvdo. Cura Párroco del Coll d'En Rebassa, don Francisco Morey Ba. laguer bendijo las nuevas dependencias y mejoras realizadas últimamente en aquel centro.

A continuación, en uno de los salones del Albergue, ocupó la presidencia el Gobernador Civil, con el Jefe Nacional del S. E. M. a su derecha, y el alcalde de Palma a la izquierda.

El Delegado Provincial del S.E.M., don Antonio Ramis, agradeció la asistencia a las auto-

ridades, dió la bienvenida a las alberguistas, y dijo que la inauguración de las nuevas instalaciones evidencian el interés del Ayuntamiento por los asuntos escolares.

El Jefe Nacional del S.E.M., en un elocuente discurso hizo una clara síntesis de lo que debe ser la ejecutoria del Magisterio Español, y dijo que la época actual es de cooperación en el logro de los fines comunes. Recordó que la razón de ser de toda Asociación profesional es el cumplimiento de los fines para que fué creada.

Por último, el Gobernador Civil, dirigió un cariñoso saludo a todos los que asistían al acto, y tuvo frases de estímulo para los que habían hecho posible la instalación del Albergue, y deseó a las maestras alberguistas una feliz estancia en el mismo.

Con extraordinaria gentileza atendieron a los concurrentes, con la Jefe del Albergue, camarada María Jesús Martín Peláez, y la Administradora del mismo, camarada Paquita Calvo Botas, las sesenta maestras alberguistas.

Gobierno Civil de Baleares

VISITAS

El Capitán General de Baleares, don Ramón Rodríguez Vito, ha cumplimentado hoy en su despacho oficial al Gobernador Civil, don Plácido Alvarez-Buylla.

A continuación recibió las siguientes visitas: don Joaquín Campuzano Billón, General Intendente del Aire; don Luis Plaza de Frutos, Comandante Jefe del Parque Móvil de Ministerios de Cataluña y Baleares; don Pedro Martínez de Tudela, Coronel Jefe del Tercio de la Guardia Civil; don José Porcel Zanguera, Jefe Provincial de Sanidad.

OBISPADO

Con la autorización del Sr. Obispo, la Empresa de la Sala Born y la Casa Distribuidora Dipenta invitan a todo el clero secular y regular a la proyección de la película "Concilio Ecueménico Vaticano II", mañana, viernes, día 26, a las 11,30 de la mañana en dicha Sala Born.

Palma, 24 de julio de 1963.
EL VICARIO GENERAL

Delegación de Educación Nacional

OPOSICIONES MATERNALES Y PARVULOS

El B. O. del Estado de 20 de los corrientes publica una Resolución de la Dirección General de Enseñanza Primaria por la que se convoca concurso oposición para la provisión de Escuelas Maternales y Párvulos.

Quienes deseen tomar parte en dicho concurso oposición deberán solicitarlo en el plazo de 30 días hábiles contados a partir de la fecha de la citada publicación oficial ante las Delegaciones Administrativas de Educación Nacional de la Capital del distrito universitario en que deseen actuar.

Escala del trasatlántico «Rodós»

El trasatlántico griego «Rodós» tiene prevista la llegada a Palma el lunes día 29, hacia las 15 horas, procedente de Génova, saliendo para Gibraltar el mismo día hacia las 24 horas.

Atracará en el muelle de Poniente.

Concurso de Artículos Periodísticos

La Jefatura Provincial del Movimiento de Baleares, a través de su Delegación Provincial de Asociaciones, convoca un Concurso de Artículos Periodísticos sobre el tema "LA FAMILIA, BASE DE REPRESENTACION SOCIAL Y POLITICA" con sujeción a las siguientes:

BASES

1.º Se concederá un premio único en metálico de cinco mil pesetas (5.000) al mejor trabajo o artículo periodístico inédito que haya sido publicado en cualquier de los diarios, revistas o periódicos locales editados en esta provincia de Baleares.

2.º Podrán concurrir, para optar al premio todos los españoles que lo deseen, ejerzan o no la profesión de periodista, mediante uno o varios artículos publicados en la prensa de la provincia.

3.º Los trabajos podrán publicarse desde el momento en que se den a conocer estas bases, cerrándose el plazo de publicación de los mismos el día primero de Diciembre del corriente año.

4.º Deberá remitirse un recorte del artículo o artículos publicados en la prensa a la Delegación Provincial de Asociaciones (calle de Vilanova núm. 22 piso 1.º de esta ciudad) que deberá ser firmado por su autor, con expresión de su domicilio. Si éste deseara conservar el anonimato, deberá incluir en sobre aparte, cerrado y rubricado, el nombre y señas, para su identificación en el caso de resultar premiado. De lo contrario, le será devuelto, sin abrir, a la dirección que indique el mismo sobre cerrado.

5.º La Jefatura Provincial del Movimiento se reserva el derecho de editar a sus expensas el artículo o trabajo que resulte premiado.

6.º La composición del Jurado calificador se dará a conocer oportunamente por la prensa y radio, una vez finalizado el plazo de admisión de los trabajos.

7.º El fallo del Jurado será inapelable.

Palma de Mallorca, a 23 de Julio de 1963.

El Delegado Provincial de Asociaciones: Juan Sureda Sancho. - V.º B.º el Jefe Provincial: Plácido Alvarez-Buylla.

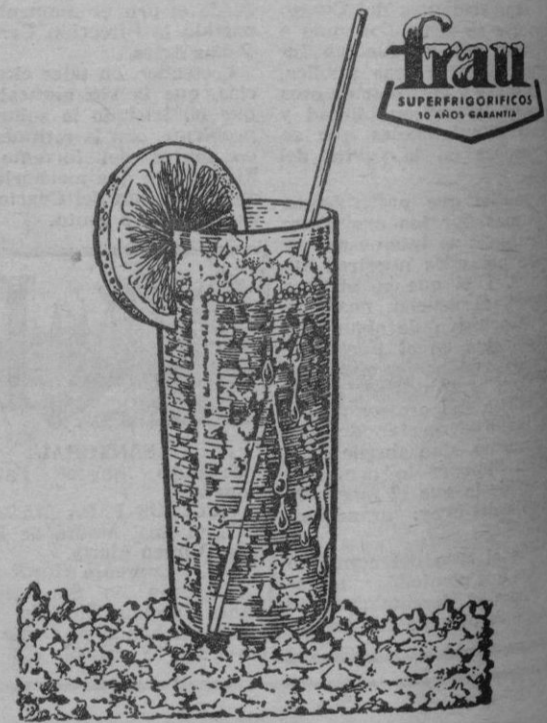
INTERRUPCIONES DE SERVICIO ELECTRICO

Gas y electricidad, S.A. nos comunicó haber solicitado autorización de la Jefatura de Industrias para interrumpir el servicio eléctrico mañana día 26, de 3 a 7 horas por tener que conectar la nueva estación transformadora «Edificio Cuart» en: Montañas Adoratrices, Altérez Cerdá, Plaza Gomila Edificio Sol y Portassa.

COMPAGNIE DE NAVIGATION MIXIE

Marseille

El paquebot «President de Cazalet» que tenía prevista su llegada a Palma el viernes 26 julio 1963, ha sufrido un retraso de 24 horas y llegará por tanto a Palma el SABADO 27 julio 1963 a las 8 horas saliendo a las 17 h. con destino a Marsella.



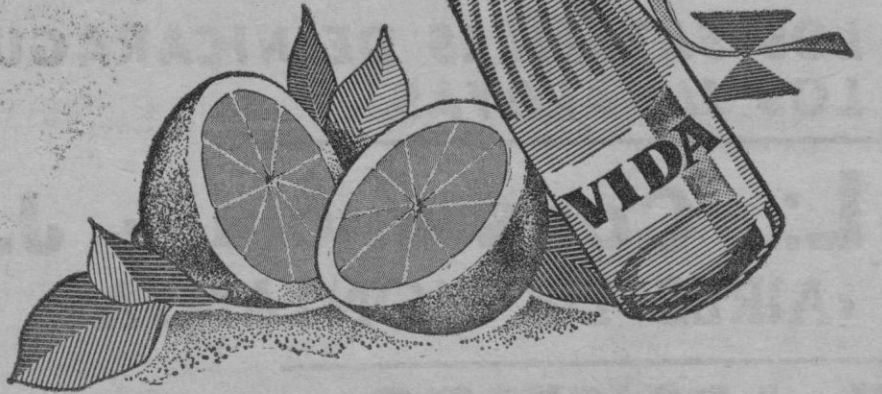
GRANIZADO café limón naranja, etc. **CON HIELO** **SCOTSMAN** RELACION DE MAQUINAS SCOTSMAN INSTALADAS EN DISTINTAS EMPRESAS

- | | |
|--|---------------------|
| Hotel Playa Romántica | Mallorca |
| Hotel Playa Tropicana | Mallorca |
| Hotel Santa Ana | Mallorca |
| Hotel Casablanca | Mallorca |
| Restaurante Oriente | Mallorca |
| Hotel Ayron | Mallorca |
| Hotel Balmes | Mallorca |
| Hotel San Diego | Mallorca |
| Hotel Bahía Palace | Mallorca |
| Hotel María Luisa | Mallorca |
| Hotel Villamil | Mallorca |
| Hotel Maricel | Mallorca |
| Hotel La Caia | Mallorca |
| Tito's Night Club | Mallorca |
| Hotel Atlántic | Mallorca |
| Restaurante Tebas | Mallorca |
| Hotel Balle | Mallorca |
| Bar Lattitud | Mallorca |
| Bar de D. Antonio Mzrti | Mallorca |
| Bar Jutlandia | Mallorca |
| Bar Triquet | Mallorca |
| Pescadería de D. Antonio Coll | Mallorca |
| Pescadería de don Antonio Miró | Mallorca |
| Obras Puerto Porto Cristo | Mallorca |
| Aeropuerto Barcelona | Barcelona |
| Real Club de Golf | Prat de Llobregat |
| Sala de Fiestas New York | Barcelona |
| Restaurante La Pérgola | Barcelona |
| Sala los Tres Molinos | Barcelona |
| Restaurante Millán | Barcelona |
| Restaurante Doyen | San Juan de Vilasar |
| Antonio Villaseca (Productos Químicos) | Puigcerdá |
| Federico Ginesta (Pescados) | Puigcerdá |
| Santiago Caba (Pescados) | Barcelona |

¡EXIJA!

VIDA

REFRESCOS DE NARANJA Y LIMON



Y... DEL POMELO, ¿QUÉ?

CONCESIONARIO EN BALEARES;

CIAMSA

Teléfonos 33242 (5 líneas) 32869 y 32870 - Palma de Mallorca

Atención a los tapones de Champán Rigol

Al descorchar cualquier botella de Champán Rigol observe el tapón. Si el mismo está marcado con una cifra tiene opción a uno de los distintos premios que a continuación se relacionan:

- Marca nº 1 obsequio de 1 bot. Carta Blanca Rigol.
- Marca nº 2 obsequio de 1 bot. Gran Cava Rigol.
- Marca nº 3 obsequio de 1 bot. Vda. Rigol Rosado.
- Marca nº 4 obsequio de 1 bot. Brut natural o Vda. Rigol.
- Marca nº 5 obsequio de 12 bot. surtidas.

Los tapones premiados pueden canjearse en la calle Alvaro de Bazán, 73-1.º-3.º, Palma, todos los días laborables de 9 a 11 y de 4 a 7.

Los ferroviarios rechazan la fórmula de compromiso de Kennedy

Los aduaneros belgas protestan contra el gobierno

OLEADA DE HUELGAS EN ITALIA

Washington, 24. — Los sindicatos ferroviarios han rechazado la fórmula de compromiso propuesta por Kennedy para resolver el conflicto laboral existente. — Efe.

MANIFESTACION CON COHETES

Bruselas, 24. — Unos mil quinientos funcionarios de aduanas y aduaneros de contribución han efectuado una marcha hacia el centro de la capital gritando contra el gobierno y disparando cohetes.

Es la segunda manifestación que efectúan estos funcionarios desde que decidieron ir a la huelga hace dos semanas en demanda de aumento de salarios y mejores derechos sindicales. — Efe.

DIVERSAS PETICIONES

Roma, 24. — Los dueños de las estaciones de gasolina que desde hace algún tiempo vienen manifestándose contra las compañías y organizaciones de distribución de carburante, en busca de una elevación del cincuenta por ciento en el reparto de beneficios sobre la venta anuncian que irán al paro mañana y el viernes en "algunas" partes de la nación, sin revelar cuales serán éstas.

Esta huelga puede producir un auténtico colapso en el nutrido tráfico del turismo que afluye sobre Italia en plena estación estival. Por otra parte, los obreros de la construcción han declarado un paro de veinticuatro horas con efectividad durante todo el día de mañana presionando para lograr nuevo contrato. Si no hay acuerdo proyectan otro en distintas regiones así como una general para el próximo ocho de agosto.

También los funcionarios públicos demandan reajuste de sueldos y diversas ventajas para el retiro, que de lograrse, aumentarían el presupuesto en cientos de millones de liras.

Esta oleada de huelgas forma parte de una agitación con matiz político mediante el cual los comunistas abrigan la intención de sacar al gobierno Leone. — Efe.

Para evitar que sospecharan de él por la desaparición de 16.500 francos

Denunció que le habían sustraído 500 pesetas Pero la Guardia Civil de El Terreno descubrió la patraña

Jean Louis Heral, de 33 años de edad, súbdito francés, llegó a Palma hace pocos días en compañía de unos compatriotas; las hermanas Madaleine y Mónica Peyrard, de 20 y 17 años, respectivamente, y el novio de la primera de las citadas francesitas, Alan Brias, de 27 años de edad. Los cuatro buscaron alojamiento en la misma pensión, sita ésta en El Terreno y a los hombres se les señaló la misma habitación.

En franca camaradería fueron transcurriendo los días de vacaciones que vinieron a disfrutar. Mutua confianza reinaba entre ellos, especialmente entre los hombres, y así pudo conocer Alan que su compañero era portador de una importante cantidad de francos para gastar en las vacaciones, mientras que él, su novia y Mónica estaban obligados a un presupuesto reducido que no les permitía satisfacer las apetencias de diversión que se les ofrecían a cada paso.

Alan llegó a saber bastante más. Supo que su amigo Jean, para evitar malas tentaciones y también en previsión a que cualquier aprovechado le "limpiara" los caudales, en lugar de llevarlos encima o guardarlos bajo llave, prefería tenerlos escondidos disimuladamen-

te en la cartera de un microsuroco.

El descubrimiento lo dio a conocer a Madaleine y a Mónica y los tres coincidieron en una misma idea: hacerse con aquel dinero que les permitiría pasar unas vacaciones como nunca habían soñado. Lograrlo resultaría facilísimo y para evitar que se sospechara de ellos incluso prepararon una coartada que no podía fallar.

Así las cosas, esperaron a que se presentara el momento oportuno y este llegó la mañana del pasado día 19. Jean Louis abandonaba la habitación poco antes de las once de la mañana. Alan avisó a su novia y a Mónica y los tres buscaron la "caja fuerte". Una vez en sus manos la alijeraban del dinero poniéndolo a buen recaudo. Ya sólo restaba esperar a que estallara la bomba.

El pum sonó mucho antes de lo que tenían calculado. Jean Louis regresaba a la pensión poco después de su marcha y seguidamente fue en busca del dinero. Sobresalto al comprobar que no quedaba ni un céntimo, cuando al salir dejaba allí la no despreciable cantidad de 16.500 francos. Como es lógico, puso el grito en el cielo y llegó a oídos de su amigo Brias protestó enérgicamente de la poca honradez que había por el mundo. Madaleine y Mónica se unían seguidamente al coro. De pronto, la cólera de Brias aumentó sobremanera. También él había sido víctima de los ladrones. Le habían despojado de todas sus reservas económicas, aquellas 500 pesetas que tenía destinadas a gastos extras en el resto de las vacaciones.

Jean Louis decidió poner el hecho en conocimiento de los representantes de la autoridad y Brias aprobó la idea, por lo que ambos se trasladaron al Puesto de la Guardia Civil de El Terreno. Aquí se le atendió debidamente. Primero prestó declaración Jean Louis. No podía ocultar su nerviosismo pero las palabras eran correctas, de tono normal. En cambio, Brias era una especie de terremoto. Casi escandaloso, con mucho "teatro". ¡Mis 500 pesetas!, exclamaba.

El contraste no pasó inadvertido para los agentes de la Benemérita. Saben, casi de entrada, donde está la verdad de lo que se les dice y, donde empieza la exageración, la mentira.

Jean Louis fue despedido prometiéndole una pronta investigación del caso. De Alan se solicitaba que quedara unos minutos con los agentes, en amigable charla. El interrogatorio fue hábil, inteligente y Alan, que tan preparada tenía la escena, perdió el hilo de su "papel" y empezó a equivocarse. Los agentes de la Guardia Civil que le interrogaban confirmaban la sospecha que en el primer momento les había saltado: ante ellos tenían al autor de la sustracción. Empezaron a preguntar con más claridad y Alan acabó confesando la verdad, lo que ya tenemos adelantado. Y que las 500 pesetas que a él le habían "desaparecido" del bolsillo del pantalón era pura filia.

Madaleine, Mónica y el "inteligente" Alan fueron puestos a disposición de la autoridad judicial. El dinero volvió a manos de Jean Louis quien, seguramente, habrá hallado un lugar más seguro donde guardarlo.

niño enfermo y por la salud de todos los niños del mundo.

Le contestó el Dr. Quiroga Palacios con frases emocionadas para su ejemplar peregrinaje. Por último les impartió su bendición. — Cifra.

Para cobrar una deuda

Envían dos individuos desde America para abofetear a un súbdito norteamericano

Madrid, El pasado mes de noviembre al entrar con su automóvil el súbdito norteamericano Roberto Lee en el garaje de un hotel, se le acercaron dos individuos que le preguntaron cómo se llamaba.

Al dárles éste su nombre ambos le agredieron dándole varios golpes. Como no hablaron nada durante la agresión no se podían saber las causas que la provocaron pero a los pocos días el señor Lee fue llamado desde Nueva York manifestándole que lo hacía el director de una agencia de cobros de la que ya tendría noticias pues le habían visitado dos empleados. Añadió esta persona que los procedimientos empleados serían más contundentes como no abonara en un plazo de semanas 44 mil dólares, 34 mil de una deuda que tenía con otro americano y diez mil de comisión y que peligraba seriamente él, su esposa y su familia.

Puesto el caso en conocimiento de la Policía la BIC se hizo cargo de la protección y esclarecimiento del asunto.

Se averiguó que habían estado en Madrid un holandés y un norteamericano que alquilaban un coche sin conductor y que fueron los autores de la agresión. Solo estuvieron en Madrid un día regresando inmediatamente en avión. El señor Lee no pagó la cantidad exigida y la BIC continuó vigilando al señor Lee.

El pasado día 20, la BIC observó que pasaba algo anormal en un pequeño coche que circuló repetidas veces frente a la oficina del señor Lee. El automóvil iba ocupado por dos corpulentos indivi-

duos. Al marchar el señor Lee, en unión de su esposa a su domicilio fue seguido por inspectores de la Policía. A los veinte minutos de espera frente a la puerta de su domicilio llegó el coche que había infundido sospecha, del que se bajaron los dos sujetos que intentaron penetrar en el domicilio del señor Lee. Fueron detenidos por la Policía.

Los detenidos resultaron ser los hermanos Sherman, norteamericanos, quienes aunque al principio manifestaron que su presencia en España obedecía a turismo, concretaron que eran los que habían llamado al señor Lee desde América. (Cifra).

MERCANTE HUNDIDO

La Coruña, 24. — Al embarrancar en la costa del Cabo de Estaca de Vares, se ha hundido el mercante holandés «Maasynna», de Rotterdam, que desde La Rochelle se dirigía a La Spezia.

Los doce tripulantes del buque pudieron alcanzar la costa en los botes. El suceso se produjo a las doce de la noche y los tripulantes llegaron a esta capital a las cinco y media de la tarde. De La Coruña había salido el remolcador «Atlántico» que ha remolcado a los botes de la tripulación. Todos se encuentran bien. Una hora después de abandonar los hombres el barco éste se fue al fondo del mar.

Entre la tripulación figura el español Manuel Blanco Cobas, quien ha declarado que él estaba durmiendo cuando sintió un golpe enorme. Al subir a cubierta comprobó que el barco había chocado con una roca, muy próxima a la costa y que la proa se montaba varios metros sobre ella. — Cifra.

En Son Servera murió abrasado un anciano

En su intento de apagar las llamas de unas zarzas que había encendido y que no se propagara el fuego al monte

Un luctuoso suceso pues ha costado la vida al vecino de la localidad, Lorenzo Bauzá Jordá, de 77 años de edad, se registró a mediados de ayer en Son Servera.

Según las informaciones que llegan a nuestra redacción, el infortunado anciano salió de su casa hacia una finca de su propiedad sita a un kilómetro y medio y encavada en el monte conocido por «Feyeta», con el propósito de quemar un manojo de zarzas cuyas cenizas, unidas a las que diariamente llevaba procedentes de la hornada de la panadería de su hijo, le servirían luego para abonar la tierra.

Parece ser que el hombre no se percató de que soplaban fuerte viento y en cuanto prendió las zarzas, se formó una gran hoguera. Como viera que el fuego amenazaba extenderse por el monte, el anciano se aprestó a sofocar las llamas y tal vez porque se acercara demasiado o quizá porque falta de agilidad perdiera el equilibrio y cayera sobre ellas, la desgracia se produjo y sus prendas viéronse atacadas por el fuego, convirtiéndose, de pronto, en una tea humana. Su esfuerzo, el precio de su vida había de resultar inútil porque el incendio se propagó al monte.

El siniestro fue advertido desde el pueblo y pronto acudían varios vecinos para sofocarlo. Presintiendo que el anciano debía encontrarse en un apuro acudían a la finca sus hijas Antonia y Margarita y éstas fueron las primeras que hallaban a su padre semiabrasado y ya en la agonía.

Mientras unos convecinos regresaban al pueblo en busca del médico y del cura párroco, así como también para dar la voz de alarma, los demás iniciaban los trabajos de extinción a los que se unían rápidamente todos los brazos de

Son Servera y los agentes de la Benemérita del Puesto, fuerzas que se veían más tarde apoyadas por las llegadas desde Manacor.

En un trabajo impropio, agotador, estuvieron empeñados todos hasta algo después de las cuatro y media de la tarde en que quedaba localizado y prácticamente apagado el incendio que afectó a dos cuarteradas de monte.

El infortunado anciano dejaba de existir en el lugar del suceso, siendo trasladado el cadáver al pueblo en donde ayer tarde, a última hora, se celebraron las exequias fúnebres, que constituyeron una sentida manifestación de duelo pues allí estuvo presente todo el vecindario.

TOROS

Vázquez cogido en Valencia

Valencia, 24. — Seis toros de don Antonio Pérez de San Fernando, difíciles y peligrosos.

Diego Puerta, ovación en el primero y bronca en su segundo. Son lanzadas almohadillas al ruedo.

Paco Camino, pitos en su primero y ovación petición de oreja y vuelta en el segundo.

Andrés Vázquez, pitos en su primero. Antes de matar su segundo pasa a la enfermería. Puerta termina con el bicho de pinchazo y tres descabellos. Silencio. Cifra.

EL ESTADO DE VAZQUEZ

Valencia, 24. — El diestro Andrés Vázquez, según el parte facultativo que se ha facilitado en la enfermería de la plaza de toros, sufre puntazo en la región glútea derecha, de pronóstico menos grave. — Cifra.

Entrega de trofeos deportivos en la Delegación Provincial de Sindicatos



Ayer tarde en el Hogar Sindical tuvo lugar un simpático acto, con motivo de la entrega de Trofeos a los vencedores en las distintas pruebas deportivas organizadas por "Educación y Descanso" a lo largo del año, así como con motivo del 18 de Julio. El Delegado Provincial, don Mario Jiménez de la Espada quiso felicitarles por su triunfo y alentarles a que sigan por el camino de los éxitos. El propio Delegado, así como el Jefe de "Educación y Descanso" y los miembros del Patronato de dicha obra Sindical fueron entregando a los interesados. Al final todos los asistentes fueron invitados a una copa de vino español. La foto de "Juanet" recoge a los que conquistaron trofeos junto con el Delegado Provincial de Sindicatos y algunos de los mandos de "Educación y Descanso".

Llegada de peregrinos militares a Santiago

Iniciaron su recorrido en Tarifa

Santiago de Compostela, 24. — Hicieron su entrada en la Basílica del Apóstol los cuatro peregrinos militares que iniciaron su recorrido en Tarifa.

Son el Teniente Coronel don Luis Iglesias Mendez y los tenientes don Angel García Petit y don Luis Martínez Díaz, de La Legión, y el teniente de artillería, don Manuel Torreaga Alarcón, de la Guarnición de Melilla. Para acompañarles en su visita al Apóstol llegó de el Ferrol del Caudillo, donde pasa unos días de descanso, el gobernador militar de Melilla, señor Becceiro. Fueron recibidos por el Alcalde, Gobernador militar de La Coruña, General de Artillería, comandante militar de la plaza y otros jefes y oficiales de esta guarnición.

En la Basílica, y en presencia del Cardenal Arzobispo, el Teniente Torreaga, en nombre del teniente coronel Iglesias, que padece una fuerte afonía, dió lectura a una ofrenda en la que, entre otras cosas, dijo que también ha habido una intención especial que les ha acompañado en esta peregrinación "por tu España, por nuestra España. Para expresar el dolor que sentimos ante la realidad de tantos niños que han perdido la salud afectados por la parálisis que les impide jugar con otros niños".

Esta ofrenda especial y el sacrificio de la peregrinación la hacen en recuerdo del hijo de uno de los peregrinos que padece una de esas graves enfermedades, y para impetrar por el restablecimiento del

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D.ª María del Salvador Blanes Serra de Ribot

Que falleció ayer día 24 de julio habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligido esposo don Pascual Ribot Fábregues; hijos Isabel, Pascual, Rafael y Luis; padre don Rafael Blanes Tolosa; hermanas, hermanos y hermanas políticos, tíos, sobrinos y demás familia ruegan la tengan presente en sus oraciones. Mañana viernes día 26, en la Parroquia Iglesia de San Nicolás, tendrá lugar un funeral a las once horas.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Juan Arrom Pol

(DE BINISALEM)

Que ha fallecido esta madrugada, en Palma, a la edad de 91 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidas hijas: María, Sor Margarita, (del Centro Eucarístico), Margarita, Catalina y Juana; hijo político, Antonio Pons; nietos, Rvdo. P. Jaime Pons (ausente); hermanos políticos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias fúnebres que tendrán lugar hoy a las seis de la tarde en la parroquia de San Alonso Rodríguez y mañana a las diez horas funeral.

Casa mortuoria: Pasaje Marconi, 19, bajos. Palma.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbra.

esta página

ESCRIBE
Antonio Piza.

FOTOGRAFIA
juanet

confecciona
Brondo.

Alguer (isla de Cerdeña) conserva la tradición de La Sibil·la y la lengua catalana

Pero a un metro de sus murallas ya sólo se habla el italiano.

El profesor Scanu ha venido a investigar en los archivos de Mallorca.

Resulta sumamente curioso el hecho de que en la isla de Cerdeña exista una ciudad de habla catalana que conserva al igual que Mallorca la tradición navideña de la Sibil·la. Son los dos únicos lugares del mundo donde en la Nochebuena se entonan estos cantos

proféticos de antiquísimo origen. Esto que les referimos a ustedes, nos lo contaba ayer el Catedrático del Instituto de Enseñanza Media de Sassari, don Pascual Scanu. El profesor es de Alguer y allí mantiene su casa solariega. Nosotros tuvimos el gusto de efectuarle algunas preguntas en presencia de don Francisco de B. Moll y el señor Llompard de la Penya.

—¿Cuál es el motivo de su visita a Mallorca, señor Scanu?
—He venido a efectuar unas investigaciones en el Archivo Histórico del Reino de Mallorca, para estudiar la evolución de los apellidos de origen catalán que existen en Alguer.

—¿Por qué precisamente en Mallorca efectúa sus investigaciones?
—Porque aquí se concentraban todos los catalanes que habían de salir de expedición hacia Cerdeña. Los del entonces reino de Aragón.

—¿Cuándo fue conquistada Alguer por los catalanes?
—En 1353 Bernardo de Cabrera la conquistó en 48 horas. La ciudad era una plaza fuerte de los Doria y punto estratégico por su dominio sobre el Mediterráneo Occidental.

—¿Se habla efectivamente el catalán en Alguer?
—Dentro de la ciudad sí; pero un metro más allá de sus murallas ya sólo se habla el italiano. En este sentido puede decirse que Alguer es como una isla catalana dentro de una isla italiana.

—¿Se conservan también algunas costumbres o tradiciones catalanas y mallorquinas?
—En el aspecto folklórico, la Sibil·la, que allí conocen por "Lo cant del judici". Por lo demás resulta curioso que las murallas de la ciudad sean de construcción ca-



si idéntica a las de Palma.
—¿Algunos apellidos catalanes que se conservan allí?
—Los Garró, Parella, Delriu...
—¿Ha encontrado algún dato interesante aquí en Palma?
—Un documento que establece las penas para aquellos catalanes que, habiéndose comprometido a ir a Alguer, luego se volvían atrás.
—¿Y cuáles eran estas penas?
—"Los bienes al rey, y la cabeza a la horca"
—Por lo visto no se andaban con "chiquinitas..."
—Esto parece.
El profesor señor Pasquale Scanu nos habla de su agradecimiento a los señores Pons y Marqués, el "maestro Moll" y Llompard de la Penya. Y termina expresando su deseo de un mayor estrechamiento de lazos entre Alguer y Mallorca, unidas por un pasado común.

Dejó el teatro para pasar en Mallorca el resto de sus días

Lleva ya varios años trabajando en una importante Agencia de Viajes de Palma y es aquí muy conocido. Pero cada vez que un turista sueco se acerca al mostrador de la Agencia y se topa con él, se lleva una sorpresa mayúscula.

Exactamente la misma que se llevarían ustedes, si detrás del mostrador de una Agencia de Viajes de Suecia se encontrasen a Alejandro Ulloa o a Carlos Lemos, pongamos por caso.

Porque esto es lo que era Dag Schedin en Suecia: un primerísimo actor, gran intérprete del teatro clásico. El caso, por lo curioso, bien valía la breve entrevista que le efectuamos para nuestros lectores:

—¿Cómo fué esto de cambiar de «oficio»?
—Resulta que hace varios años vine a Mallorca como turista. Pero luego, al volver a mi país y ver los días lluviosos y fríos me dije: «Yo me vuelvo a Mallorca para siempre».

—¿Qué papeles hacía usted en el teatro de su país?
—Representaba a los principales clásicos, y de un modo señalado a Shakespeare. Pero mi mayor éxito lo obtuve siempre representando el papel de Jesús en la obra «María Madre de Dios», de Bergman Hjalmar, uno de nuestros autores de más envergadura.

—¿Dónde más ha representado usted?
—En Alemania y en París.

—¿Dónde hizo usted su carrera?
—Me diplomé en el Conservatorio y Escuela de Arte Dramático de Estocolmo. Estuve trabajando en el teatro durante más de 10 años.

—¿Conoce usted el teatro español clásico y actual?
—Desgraciadamente en Ma-

El primer actor sueco
Dag Schedin



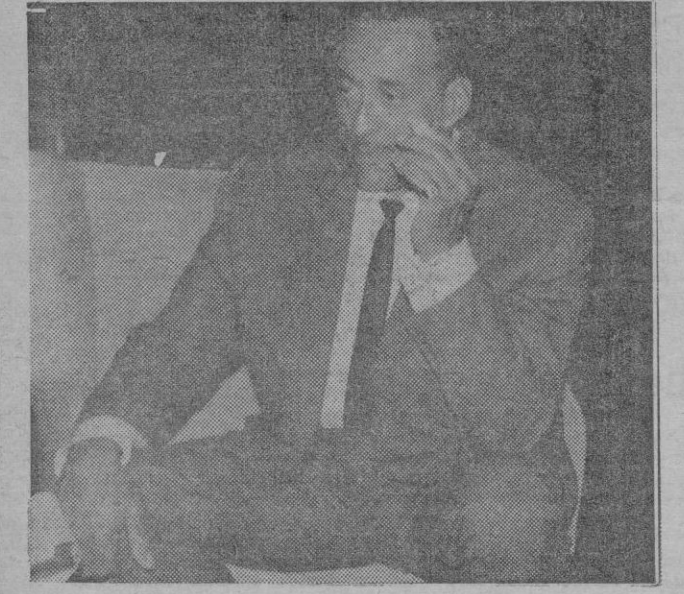
llorca tenemos pocas ocasiones de ver buen teatro. Pero hace unos años vi «Yerma», de García Lorca, y me entusiasma. ¡Es genial!

—¿Volvería usted al teatro?
—Solamente si lo pudiera representar aquí en Mallorca. Ya le he dicho que no pienso volverme de aquí. Pero aunque se presentara la ocasión no podría hacerlo por ahora, ya que tengo algunas dificultades con el acento.

Es simpático, y la verdad es que habla el español perfectamente. En sus ademanes y gestos refleja inevitablemente al actor: Al actor específico de los grandes clásicos.

RAY ELLINGTON, EL «REY DEL JAZZ», SE ENCUENTRA EN PALMA

Ha hecho triunfar en Inglaterra el «flamenco Bongo»



Su especialidad es el «Jazz moderno» y en Inglaterra es conocido como «El rey del jazz». Su sexteto ha grabado infinidad de discos, y es uno de los más famosos del mundo.

Como artista de su especialidad, tiene acceso al Booking Palace, para intervenir como atracción en las fiestas de palacio. Su popularidad es tan grande, que viene a firma al día unos doscientos autógrafos, y recibe centenares de cartas.

Ahora disfruta de unas vacaciones en Mallorca, de la que es un auténtico admirador. En cuanto tiene algunas semanas libres, coge el primer avión disponible y se viene a Palma. En el transcurso de una breve entrevista nos dijo ayer que tiene dos grandes pasiones: Mallorca, y el flamenco.

—Precisamente he compuesto una especie de flamenco sincopado, con ritmo de jazz, que se titula «Flamenco Bongo». Lo he grabado en discos y ha constituido un gran éxito en toda Inglaterra.

Es muy simpático y tiene una sonrisa franca y fácil. Nos dice que ahora en Mallorca sólo hace nadar y tomar el sol, y que cuanto más calor hace, mucho mejor para él... ¡Caramba!

Foto remitida... y comentada



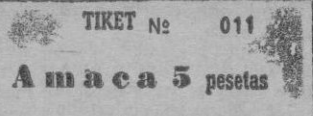
Una señora suiza, que atiende por Monique de Clareurs, nos remitió ayer esta fotografía que reproducimos, con una extensa carta aclaratoria: Nos expresa su estupefacción cuando, marchando en su coche hacia Santa Ponsa, se encontró en medio de la carretera con un poste de la luz: «Aunque he viajado mucho —nos dice— en toda mi vida he visto cosa igual a esta».

Y luego se extiende en una serie de consideraciones sobre el peligro que esta anomalía puede representar para conductores desprevenidos, especialmente de noche. Y termina diciendo: «En evitación de posibles e irreparables desgracias, me permito molestarle remitiéndole esta carta y esta foto por si tienen a bien prevenir públicamente a sus lectores contra este inusitado fenómeno y su correspondiente peligro».

Pues bien; he aquí la foto y la advertencia. Por nuestra parte, aclararemos a nuestra gentil comunicante que esta carretera pertenece a una reciente urbanización y que fué trazada POSTERIORMENTE a la existencia de los referidos postes de luz. O sea: no es que hayan puesto un poste en medio de la carretera, sino que han hecho pasar la carretera en torno al poste. Que hay mucha diferencia, está bien claro.

De todas maneras creemos, con nuestra comunicante, que es preciso corregir cuanto antes esta anomalía para evitar un posible accidente.

Carteles y letreros



• EL FRAGMENTO DE BOLETO QUE REPRODUCIMOS, CORRESPONDE A UN ESTABLECIMIENTO PLAYERO MUY CONOCIDO. DICE: AMACA 5 PESETAS. NATURALMENTE, POR ESTE PRECIO SE SUPONE QUE EL CLIENTE NO TIENE DERECHO A QUE LE PONGAN UNA "H" EN LA PALABRA "HAMACA"... ¡PUES NO FALTARIA MAS!

• LEIDO AL BORDE DE UNA PISCINA DE UN HOTEL DE EL TERRENO: "ZAPATOS NO EN LAS GANDULAS" ¿QUE DIAN. TRES QUERRA DECIR TAMANA JTRIGONZA?... ¡Y PENSAR QUE HAY UNA REAL ACADEMIA!

• EN CORREOS HAY TRES BUZONES ALINEADOS QUE DICEN RESPECTIVAMENTE, "MADRID", "BARCELONA" Y "PENINSULA"... ¿ES QUE MADRID Y BARCELONA NO PERTENECEN A LA PENINSULA?



recuerda y aconseja

¡Mosca del Olivo!
¡LEBAYCID!

Informes:
Del. UNICOLOR S.A.
Palma. Pl. de España, 43.

Insistimos, y seguiremos insistiendo



...En que Palma es hoy por hoy una de las ciudades más sucias de Europa. Por todas partes se ven papeles, cáscaras, mondas, manchas de carburante, trapos, y «ciertos vestigios» de los caballos de las numerosas calesas que pululan por la ciudad.

Así es la «capital del turismo español» y no hay

que darle más vueltas. La foto que reproducimos, no es ciertamente ni agradable ni simpática. Pero nos bastaría con que fuera al menos eficaz: Eficaz para convencer de una vez a nuestros ediles, de que la ciudad no puede seguir así. Esta misma foto obtenida por nosotros, lo había sido minutos antes por unos turistas... con un fin que preferimos no averiguar.

Y conste que no nos fuimos a sacarla intencionadamente en algún barrio extremo. Fué obtenida al paso, en una de las calles que rodean el noble edificio de La Lonja, tan visitada por los extranjeros.

Y que conste que, aunque Palma no fuese visitada por un solo turista, el problema seguiría existiendo. Los «nativos» también tenemos nuestras exigencias de buen gusto e higiene.

«Las Peters Sisters» ya no quieren oír hablar de «kilos»

«Lo importante -dicen- es la voz y no el peso»

Las tres obesas cantantes de color, son en escena un verdadero derroche de simpatía. Fuera de ella, la cosa ya varía un poco: Tal vez su estado de ánimo de ayer tarde se debía al calor agobiante y a que llevaban varias horas ensayando en la terraza de Tito's. Pero el caso es que así al

«natural» no son lo que uno imaginaba. Nosotros quisimos iniciar la entrevista por lo que realmente las ha hecho notables y famosas: su peso. Y esto fué su contestación:

—Ya no queremos oír ni una palabra de kilos. Lo importante es nuestra voz, nuestras canciones, nuestros discos...

—Y sin embargo, cierto periódico francés decía hace poco que

ustedes estaban muy preocupadas por la pérdida de peso. Suponía incluso que esta circunstancia iba a restarles popularidad.

—Pues todo esto es mentira. Al igual que los que decían que rompíamos el «plató» y las sillas... Lo importante es que vengan a «escucharnos» más que a «vernos».

—¿Son ustedes hermanas de verdad?
—Sí.

—¿Nombres?
—Virginia, Ana y Matilde.

—¿Casadas?
—Las tres. El marido de Virginia es el «manager».

—¿Piensan cantar en español algún día?
—Todavía no dominamos el acento. Pero lo haremos en breve. Ahora estamos practicando.

—¿Cuánto tiempo llevan cantando juntas?

—¡Mucho!... Ya no somos jóvenes.

—¿Cuántos años llevan cantando?
—Veinticinco.

—¿No discuten nunca?
—Muchas veces. Lo cual siempre ocurre entre hermanos.

—¿No terminan siempre con un abrazo?
—No. Los enfados nos duran poco.

Las «Peters Sisters» insisten en que hace calor, y se abanicen con el primero que encuentran a mano. Y ya se sabe: El calor, si uno no está acostumbrado no invita a la locuacidad ni al exceso de simpatía. Y menos, cuando no se está encima de un escenario.



Sonny Liston noqueó a Patterson



BALONCESTO

Hispania y Molinar se enfrentarán hoy en El Vivero

OTRAS NOTICIAS LOCALES

De nuevo esta tarde, tendrán lugar dos encuentros de baloncesto, después del descanso que siguió a la celebración del «Ciudad de Palma» y serán Hispania y Molinar los que se enfrentarán, en un encuentro organizado con motivo de las fiestas del Vivero.

La confrontación entre estos dos equipos será doble, ya que además de los primeros equipos, jugarán también los juveniles de ambos clubs, por lo que a no dudar, serán muchos los aficionados los que asistirán a este programa, ya que los dos choques pueden resultar de veras interesantes.

TAMBIEN EN ALARÓ
Otro encuentro ya concertado en firme, será el que librarán Molinar y Hoya en Alaró, el próximo día 17 de Agosto con motivo de las fiestas patronales de aquella localidad, siendo de destacar este hecho, ya que contamos con una magnífica pista, era necesario que en la misma se disputaran más encuentros que los que hasta ahora se llevan jugados.

ASAMBLEA NACIONAL
La Asamblea Nacional de Pre-

Cambio en el equipo mallorquín

QUE ACUDE AL CAMPEONATO DE ESPAÑA POR REGIONES

En su día dimos cuenta del equipo que se había designado para acudir al Campeonato de España por regiones, en la categoría de próximos domingo. Después de la carrera celebrada ayer tarde en el campo de fútbol, se ha introducido un cambio en el mismo, pues Jaime Marín no disfruta de un buen momento, ya que como es sabido acaba de ser licenciado del servicio militar y está corto de preparación. En lugar de éste ha pasado a formar parte del equipo el mallorquín Francisco Juliá.

Hoy marchan los corredores, bajo la dirección del secretario de la Federación Balear, señor Massamés, siendo éstos Francisco y Manuel Conejo, Antonio Cerdá y Francisco Juliá.

PLAYAS

Visite las de:
Magalluf - Santa Ponsa - Paguera - Camp de Mar - Puerto de Andraitx

Trasladándose en ida y vuelta con magníficos autobuses que tienen su salida de PALMA (Plaza de la Reina) desde las 8:30 de la mañana, con horarios constantes. Infórmese por los empleados de los citados autobuses.

Hoy, hípicas en Manacor y Binisalem

La prueba del «Kilómetro Lanzado» en el hipódromo manacorens

Dos matchs interesantes en Binisalem

Nunca habían provocado una expectación tan grande las tradicionales carreras de San Jaime como las anunciadas para esta tarde. Si bien es verdad que el programa que se ofrece es de campanillas, conjugando clase e igualdad de fuerzas, lo que ha producido un enorme impacto en el público ha sido la prueba del kilómetro lanzado que disputarán Hexky, Lapín, Larca, Aurora, Uskub y Vesta, esta última inscrita a última hora.

El interés para la conquista del monumental trofeo «Prueba Km. Lanzado 1963» entra en el terreno de lo excepcional y quizá nunca se había trabajado tanto para poder obtener un record superior a los registrados hasta el momento en nuestras pistas.

Bien es verdad que en un recorrido como el del km. lanzado la más pequeña falta es decisiva y que el agotamiento del caballo es igual o superior, como si corriera una distancia doble. Esto ha quedado demostrado, incluso, en los entrenos de estos días en los que la diferencia entre la vuelta y la relativamente corta distancia que va hasta completar los 1.000 m., se ha notado de forma sensible en los cronómetros.

Por primera vez se admitirán apuestas en la prueba del km. lanzado lo que sin duda alguna, es un aliciente extraordinario para el espectador que hará sus cálculos pensando en que las posibilidades de triunfo en una carrera de esta clase son distintas a las de una prueba normal y la sorpresa puede ser muy grande a la hora de comprobar los cronómetros.

Sabemos que «Hexky» se ha ganado, por derecho propio, el honorífico título de «crak» de todos los tiempos, no solamente por ostentar el máximo record obtenido por un trotador en España sino por su regularidad al sumar la difícil media kilométrica de 1,24, en cinco ocasiones. También es cierto que los entrenos del caballo de don Juan Mora para la prueba de hoy han sido extraordinarios, re-

gistrando velocidades desconocidas hasta el momento. Pero, como hemos dicho, hay que tener en cuenta los imponderables de cualquier naturaleza; lo decisivo que puede ser una desmontada, un pe-

AMARILLA renovó por el «CONSTANCIA»

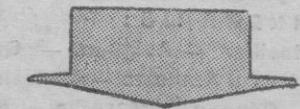
Ayer tarde nos llamó telefónicamente desde Inca nuestro Corresponsal «Juan M. Palma» para informarnos de que se habían salvado las diferencias existentes entre el Constancia y el jugador Amarilla de resultados de lo cual éste había renovado contrato con el club blanco, cuyos colores seguirá defendiendo.

También nos dijo que se está a la espera de una serie de jugadores al objeto de someterlos a prueba, pues no se quiere fichar a nadie a la buena de Dios.

queño despiste, la pérdida de un segundo ante cualquier indecisión. No olvidamos que también «Hexky», en la última prueba del km. lanzado celebrada en Palma, y que ganó, no registró, ni de cerca la excelente marca conseguida en el trenno aunque no fuese superior a la conseguida estos días.

Sabemos el cartel que en Francia gozaba «Larca», hemos de tener en cuenta su velocidad inicial y que ha sido su falta de fondo lo que ha motivado que, hasta el momento, el caballo de don Simón Febrer no obtuviera los éxitos esperados. Distinto ha sido el comportamiento del pequeño «Lapín», acaparador de premios y «crak» de la plantilla manacorens, con sus triunfos ganados en el último momento igual que los de «Vesta», la ex-plusmarquista nacional de remate incontentible.

Sabemos también la fuerza arrolladora de la arrancada de «Aurora» y que han sido las marcas obtenidas en entrenos por esta última uno de los motivos del fenómeno psicológico que la prueba del km. lanzado ha causado en la afición. (Continúa en la pág. siguiente)



Floy Patterson había pensado resistir en su combate con el fenomenal Sonny Liston por lo menos hasta el segundo asalto. Pero el campeón le batió a los dos minutos y diez segundos. Patterson aparece tendido en la lona, mientras el árbitro conduce a un rincón a Liston. El combate se desarrolló en Las Vegas. (Cifra).

Toda la plantilla del «Mallorca» asistió al primer entrenamiento

Siguen las gestiones para inaugurar la temporada con un buen equipo

Ayer mañana, tal como anunciamos, inició los entrenamientos el R. C. D. Mallorca. Puede decirse que la sesión fué más bien de toma de contacto ya que se limitó a controlar el peso de los jugadores, pues la mayoría de ellos vienen con unos quilos de exceso, los perderán mucho antes de iniciarse la competición oficial.

Los tres jugadores que faltaron a la convocatoria de presentación ya estuvieron ayer por la mañana en el campo, o sean País, López y Pérez Lozano, éste llegó anteayer mismo, poco después de haberse hecho la presentación al entrenador señor Liopis.

El gerente del club señor Vidal Martínez, nos dijo que proseguían las gestiones cerca de

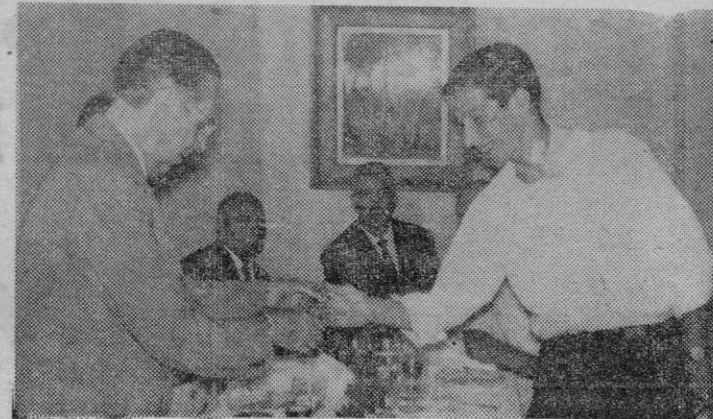
varios clubs, nacionales y extranjeros, al objeto de que puedan cubrir la fecha del 17 de agosto, día en que se hará la presentación oficial del equipo, en partido nocturno.

Esto fué todo lo que hubo, noticiable, en nuestra visita a los locales del Mallorca.

HOMENAJE A LA SELECCION JUVENIL BALEAR



LAS FOTOS DE «JUANET» RECOPILAN DOS MOMENTOS DEL HOMENAJE RENDIDO A LOS COMPONENTES DE LA SELECCION BALEAR JUVENIL DE FUTBOL, ASI COMO AL SELECCIONADOR Y ENTRENADOR DE LA MISMA. EN LA PARTE SUPERIOR UN ASPECTO DEL COMEDOR DEL «HOTEL CANNES»; ABAJO, EL PRESIDENTE DE LA FEDERACION SEÑOR NADAL PONT, ENTREGANDO UNA DE LAS INSIGNIAS DE PLATA.



El sábado, lucha Angelo frente a Tony Oliver

Poniendo el primero en juego su título de Campeón de Europa

Anticipábamos ayer que el sábado próximo habrá lucha libre. Más de uno se creía que se trataba de un error, pero no es así. Se trata de que es la única fecha disponible que tiene Angelo para poner en juego su título de campeón

de Europa, para el cual ha sido declarado aspirante oficial nuestro paisano Tony Oliver. Será el sábado, por lo tanto, cuando podamos ver al segundo de la dinastía Oliver en el combate más importante de su vida profesional de lucha.

La reunión del sábado es algo extraordinario, pues aparte del interés que tiene el Campeonato de Europa, los otros dos combates de la velada no tienen desperdicio. Ramírez, el rudo luchador catalán se las entenderá con el moreno Black Salem, y como final de la reunión un combate de «catch a cuatro» entre dos parejas de hermanos. Los españoles hermanos Bengoechea, todo rudeza, toda fuerza, se las entenderán con los italianos hermanos Giusto, con los famosos «voladores». Se trata de un programa excepcional, para el próximo sábado.

Antonio Tous, vencedor del X Circuito Peña Capó

La carrera fue en todo momento disputadísima

MURO. (De nuestro corresponsal SANTIAGO). — Conforme estaba anunciado se disputó ayer tarde en Muro el X Circuito Ciclista Peña Capó-I Gran Premio Televisores

Sylvania tras una extraordinaria lucha por lo emocionante y disputada en todo momento ya que hasta en el «sprint» final no estaba decidido el vencedor absoluto ante la tremenda disputa de los destacados Karmany y Tous, que dio como vencedor finalmente a este último por el solo margen de dos segundos.

Primeramente se disputó un sector por carretera muy competido y emocionante llegando vencedor Antonio Carreras, seguido de Tous, Rigo, Cerdá y Karmany y el pelotón distanciado a 4 minutos.

Seguidamente tuvo lugar el segundo sector en circuito urbano en donde la emoción por lo competido no cesó ni un solo instante, pisando la meta vencedor Tous seguido de Karmany.

Hecha la computación de la carrera, quedó establecida definitivamente como sigue:

1. Antonio Tous, adjudicándose el I Gran Premio Sylvania y Trofeo Tubos Jupe.
2. Karmany, Trofeo Tulipan y Bari.
3. Carreras, Trofeo Automóviles Barceló.
4. Rigo.
5. Cerdá.

Se adjudicaron además más de 2.500 pesetas en primas.

La organización ha sido en todo momento intachable y magnífica cuyos miembros recibieron al final la felicitación personal del Secretario de la Federación Balear de Ciclismo que se hallaba presenciando esta singular prueba.

Federación Balear de Baloncesto

Se pone en conocimiento de todos aquellos jugadores que en la temporada pasada 1962-63, suscribieron licencia bianual, que si por el club a que pertenecen, antes del 31 de los corrientes, no ha sido satisfecha la cuota correspondiente a la Mutualidad Gral. Deportiva, quedan libres de compromiso para el citado club, pudiendo firmar nueva licencia por el club que deseen.

TONY

CASA ROJALS



MUDANZA - CONSULTE PRECIOS Siete Esquinas 5-Tel. 12227-Palma

REFRESQUE SU HOGAR

con unas pulverizaciones de OZONOPINO RUY-RAM, que mezclado con agua y lanzado a la atmósfera, la limpia de humo, polvo y malos olores, convirtiendo el respirar en un placer con un maravilloso perfume de bosques, facilitando la respiración en habitaciones reducidas o poco ventiladas. — Laboratorio «Ruy-Ram». — Madrid.

HIPICAS

(Viene de la página anterior) obtención hípica, en «crescendo» en toda Mallorca y en su cumbre en Manacor.

Y no olvidemos a «Uskub» que en sus últimas actuaciones en Palma ha demostrado una franca recuperación y no olvidemos tampoco que es en Manacor donde el caballo de don Francisco Roig ha

obtenido su mejor marca, si tenemos en cuenta los célebres dos segundos que, según se dice, pasará a la historia después de corregida la anomalía que, desde el primer día, se advertía en la medición de la pista manacorense.

¿Registrará, oficialmente, la mejor marca del trote español la pista de Manacor? Poco falta para que se despeje la incógnita.

CENTAURO

BALONCESTO

(Viene de la página anterior)

Contrariamente a lo que se rumoreaba de que el Patronato formaría un equipo de segunda categoría, ahora se rumoreaba que ello no será posible, ya que casi todos los jugadores con que se contaba, han decidido cambiar de aires y pasarse a otro club no muy veterano, siendo éste probablemente el que más cambios registrará en relación a la finida temporada.

Lo que sea sonará, pero nos tememos que deberemos esperar hasta Septiembre para poder confirmar estos rumores.

EL HOAC YA TIENE UN JUVENIL

Un nuevo equipo juvenil participará en las venideras competiciones, ya que según nos informó el buen amigo Zanoguera, el que con tanto acierto dirigió el desaparecido juvenil del Español, el Hoac cuenta ya con un plantel de jóvenes que pronto harán su presentación oficial, pudiendo ser la fecha elegida la del próximo día 7 de Agosto, en que se enfrentará al Molinar.

TORNEO TRIANGULAR CON EL LA SALLE

Aún cuando oficialmente ningún Club se ha interesado para enfrentarse al La Salle Josepets, seguramente éste participará en un torneo triangular organizado por el Molinar, participando además de los citados el Deportivo Palma habiendo iniciado ya las gestiones el cub organizador para llevar a cabo esta competición.

También desde Manacor, el Perlas parece se ha interesado en que el conjunto catalán juegue en Porto-Cristo, aunque están pendientes de conseguir unos tableros, que de poseerlos, podemos afirmar igualmente será una realidad este partido.

Y por hoy nada más. Procuraremos informarles de todas las novedades que vayan produciéndose.

Grandes Fiestas Patronales en PONT D'INCA

Para los días 26, 27, 28 y 29 julio

2 grandes Verbenas 2 y 3 orquestas 3 Paco Ballinas y su conjunto mejicano Music Hamms de Barcelona Serenella y Santiesteban

Habrà servicio extraordinario de autobuses

PEREGRINACION FRANCISCANO-MALLORQUINA

(PP. FRANCISCANOS. — INCA)

A ROMA

DEL 29 AGOSTO AL 13 SEPTIEMBRE

En autocar-pullman y hoteles de 1.ª y 2.ª categoría

ITINERARIO:

Barcelona — La Junquera — Montpellier — Avignon — Gap (Alpes franceses) Turin — Milán — Bolzano — Cortina d'Ampezzo — Venecia — Florencia — Asís, Roma (4 días) — Siena — Pisa — Génova — Marsella — Nimes — La Junquera, Barcelona.

INFORMES Y RESERVAS CONVENTOS PP. FRANCISCANOS



AEROMARITIMA, S. A.

Paseo Generalísimo, 39. — Telfs. 25940 y 16673. — Palma

BINISALEM.— (De nuestro corresponsal Jaime MARTI G.). — Los aficionados al deporte hípico tienen ocasión de divertirse y pasar una tarde agradable en Binisalem cuando llegan estas fechas, pues las carreras de caballos durante las fiestas patronales se han hecho ya tradicionales en la villa. Pero es cierto también que año tras año se ha procurado dar al programa mayores alicientes, mejor colorido, más interés buscando entre los mejores trotadores aquellos que sean capaces de dar lucha en cada segundo de carrera. Hogaño, tras buscar la colaboración de participantes de la categoría de Bolívar, Cadillac, Hecla II, Gacela, Bella, Fil D'or, Cenicienta, Dromunt, Lord B., Breda M., Zalda, etc. etc. hasta el punto de confeccionar un programa digno de la mejor jornada, se verificarán dos matches que cada uno en su estilo puede hacer levantar al público de sus asientos. El primero a cargo de Naire y Sultana; el plato fuerte o sea el segundo el que correrán Ecu D'or y el recordman nacional Vendaval. Ambos han desarrollado velocidades excelentes. Recordemos la del primero a 1,25,5 y la de Vendaval a 1,24,7. Con ello, esta mínima diferencia de tiempo no queremos imaginar de antemano que haya ya vencedor. La pista, el terreno del campo Es Cos, donde se celebrarán las carreras, puede dar el traste para el resultado final. En realidad esperamos mucho de esta jornada.

Sólo nos falta decir que los trofeos son interesantes y alguno, como el donado por el excelente deportista don Jaime Moyá Pol, es monumental y será entregado al vencedor del match Ecu Dor-Vendaval, cuya carrera llevará el nombre de Gran Premio Zibibbo.

Lea «Baleares»

ARMERIA BENITO

Tiradas que se efectuarán durante estas fiestas

Tiro al Plato día 25 a las 4'30 Santañy

Día 25 Tiro al Plato en Son Ferriol a las 4'30

Día 26 Tiro al Plato Calviá a las 4'00

Tiro Pichón día 28 a las 11'00 de la mañana.

VI Trofeo Plata Pedro Pidal, Marqués de Bermejillo del Rey, (en Memoria)

Y a continuación: 1.º Gran Trofeo Plata Son San Martín.

Día 29 Tiro al Plato a las 4'30 en Valldemosa

y día 11 Tiro al Plato en Porto Cristo a las 4'30

INFORMES ARMERIA BENITO

Pl. de San Antonio, 12
Tel. 14212

SERVICIO MEDICO URGENTE
«LA CRUZ BLANCA»
 Brossa, 21
Tel. 16641
 C. S. N. n.º 19362

ALTA PELUQUERIA MASCULINA
TOMEU
 La firma que el hecho confirma
 Introdutor del corte esculpido a navaja en la Isla. Diplomado en París, Londres, Bruselas y Amsterdam. Miembro del Sindicato Nacional de Peluquería Masculina de París. Aire acondicionado en su establecimiento, instalado por Superfrigoríficos **FRAU**
 Reserve hora en tres de los seis sillones de

Alta peluquería TOMEU
 con el maestro TOMEU, y los oficiales Juan y Enrique.

TOMEU dice:
 Si quiere estar bien servido, vaya a

FRAU

FRAU dice:
 Si quiere estar bien servido, vaya a

TOMEU

Edificio Palma (frente a Correos). Teléfono 24606.

PISOS Y APARTAMENTOS
 INSTALAN CALEFACCION AUTOMATICA
 SISTEMA AIRE ACONDICIONADO
APLICACIONES DEL FRIO, S. A.
 Organización AF
 Blanquerna, 149 - Teléfono 24354

Nácar, S. A.
 Les ofrece extenso surtido de prendas
VERANO
 Su nuevo teléfono 16906



JARDINES ROSALES
 HOY, TARDE Y NOCHE
 BAILE Y ATRACCIONES
 Próximo sábado, noche. Domingo, tarde y noche
DUO DINAMICO
 con su trío de ritmo
 Reserva de mesas - Tel. 17055

HOY, DIA DE SAN JAIME

La fe de Santiago, fundamento de la nación española

Una nave griega o fenicia trajo al Apóstol, a nuestras costas. Los entonces polvorientos caminos y las losas de las carreteras romanas, sabían de sus huellas. La tradición local, unía su nombre desde los primeros siglos a las iglesias de Braga, Iria y Zaragoza. Según eso el itinerario que siguió hallase señalado por las grandes vías romanas: Itálica, Mérida, Braga, Iria, Lugo, Astorga, Palencia, Clunia, Numancia y Zaragoza.

La tradición es terca y ofrece a veces comprobaciones insospechadas como la que registramos, pues basándose en la ausencia de testimonios escritos de la época, algunos escritores tibios llegaron



a negar la venida de Santiago. Los varones apostólicos son otra prueba de la venida de Santiago. En la capital aragonesa se retiró Santiago mucho tiempo, logrando convertir a la fé de Cristo ocho varones, y con ellos entreteníase a diario hablando del reino de Dios "cuando en cierta ocasión hacia la medianoche, durmiendo cerca de las orillas del Ebro oyó voces de ángeles que cantaban —Ave María gratia plena— y vió la Virgen Madre de Cristo, colocada sobre un pilar de mármol: He aquí hijo mío Santiago —le dijo— el lugar destinado y diputado para mi honor, mira este Pilar en que me asiento. Sabe que mi Hijo tu Maestro, lo ha enviado desde lo alto por manos de los ángeles. En este lugar obrará la virtud del Altísimo, prodigios y milagros admirables, y el Pilar estará en este lugar hasta el fin del mundo". (Fragmentos de un códice latino del siglo XIII, que se conserva en la Basílica del Pilar).

Desde entonces con la certeza de frutos fecundos, prosiguió Santiago sus ardores apostólicos y los indomables pueblos iberos y celtas que resistieron a los ejércitos de Aníbal y se enfrentaban con las legiones de Roma, cayeron arrojados ante la imagen del Crucificado.

EN POSESION DE LA FE DE SANTIAGO

Obró ésta el milagro a través de los siglos de dar ardores a los nativos, para resistir a los invasores que no la sentían, y durante siglos creyeron todos los hispanos, en la intervención directa y personal del Apóstol en los momentos decisivos para nuestra

Patria. Así lo vemos en la batalla de Clavijo, se perpetúa en la da Simancas

Cierra España y Santiago publíquese esta gloria del Apóstol en la victoria. Yo le ví pelear, yo soy testigo, a sus pies postrado ví el enemigo.

De su brazo valiente es el estrago Victoria por España. Santiago.

Decía Cubillo de Aragón, en sus versos que son un símbolo de la fé que nos trajo Santiago, y que luchaba por la defensa de su tierra contra el invasor musulmán. Durante siglos el grito de guerra de nuestros mayores fue una invocación al Apóstol. ¿Dios ayude y Santiago!, fue la de Alfonso VIII en las Navas de Tolosa. ¡Santiago y cierra! fue el grito que con el tiempo se transformó en ¡Santiago y cierra España!. Alféreces del Señor, Santiago honraban en llamarse nuestros reyes fernandos y alfonsos de Castilla, su patronímico traducido en Jaime fue el usado por un rey legendario, casi mitológico y popular en los ensueños seculares de los mallorquines, su querido Rei en Jaume. Una de las primeras parroquias creadas en la isla lo fue bajo su invocación. Ramón Llull empezó su vida de penitencia con una peregrinación a Santiago de Compostela. Detalles son estos que prueban la devoción de los primeros mallorquines al Apóstol. El Carlomagno de Mallorca tituló J.B. Laurens en 1839, a Don Jaime el Conquistador. Alféreces del Señor Santiago, también gozaban en llamarse los Felipes de España. Son las Españas bienes castrenses, ganado en la guerra por Santiago, dijo don Francisco de Quevedo.

EL APOSTOL SAN PABLO

Con Santiago trajo a España la fe inmortal y fundamento de la nacionalidad española el Apóstol San Pablo. Los hechos de los Apóstoles son la fuente fidedigna para deducir sus tareas apostólicas. Con los dirigidos a los filipenses, a los de Colosas, Efeso y de Filemón termina la narración de los Hechos. El resto de la vida de San Pablo, apenas se puede conocer más que por conjeturas. Probablemente estuvo cautivo unos dos años en Roma y decidieron libertarle por su condición de ciudadano romano. Recobrada la libertad, hizo el viaje que tenía proyectado a España y evangelizó después en la isla de Creta.

En el año 67 de nuestra era fue San Pedro crucificado, y Pablo en atención a su categoría, fue degollado. Estas son las noticias que parece confirmar la tradición, por la que se conmemora este año el centenario de su venida.

PATRON DE LA CABALLERIA ESPAÑOLA

El Vicario General Castrense, reconoció en 1846 el patronazgo desde hacía centurias latente en el Arma de la Caballería española. Una R.O. de fecha 20 julio 1892, firmada por la Reina Regenta lo confirmó, calificando al Apóstol de síntesis de la tradición y de la historia.

La Caballería elemento básico en las batallas medievales, no deja de tener su utilidad en las modernas contiendas. El General Monasterio, Gavilán, Balmori, Velasco Marchena, Castroviejo, Jurado, Vaquero, Silló fueron jefes y oficiales famosos que guiaron a sus jinetes a la victoria en nuestra heroica Liberación.

J. SUAU ALABERN

Sindicato Provincial de Hostelería y Similares

Concurso de Destreza en el Oficio para aprendices y ayudantes de cocina

Patrocinado por la Casa Osborne, con motivo de la festividad de Santa María, patrona de hostelería

Organizado por este Sindicato Provincial de Hostelería, y con motivo de la próxima festividad de Santa María, se celebrará un Concurso de Destreza en el Oficio en la Especialidad de Cocina, consistente en la confección de un plato frío de «Entremeses Variados». Podrán tomar parte en dicho Concurso todos los aprendices y ayudantes de cocina. Juntamente con la solicitud de inscripción deberán acompañar breve historial profesional y certificado de la empresa en la que prestan sus servicios.

El plazo de presentación de solicitudes ante la Secretaría de este Sindicato finalizará el día 27 de los corrientes a las 11 horas.

Los premios concedidos por la Casa Osborne son los siguientes: Primero: 3.000 pesetas y trofeo presidente Sección Social. Segundo: 2.000 pesetas. Tercero: 1.000 pesetas.

En el momento de inscripción, se les indicará a los concursantes

las bases por las que se registrará dicho Concurso, hallándose asimismo expuestas las mismas en el tablon de anuncios de este Sindicato Provincial de Hostelería.

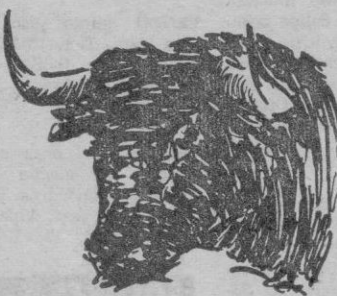
La exposición de platos y entrega de premios tendrá lugar a las 12 horas del día 29 de los corrientes, festividad de Santa María, en los locales del Hogar del Productor de esta Delegación Provincial de Sindicatos.

Los platos confeccionados, una vez finalizado el Concurso, se entregarán a distintas casas de beneficencia.

AGENTE COMERCIAL COLEGIADO

Introducido en zapatería aceptaría muestrario de Bottier casa primer orden. L. R. Apartado 194. San Sebastián (Gipuzcoa). Abstenerse fabricantes de menos de 750 pares semanales.

Plaza de Toros de Palma
 HOY JUEVES, 25 JULIO - TARDE A LAS 5'45
 (Festividad de San Jaime)



Memorable Corrida de Toros de la Asociación de la Prensa Un bravo novillo de don Antonio Flores para el famoso Rejoneador **D. Josechu Pérez de Mendoza**

6 MAGNIFICOS Y BRAVOS TOROS 6 de D. LEOPOLDO Y D. AURORA LAMAMIE DE CLAIRAC
«EL VITI»
Andrés VAZQUEZ
«EL IMPOSIBLE»

Localidades desde 40 Ptas.- Especial niños 10 Ptas. Venta de localidades en Teatro Lírico, Telf. 22372; Bar Rosales, Telf. 33144; Viajes Universal Calvo Sotelo, 178. TERRENO.



La bolsa de NYLON que cabe en su bolso

UNICA TRATADA CON **Santizel**

Jacqueline Estelar - DISTINGUE MAS
 Delegación para Baleares: **MATIAS COLOM**
 Avda. Alejandro Rossello, 73 Teléfono 23843 PALMA

JARDIN Barbacoa NIGHT CLUB
 Calle Vista Alegre (Porto-Pi). — Telef. 32657
 HOY TARDE - GALA DE JUVENTUD
Los Cuatro del Plata
 y **Victor Ponti**
 (El ídolo de la nueva ola)
 Tarde: Ticket entrada y consumición, 45 pts.

BOLSA DE LA PROPIEDAD

Esta sección está dedicada exclusivamente a los anuncios de agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria.

BARCELO BRUSOTTO Plaza Weyler, 4, os hará vender mejor y más rápido. Confíente sus asuntos (15)

PISC 4: en ensanche con cuatro dormitorios vendiendo en buenas condiciones. ROSSELLO. Avda. A. Rosselló, 103, Entlo. (17)

VENDO local de negocio libre y muy céntrico. ROSSELLO. Avda. A. Rosselló, 103, Entlo. (14)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44. Vende pisos en construcción zona Camp Redó, 3 dormitorios, 5 años de edad. (16)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44. Vende apartamento en Plaza Pío XII, 1 dormitorio, sala-comedor, cocina y baño. (15)

VENDO por separado 9 apartamentos acabados en Palma Nova cerca mar, distribuidos en tres bloques. Gran situación. Comodidad y garage. Agencia Inmobiliaria Ferrer. Borne, 68, 1º

VENDO chalets y apartamentos en Paseo Marítimo, Calamayor, Palma Nova, Camp de Mar, Arenal, Ca'n Pastilla, Ca'n San Vicente y otras situaciones. DIAZ. Colegiado. San Miguel, 124. (27)

VENDO solares bien situados con facilidades de pago. DIAZ. Colegiado. San Miguel, 124. (13)

FINCAS Jaume, Aragón, 22. Vendo chalet en Amanecer, 400 m². 390.000 pesetas. (15)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44. Vende pisos en construcción zona Camp Redó, 3 dormitorios, 5 años de edad. (16)

VENDO pisos en construcción, distintas situaciones. Fincas ASCORBE. Aragón, 61. Telf. 11992. (12)

★ VENDO

En calle General Riera, piso amueblado, con magnífica vista, Facilidades.

EN JAIME III vendo piso cinco dormitorios, exento contribución.

MAGNIFICA planta baja en Hostalets, vendo libre. Cinco años facilidades.

URGE VENDER en Ca'n Pastilla apartamentos terminados, desde 375.000 pesetas.

JUNTO plaza Berenguer de Palou vendo pisos en construcción, desde 485.000 pts. Ciento cincuenta mil entrada, resto cinco años.

FINCAS S.A.S. — San Felipe Neri, 38

INCASO

ANTES DE COMPRAR e de vender un chalet uo apartamento e una tienda visitad **BARCELO BRUSOTTO**, plaza Weyler 4. (18)

VENDO piso Palma con muebles, 425 mil o cambio por piso o tienda Barcelona, Escribir n.º 21.225 esta Administración. (19)

VENDO apartamentos centro Ca'n Pastilla 350.000 pesetas. Facilidades pago. Informes: J. Gual, Plaza San Antonio, 5, 1º (17)

VENDO chalet grande en Palma Nova y otro en Amanecer. Informes: Blanqueria, 121 (13)

COMPRARIA gran almacén con patio, en Palma o alrededores; admitiría cambio con magnífico solar situado en importante avenida de Palma. Ofertas por escrito con detalles al n.º 21.211 esta Administración. (30)

CHALET tres dormitorios, comedor, baño, jacuzzi con árboles frutales. Informes: calle Alférez Goded Alonso, 16 (Carretera de Sóller, km. 3). Por las mañanas. (23)

★ CASA

Compraría en Valldemosa. Ofertas: APARTADO N.º 168

ANUNCIOS ECONÓMICOS

■ DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 20 pts. y 2.- por cada palabra mas.
■ MIERCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 15 pts. y 150 por cada palabra mas.

★ COMPRARIAMOS

En zona urbanizada de Palma, Solar de 20.000 m². OFERTAS: TELEFONOS 15352 y 27582.

COMPRARIA en Santa Ponsa finca sin parcelar o alguna parcela bien situada; indicar situación y condiciones por escrito: Hotel Bermudas, habitación 102. Palma Nova, (24)

VENDO solar edificable 20x21 a 375 metros; un año de edad, y varios pisos en 10 años. Jaime II, 84, 4.ª Tardes teléfono 25530.

LUJOSO apartamento playa Palma Nova. Vendo directamente. Telf. 22598. (10)

MAGNIFICOS apartamentos Palma Nova. Vista maravillosa, cerca playa. Independencia absoluta y habitables en el acto. Entrada 100.000 pts. Teléfono 22598. (20)

EN BELLAVISTA junto Cala Blava, vendo solar baratasimo, 2.080 m²; magnífica situación. Teléfono 25286. (14)

EN SOMETIMES a 20 mts. playa, vendo 9 apartamentos y 3 locales negocio, magnífica situación. Teléfono 15334. (17)

★ COMPRARIAMOS

Solar de 15 a 20 mil m² cerca de Palma, lindando con carretera Sóller o Valldemosa. Ofertas: Capitán Cristóbal Real, 42. Teléfono: 15352.

VENTAS

CACHORROS Policía. Vendo Informes: Telf. 21484.

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

★ VENDO HOTEL

en Palma, parte nueva, muchos años clientela, 70 plazas, por ausentarme, curiosos abstenerse solo contestaré cartas con remite, no apartados. Escribir número 1474 esta Administración.

REGALO traje caballero de verano a 228. Sarribanas 95, americanas verano 125. Sastrería Cyma. (14)

VENDO motor gas-oil Mancny Conventy, industrial 9 HP., con aparejo Informes: Socorro, 178, 3.ª (16)

VENDO peluquería señoras. Informes: Huertos, 36, Entlo. Sólo de 9 a 11 y de 1 a 4. (17)

OCASION. Se vende púdicra y prensa para fabricación baldosas terrazo. C/ Ricardo Ankerman nº 1. Casa Firmitas. (17)

CAMBIAMOS su vieja nevema hielo por una moderna Pingüino. Moranta. San Miguel, 15. (13)

COMEDORES 2.500; Dormitorios 6.000 y mejores. Tapicería restauraciones y encargos: Telf. 13022. Calle Sureda, 65. Cpo. Balears. (17)

PIANOS nuevos, usados, venta, cambio. Compr. Plazos. PISA. Telf. 15157.

VENDO local de 300 m². junto al Cine Rivoli. Calle Antonio M. Marqués. Ensenat, calle Baratillo, 15, entlo. (18)

VENDO barca 31 plamos, motor 9 H.P., gas-oil nuevo. 40.000 pts. Teléfono 23029. (13)

VENDO peluquería señoras con algo vivienda en mejor zona Ca'n Pastilla. Informes: Telf. 16535. (14)

OCASION bañadores señora gran novedad, con grandes descuentos en Sastrería CYMA. (11)

VENDO solares primera línea y segunda. Playas Arenal, Ca'n Pastilla, Magaluf, Palma Nova. Blanqueria, 121. (15)

VENDO solar 1.500 m² ensanche. Razón: Avda. Alejandro Rosselló, 70 de L y 13 horas.

VENDO solar Playa Santa Ponsa, 3.000 m², espléndida situación. Informes: Sr. Bennasar. Telf. 11553 y 11558. (16)

COMPRARIA solar ensanche cerca Avenidas, pago contado. Escribir: Juan Girard. Gloria, 26, 2.ª. (13)

VENDO coche 31 plamos, motor 9 H.P., gas-oil nuevo. 40.000 pts. Teléfono 23029. (13)

VENDO peluquería señoras con algo vivienda en mejor zona Ca'n Pastilla. Informes: Telf. 16535. (14)

OCASION bañadores señora gran novedad, con grandes descuentos en Sastrería CYMA. (11)

VENDO coche 31 plamos, motor 9 H.P., gas-oil nuevo. 40.000 pts. Teléfono 23029. (13)

VENDO peluquería señoras con algo vivienda en mejor zona Ca'n Pastilla. Informes: Telf. 16535. (14)

OCASION bañadores señora gran novedad, con grandes descuentos en Sastrería CYMA. (11)

VENDO coche 31 plamos, motor 9 H.P., gas-oil nuevo. 40.000 pts. Teléfono 23029. (13)

VENDO peluquería señoras con algo vivienda en mejor zona Ca'n Pastilla. Informes: Telf. 16535. (14)

OCASION bañadores señora gran novedad, con grandes descuentos en Sastrería CYMA. (11)

VENDO coche 31 plamos, motor 9 H.P., gas-oil nuevo. 40.000 pts. Teléfono 23029. (13)

VENDO peluquería señoras con algo vivienda en mejor zona Ca'n Pastilla. Informes: Telf. 16535. (14)

OCASION bañadores señora gran novedad, con grandes descuentos en Sastrería CYMA. (11)

VENDO coche 31 plamos, motor 9 H.P., gas-oil nuevo. 40.000 pts. Teléfono 23029. (13)

VENDO peluquería señoras con algo vivienda en mejor zona Ca'n Pastilla. Informes: Telf. 16535. (14)

OCASION bañadores señora gran novedad, con grandes descuentos en Sastrería CYMA. (11)

VENDO coche 31 plamos, motor 9 H.P., gas-oil nuevo. 40.000 pts. Teléfono 23029. (13)

VENDO peluquería señoras con algo vivienda en mejor zona Ca'n Pastilla. Informes: Telf. 16535. (14)

OCASION bañadores señora gran novedad, con grandes descuentos en Sastrería CYMA. (11)

PERDIDAS

EXTRAVIADA cartera con documentación el día 21, de Palma a Ca'n Picafort. Gratificaré: Telf. 24862. (15)

RUEGO devolución de escopeta submarina, perdida en San Telmo. Gratificaré devolución calle Archiducos Luis Salvador, 164, 1.ª, 2.ª. (18)

COMPRAS

COMPRO ropa usada. Puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería, 9. Teléfonos 15747 y 25194. (14)

AHORRE dinero vendiendo comprando en Sastrería Cyma. Faldas tergal 100 M a 375 pesetas. (13)

COCHERA compro o alquilo, pago contado. Vicente Mut, 8, 2.ª. Telf. no 14655. (13)

★ COMPRARIA

LOCAL DE 350 M. A 400.ª CON FACILIDADES ZONAS ENSANCHE. Teléfono 12796 de 11 a 13

MOTOCICLETAS

VENDO Motobic, buen estado. Plaza Hospital, 6. (10)

VENDO Ossa, buen estado. Telefonar 32472 (de 2 a 4) (10)

VENDO Montesa Brio 80. Telf. 24862. (10)

SE VENDE Lambreta, motor perfecto estado. Informes: Gilabert de Centellas, 73. Custodia de Motos. (14)

VENDO Moto-carro barato. Telf. 22798 de 6 a 1 mañanas. (10)

GARAGE ARCHIDUCA, vendiendo Seat 1.400-C, negro, nuevo, con 500 Kmts.; Fiat 1.900 en perfecto estado. Calle Luis Salvador, 43-47. Telf. 15429. (23)

VENDO S.E.A.T. 1.400-C, 14.000 Kmts.; S.E.A.T. 600 impecable; CHEVROLET Mi 1955, seminuevo. Garage Español. Aragón, 59. Tfno. 11619. (20)

VENDO Seat 600 P. M. Garage Balmes. (10)

MOTOCARROS servicio alquiler. META. Servicio rápido y seguro. Teléfono 13414. (10)

BAULENAS Juan Alcover, 30-36. (10)

BAULENAS. Standar Impecable. (10)

BAULENAS. Citroen 2 HP, turismo. (10)

BAULENAS. Facilidades pago. (10)

BAULENAS. Renault 4/4 perfecto estado. (10)

BAULENAS: Morris, buen estado. (10)

BAULENAS: Seat 1.400-B toda prueba. (10)

BAULENAS. Juan Alcover, 30-36. (10)

SEAT muy nuevo con radio y permiso parada en Calviá, se vende. Vía Roma, 84. Garage. (16)

VENDEMOS D.K.W. tipo furgón y D.K.W. microbús, ambas en muy buen estado. Informes: Comercial Garage Segura. (16)

VENDO Dauphine nuevo, de particular a particular. Héroes Manacor, 148. (10)

VENDO Fiat 500 muy buen estado. Informes: Comercial Garage Segura. (10)

VENDO Ford Consul trato directo. Informes: Hotel Ensanche. (10)

AUTOMOVILES

AUSTIN HEALEY, 2 capotas, como nuevo. Vende particular. Telf. 2285640. Barcelona. (11)

VENDO Citroen B. 14, buen estado. Telf. 13289. (10)

VENDO SEAT «600». Blanqueria, 148, bajos. (10)

VENDO Seat 1.400 PM 14346. Razón: Telf. 30648. (10)

VENDO Dauphine P. M. Admito cambio. Facilidades. Informes: Cecilio Metelo, 18. (10)

VENDO Seat 1.400. Informes: Garage Internacional. Honderos, 83. Facilidades pago. (10)

EN VENTA: Peugeot 203; Simca impecable; Seat 600; Seat 1.400 especial; Ford pequeño; Stomber con radio; Balilla 3-4 marchas; Ford Galgo; Opel barato. Facilidades pago. Reina María Cristina, 101. PARTICULAR vende 4,4 PM., como nuevo. Verlo Calle Patronato Obrero, 59. (10)

BAULENAS Juan Alcover, 30-36. (10)

BAULENAS. Standar Impecable. (10)

BAULENAS. Citroen 2 HP, turismo. (10)

BAULENAS. Facilidades pago. (10)

BAULENAS. Renault 4/4 perfecto estado. (10)

BAULENAS: Morris, buen estado. (10)

BAULENAS: Seat 1.400-B toda prueba. (10)

BAULENAS. Juan Alcover, 30-36. (10)

SEAT muy nuevo con radio y permiso parada en Calviá, se vende. Vía Roma, 84. Garage. (16)

VENDEMOS D.K.W. tipo furgón y D.K.W. microbús, ambas en muy buen estado. Informes: Comercial Garage Segura. (16)

VENDO Dauphine nuevo, de particular a particular. Héroes Manacor, 148. (10)

VENDO Fiat 500 muy buen estado. Informes: Comercial Garage Segura. (10)

VENDO Ford Consul trato directo. Informes: Hotel Ensanche. (10)

★ MICROBUS D. K. W.

Buen estado. Vendo, cambio por terreno o bien admito Sociedad para explotación conjunta. Razón: GONZALEZ. Plaza Mayor, 45, 2.ª C. (tardes).

LOCION

HENO-NIKE

SOLERA 1929

DELICIOSA AGUA DE COLONIA HENO-NIKE LA FRAGANCIA DEL CAMPO ENVASADA PARA SU USO PERSONAL

CREACION DE PERFUMES NIKÉ

ECONOMIA. es lo importante

INSTALE EN SU TAXI UN

C14 BARREIROS

- RAPIDO
- SIN VIBRACIONES
- ECONOMICO
- DE GRAN RENDIMIENTO

REGORRERA MAS KILOMETROS CON MENOS GASTO

Taxista: aumentará sus ingresos con un C14

BARREIROS

DISTRIBUIDOR: **MOSA**

AV. CONDE DE SALIENT. 73 TELEFONO 15761 PALMA DE MALLORCA

ARRIENDOS

OFRECEMOS magnífico chalet señorial, Ca's Catalá, máximo confort. Informes: VIAJES CONDE. Teléfono 2150. (13)
ALQUILAR piso, 3 ó 4 habitaciones, aun quedándose con muebles en traspaso. Telf. 26208. (14)

fort. Telef. 24977-14272.
PROPIETARIOS Agencia Fernández ofrece sus servicios toda clase alquileres. Pla. Santa Catalina Tomás, 51. (14)
INIERESA piso. Pagaria buen traspaso. Informes: Teléfono 13512. (10)
ALQUILER de Apartamentos. Información Comercial. San Jaime 19 Teléfono 13123. (10)

ANUNCIOS ECONÓMICOS
■ DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 20 pías. y 2.- por cada palabra más.
■ MIÉRCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 15 pías. y 150 por cada palabra más.

NECESITAMOS
Local para garage hasta 50 coches.
OFERTAS AL TELEFONO 15352. PALMA

GENOVA Piso amueblado, garage. Frente cuevas. Razon: Balista, 31. (10)
MAGNIFICOS Bungalows en Cala Figuera. Venta y alquiler. Telf. 21779 y 22737. (12)
SE ALQUILA chalet amueblado, con jardín, garage y agua corriente. Informes: 31 de Diciembre, núm. 105, bajos. (18)
ALQUILO chalet dos pisos separados. San Agustín. Telf. 32324 de 2 a 4 y 8 a 11. (17)

EN PLAYA ARENAL
vende terreno 10.000 m. frente playa. 12.000.000 pías.
AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32.

ALQUILO despacho calle Sindicato. Telf. 13641. (10)
SE ALQUILA casa señorial zona Cala Mayor. Informes: Troncoso, 3, 19 Teléfono 13517. (12)
ALQUILO dos chalets en Ca's Pastilla. Telf. 30.900. (10)
ALQUILO local en el mejor sitio Paseo Marítimo apto cualquier negocio. Informes: Telf. 30515. (14)
ALQUILO chalet todo confort, inmejorable emplazamiento. Telf. 14318. (16)
DISPONIBLE chalet Calafguera (Santanyí) todo confort. (17)

URBANIZACION CALA BLAVA
ALQUILER DE CHALETS POR TEMPORADA
Consultas: Oficinas Palma.
C/. Padre Bartolomé Pou, núm. 103.

VIAJES URINARIAS. Antonio A. Tomar. Especialista en enfermedades sexuales e Hlenorragia, Sífilis, Matriz y Piel. Lorenzo Vicens, 3 (encima Banco Exterior España y Sindicato 198 (encima cafe Triquet). Telf. 12664, horas 11 a 2. (31)
ARMARIOS colgantes cocina con escurraplato. Carpintería Sebastián Mestre. Santiago Rusiñol, 31.

Nuevo modelo de haberes y salarios
ANTENA SOCIAL, tiene a la disposición de sus Suscriptores y Empresas en general, el nuevo modelo de recibos oficiales de pago de HABERES y SALARIOS, aprobado por el Ministerio de Trabajo con efectos desde el 1º de julio de 1963.
Antena Social provee de dichos modelos en sus oficinas de la Plaza del Olivar núm. 36, 1.º B, impresos en sus talleres gráficos.

OPORTUNIDAD 500 a 2.000 pesetas semana o mucho más ganará si es serio y capaz en su propia localidad. Comprobarlo es muy fácil. Escriba: Solpir, Felisa y Codina, 63. Barcelona, 16.
BLANQUEADORES con cepillo, pintores Mateo Enrique Lladó. 34. Teléfonos 15747 11732. (11)
CONTRATISTAS: puntales para obras. Maderas Bargar. Marqués Fuensanta, 118. (10)

APORTARIA CAPITAL
EN SOCIEDAD CONSTITUIDA O DE NUEVA CONSTITUCION
Imprescindible colaboración personal. — Título Superior. — Escribir con informe detallado al número 3691 de esta Administración. — Máxima reserva. — Se devolverán cartas que no interesen.

MUEBLES al contado y a plazos. CASA FUSTER. Borneo 34. (10)
BLANQUEO y Pintura TUR. Calle Ramón C. Dameto Tel. 30165. (10)
Lea «Baleares»
PARA ASUNTO GRAN ORVENIR
Se necesitan agentes ventas. Posibilidades de grandes beneficios. Reserva absoluta.
Pl. Sta. Fayeza, 7, 19, 25, de 5 a 7.

HABITACIONES
HABITACIONES dormir. Pa. Casa Pza. Curt, 35, 2e.
ALQUILA habitaciones solo dormir, con baño y terraza en Santa Ponsa. Llamar al 16206. (14)
HABITACIONES hacen falción Comercial Felcom. San Jaime, 19. Teléfono 1912. (13)
HABITACIONES de todas clases en Información Comercial FELCOM. San Jaime, 19. Telf. 12123. (10)
HABITACIONES. Pensión completa, baños, teléfono, 100 pías. semana. Monseñor. (10)

TRASPASOS

OCASION traspaso tienda comestibles buena vivienda, alquiler antiguo, buena clientela, con local para tocinería o carnicería, con teléfono alquiler antiguo. Informes: Teléfono 25385. (23)
TRASPASO bar con vivienda, buenas condiciones, por no poder atender. Informes: Héroes de Manacor, Bar Los Montejos. Teléfono 26158. (17)
TRASPASO Celler por no poder atender, mucha clientela Palma de Noche. Facilidades. Informes: Plaza Mayor, 48, 2º B. Telf. 27258. (20)
TIENDA souvenirs en Ca's Catalá, traspaso por no poder atender. Alquiler antiguo. Facilidades. Admito solar u otras propiedades. M. Ramón, A. Marqués Marqués, 12, 3e, 1º Telf. 26302. (27)
POR TENER que ausentarme, traspaso en el mejor sitio del Terreno, tienda charcutería con patente de bar. Informes: Teléfono siete. Valldemosa.

TRASPASO peluquería señoras por no poder atender. Inmejorable situación. Razon: esta Admón. (12)
SE TRASPASA entresuelo muy céntrico apto a negocio o oficinas y puesto Mercado Olivar de Frutas. Juan Crespi, 46. (19)
UNICA ocasión. Charcutería colmada dentro Mercado, grande, moderna. Deja limpias diarias, 400 pías. Prueba. Fco. Suar, 33 núm. 2. Antes Carretera Valldemosa. (22)

ENSEÑANZAS
BACHILLERATO, Comercio Cultura General, Idiomas. Academia STELLA. Pasaje Marte, 26. Telf. 12530. (12)

IDIOMAS clases privadas: Inglés, español, francés. Bachillerato. Colegio Internacional Baleares. Cala Mayor. 30074 (ex. 254). 32702. (16)
APRENDA laud o bandurria con música y números. Repaso canciones todos los géneros. Enseñanza piano, solfeo, etc. Informes: Telf. 22937. (20)
BAILE MODERNO. Profesor Santiago Aruges. Juan Bauzá, 86, 1º (10)

NECESITO profesor de inglés nativo, a domicilio. Agencia Alzina, Jaime II, 32. (11)
LOS IDIOMAS se aprenden más rápidamente en grupos reducidos. Ahorre tiempo y dinero estudiando el inglés, alemán, francés, con el método intensivo Raabl, con profesoras nativas a 250 pías. mensuales. Pl. Sta. Magdalena, 6. Traducciones. (35)

(2118) SE PRECISAN operarios fontaneros con buenas referencias, preferible de 1ª categoría, buenas condiciones. Casa Soriano. Héroes de Manacor, 259 y 261. (14)
★ ALMACENISTA
Muy Dinámico. Conocimientos contables. Con gran sentido de responsabilidad. Presentarse en Montenegro, 24, tardes de 8 a 9.

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3.º Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. **PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES, ES INDISPENSABLE EL VISAJE de la OFICINA de COLOCACION**

BOLSIN DE TRABAJO
DEMANDAS
(2110) PRECISAMOS chofer carnet primera y otro para motocarro, Transportes Alemany, Via Alemania, 17. (13)
JUBENSA, Alta Peluquería de Caballeros. Precisa oficial. Generalísimo Franco, 62. (10)
GANGA: Pantalón señora largos y faldas tejadas, por solo 115 pías. en Sastretería CYMA. (14)
(2105) SE PRECISA chica para tienda de confitería. Llamas: Telf. 16693.

★ HERRAJES GARAU S. A.
ARTURO RIZZI, 64
NECESITAMOS soldadores a la eléctrica y oficiales para carpintería metálica.
(2117) CORONET S.A., Precisa planchadores. Presentarse: Tintorería Coronet, Calvo Sotelo, 714. San Agustín. (12)
FABRICA bebidas carbonícas. BEBA SALUD, interesa personas especializadas y peones. Razon: Bernardo Amer, 12, 14. (15)

(2125) IMPORTANTE EMPRESA
Metalúrgica, precisa, Oficiales Caldereros, Carpintería Metálica y Soldadores.
Informes: Calle Caro, 60 PALMA

(2098) URGE señorita recepción hotel hablando español, inglés y alemán. Teléfono 30248. (11)
(257) SE PRECISAN obreros especializados y peones para fábrica de hielo. Presentarse en calle Tomás Forteza, núm. 14.
(2019) SE NECESITA un botones en el Hotel Villa Rio. (10)
(2101) SE PRECISA recepcionista Hostal Eva María. Cabo Martorell Roca, 74. (Calamayor). Imprescindible inglés y alemán. (16)
(868) SE NECESITA barbero. Blanquerna, 45.
(2082) JOVEN para almacén mañanas o todo el día, con preferencia que tenga carnet de 2 ó 3. Informes: Mesquida, 12. (20)
(2076) CALZADOS BOSTON, necesita dependienta y aprendiz. (10)
(2091) TRANSPORTES SERRA, precisa auxiliar administrativo mecanografía. Presentarse: 5-8 tarde. Barón de Pinopar, 26. (14)
(2085) PERSONAL para fábrica de gasosas. Precise en Orange CRUSH. Dr. Ferrán, 106. (11)
(2075) NECESITO dos chicos para cocina, Bar Carlos, 14-16. C/. Calvo Sotelo, 167. (13)
(2080) SE NECESITAN ayudantes camareros. Informes: Residencia MARBLAU. Calvo Sotelo, 2.

(2127) SE DESEA JOVEN
mallorquín con conocimientos de alemán y francés para casa importación frutas en Alemania.
ESCRIBIR NUM. 21247, JULIO.

(1216) SE NECESITAN choferes, peones y mujeres. J. M. A. Calle Tiziano, 85. (10)
(2103) SE NECESITA chofer 2º. Fray Luis Jaume, núm. 2. (10)
(1960) EMPLEADA oficina se necesita, Moranta, San Miguel, 15. (10)
(1856) SE PRECISAN tapiceros. San Vicente Ferrer, 161. Palma. (10)

★ 1163 - PRECISAMOS
Señorita de 18 a 25 años, experta en mecanografía y nociones de contabilidad.
INFORMES EN CAPITAN CRISTOBAL REAL, 42

(1806) SE PRECISA oficial administrativo con mucha práctica comercial. Eléctrica Ramblas. Navarra, 25. Palma. (13)
(1832) CRISTINA MODAS: Se necesitan oficiales, ayudantes y aprendizas para taller. Trabajo todo el año. Av. Jaime III, 37 entlo. (18)
(226) VENDEDORES con carnet de conducir de 1ª precisa importante empresa. Informes en Capitán Cristóbal Real, 42 de 18 a 19'30 horas. (10)

(1977) SE PRECISAN
DIBUJANTES DE PUBLICIDAD CON EXPERIENCIA
ARIES PUBLICIDAD. — Teléfono 14.417.

(2077) FALTA aprendiz y media oficial peluquería señoras. Arquitecto Benasar, 76. (10)
(2095) JOVEN: Para aprendizaje de camarero, se necesita. Informes: Calle Santo Espirito, 36. (13)
(16) SE NECESITA peón, edad máxima 30 años. Antich, 16. Santa Catalina. (10)
(288) PRODUCTORES jóvenes para reparto, Sueldo y comisión. Presentarse: misión. Presentarse: Uetam, 60. (12)

★ (2131) SE BUSCA SECRETARIA
hablando y escribiendo español e inglés.
Llamar el Número 17463, por la mañana.

(2011) NECESITO dos muchachas para casa particular. Informes: Antonia Rodríguez, calle San Naulet, 78. (13)
(439) AJUSTADORES se necesitan. Salvador Masmiel, Héroes de Manacor, 61. (11)
(2134) SE NECESITA muchacha para envasar y llevar existencias en General Goded, 8, 2º. Serra. (14)
(1971) OFICIALES y oficiales se precisan en sastrería Modelos Dan, calle San Miguel, 44, buena retribución, jornada intensiva, de 7 a 15 horas, y para trabajar en su domicilio, pantaloneras y piceras. (32)
TENGA LA SEGURIDAD de que no hay anuncio más económico y eficaz que el que aparece en esta Sección.

★ (2128) IMPORTANTE FIRMA
Precisa pintor rotulista; inútil presentarse sin referencias, preguntar SR. OLIVER de 18 a 19'30 Horas.
CALLE CAPITAN CRISTOBAL REAL, 48.

OFERTAS
(53) OFERTAS Jefe de Cocina, procedente del extranjero, amplio historial profesional, trabajaría solo temporada. Telf. 33834. (15)
CONTABLE administrativo hablando y escribiendo inglés, ofrécese medio día, llamar mañanas teléfono 14744 o escribir, Uetam, 28, señor Sanz. (17)
SEÑORITA SUECA hablando inglés, alemán, escandinavo, francés y español, Agencia de Viajes, hotel o similar, para medio septiembre. Escribir número 21180 esta Administración. (24)
(27) JOVEN alemán hablando inglés, aceptaría trabajo hasta mediados de Noviembre. Ofertas esta Admón. nº 21159. (15)
(32) URGENTE. Señorita inglesa, 24 años, hablando algo español, desea trabajo secretaría, enseñar inglés, guía o cualquier trabajo. Escribir número 21246 esta Administración. (22)
(46) SEÑORITA inglesa 25 años desea trabajo en familia con niños, algo español. Miss Danson Calle Colubí, 29. (17)

Para la total limpieza de su cutis



Metilina Valet

LOCION TONICA
Vitaminada y al G-11

Excelente demaquillador, elimina las impurezas de cremas y maquillajes usados durante el día y facilita la acción de cualquier crema nutritiva.
OTRAS APLICACIONES: Contra el acné juvenil, para la higiene íntima y como desodorante y masaje corporal.

Gane unas vacaciones a París para 2 personas:
Envíe a Luxana, S. A. el cartón-soporte de Metilina Valet y su carta entrará en sorteo.

Una creación de **Luxana, S.A.**

ETIQUETA ROSA para señora
ETIQUETA GRIS para caballero

DER. PUR. PROPIO

ESPECTACULOS

Hoy, la Gran Corrida de la Prensa

¿Quién de los tres matadores conseguirá la especial «Palma de Oro»?

Esta tarde, pocas horas faltan, la Plaza de Toros de Palma será escenario del acontecimiento taurino más importante del año. Hoy, festividad de San Jaime, fecha memorable, es el día elegido para la celebración tradicional de la Gran Corrida de la Prensa, en la que don Pedro Balaña Espinós, el mejor empresario de toros del mundo, ha echado la casa por la ventana poniendo en el cartel cuatro nombres señores en el mundo de la Tauromaquia. Los nombres son éstos: Santiago Martín "El Viti", Andrés Vázquez, Antonio Campos "El Imposible" y Josechu Pérez de Mendoza. Las reses elegidas para esta colosal combinación pertenecen a la prestigiosa ganadería de don Leopoldo y doña Aurora Lamamié de Clairac.

La terna de matadores y la inclusión del rejoneador Pérez de Mendoza son dos aciertos indiscutibles, ciertamente sensacionales, por lo que el aficionado mallorquín ha expresado su contento. La ilusión es grande.



Un soberbio derecho de El Viti.



Andrés Vázquez, en un gran pase de pecho.

Andrés Vázquez es un torero que no admite superaciones ajenas, y sin duda esta tarde saldrá dispuesto a remontar cuanto hagan sus dos oponentes.

Pero preciso es tener en cuenta a Antonio Campos "El Imposible". Su inclusión en el cartel no supone la de un "tercer hombre", sino de un "gallo" más en la pelea, un diestro a quien le sobran méritos, valor, arte, sabiduría, estilo, personalidad, gracia, originalidad, clasicismo, para doblar el éxito de cualquiera. El Imposible puede ser muy bien el gran triunfador de esta sensacional corrida. Todo depende que sus toros sean bravos y nobles... Veremos, veremos quien es el torero que esta tarde llevará el gato al agua.

Ante tanta pasión, ante tanta promesa, es segurísimo que esta tarde la Plaza de Toros de Palma registrará el llenazo más impresionante del año.

Reaparece el joven rejoneador, flor y nata del toro a la jineta, Josechu Pérez de Mendoza, el artista caballero que para satisfacer al público aficionado de la incomparable fiesta de los toros, no tiene inconveniente en jugarse la vida cada tarde. Una vez más el admirado jinete lucirá su arte sin igual y con el estilo singular que le caracteriza, prenderá rejoncillos, pares de banderillas a una y dos manos, y por último pondrá fin a su actuación con el rejón definitivo.

Como ya hemos dicho, encabeza la terna de matadores el maestro de maestros Santiago Martín "El Viti", el indiscutible número uno de litoro contemporáneo, el as de ases, el rey de los toreros, el diestro que con su sabiduría colosal, con su arte purísimo, sin oropeles, con su valentía asombrosa, cautiva a los espectadores más entendidos y hace comprender de la manera más diáfana todo lo que es el auténtico arte de torear a los espectadores menos preparados.

Pero tiene un oponente muy serio "El Viti". Se trata de Andrés Vázquez, el gran torero castellano, triunfador en todos los cosas españoles, el acaparador de trofeos en las primeras ferias, las de mayo tronio, el conquistador de la "Palma de Oro" en una de las mejores corridas celebradas en Pal-

Gran Fiesta Campera nocturna PERO ANTES...



Sábado y domingo próximos
Cortijo Vista Verde
Teléf. 25306

CARTELERA

CINES
ACTUALIDADES. — Desde las 4:00: LA NOVIA SALVAJE (Robert Taylor y Eleanor Parker); CinemaScope, Metrocolor. — NO-DO A y B núm. 1.072 e IMAGENES núm. 965. (Tol. menores).
AUGUSTA. — Desde las 3:00: HOMICIDIO (Glenn Corbett y Patricia Breslin). — EL HOMBRE DEL TRAJE GRIS (Gregory Peck). (Aut. mayores).
ASTORIA. — Desde las 3:15: LOS CRIMENES DE AGATA (Johanna von Koczan). — LOS ROBINSONES DE LOS MARES DEL SUR (John Mills y Dorothy Mac Gure); Technicolor. (Tolerado menores).
AVENIDA. — Desde las 3:00: (Refrigerado) VENGANZA SICILIANA (Ernest Borgnine, Vittorio Gassman, Katy Jurado y Rossana Schiaffino). ALLO... LE HABLA EL ASESINO (Edmund O'Brien). (Autorizado mayores).
BALEAR. — Desde las 3:30: MACISTE EL COLOSO (Mitchell Gordon, Chelo Alonso, Paul Wynter y Vira Silenti); Eastmancolor, Dyalscope. — CANCION DE JUVENTUD (Rocio Dúrcal). (Tolerado menores).
BORN. — Desde las 3:15: CONCILIO ECUMENICO VATICANO II. Eastmancolor. — SIMBAD Y LA PRINCESA. (Tolerado menores).
CAPITOL. — Desde las 3:15: HATARI (John Wayne y Elsa Martinelli); VistaVision, Technicolor. — TEATRO APOLO (Jorge Negrete). (Tol. menores).
DORADO. — Desde las 3:30: VOTO DECISIVO (Bernard Blier y Maurice Biraud). — COLINAS ARDIENTES (Tab Hunter y Natalie Wood); Technicolor. (Autorizado mayores).
FANTASIO. — Desde las 3:00: ACCIDENTE 703 (Nuria Torray y Carlos Estrada). — HISTORIA DE UNA MONJA (Audrey Hepburn). (Aut. mayores).

HISPANIA. — Desde las 3:15: HATARI (John Wayne y Elsa Martinelli); VistaVision, Technicolor. — TEATRO APOLO (Jorge Negrete). (Tol. menores).
LIRICO. — Desde las 3:15: MACISTE EL COLOSO (Mitchell Gordon, Chelo Alonso, Paul Wynter y Vira Silenti); Eastmancolor, Dyalscope. — CANCION DE JUVENTUD (Rocio Dúrcal). (Tolerado menores).
METROPOL. — Desde las 3:00: CUANDO EL VIENTO SILBA (Hayley Mills, Bernard Lee y Alan Bates). — EL TESORO DE LOS NIBELUNGOS. CinemaScope, Eastmancolor. (Tolerado menores).
MODERNO. — Desde las 6:00: ACCIDENTE 703 (Nuria Torray y Carlos Estrada). — HISTORIA DE UNA MONJA (Audrey Hepburn). (Aut. mayores).
ORIENTAL. — Desde las 3:00: VOTO DECISIVO (Bernard Blier y Maurice Biraud). — COLINAS ARDIENTES (Tab Hunter y Natalie Wood); Technicolor. (Autorizado mayores).
PRINCIPAL. — Desde las 3:00: HOMICIDIO (Glenn Corbett y Patricia Breslin). — EL HOMBRE DEL TRAJE GRIS (Gregory Peck). (Aut. mayores).
PROGRESO. — Desde las 6:00: MACISTE EL COLOSO (Mitchell Gordon, Chelo Alonso, Paul Wynter y Vira Silenti); Eastmancolor, Dyalscope. — CANCION DE JUVENTUD (Rocio Dúrcal). (Tolerado menores).
PROTECTORA. — Desde las 3:15: EL PICARO Y EL BUEN DIOS (Gert Frobe). — AZAHARES ROJOS (Francisco Rabal y Tere Velázquez); Eastmancolor. (Autorizado mayores).
RIALTO. — Desde las 3:30: VOTO DECISIVO (Bernard Blier y Maurice Biraud). — COLINAS ARDIENTES (Tab Hunter y Natalie Wood); Technicolor. (Autorizado mayores).
RIVOLI. — Desde las 3:15: (Refrigerado) ¿PENA DE MUERTE? (Mireille Darc, Fernando León, Jacques Dumesnil y M. del Sol Arce). NO ME DIGAS ADIOS (Ingrid Bergman, Yves Montand y Anthony Perkins). (Aut. mayores).
VICTORIA. — Desde las 6:00: VOTO DECISIVO (Bernard Blier y Maurice Biraud). — COLINAS ARDIENTES (Tab Hunter y Natalie Wood); Technicolor. (Autorizado mayores).

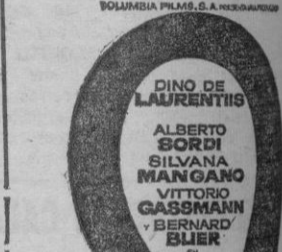
SALAS DE FIESTA
BARBACOA. — Todas las noches: Baile y atracciones.
CABALA (Hotel de la Almudaina). Tarde y noche: Baile.
CASA VALLES. — Noche: Baile y atracciones.
CHUMBO (Hotel Pireo). — Todas las noches: Baile.
CORTIJO VISTA VERDE. — Noche: Baile y atracciones.
CLUB SALEM. — Todas las noches: Baile y atracciones.
EL CHICO (Hotel Bahía Palace) Noche: Baile.
EL MOLINO. — Noche: Baile y atracciones.
FLAMINGO. — Todas las noches: Baile.
GOMILA. — Noche: Baile y atracciones.
IBIZA. — Todas las noches: Baile y atracciones.
JACK EL NEGRO. — Todas las noches: Baile y atracciones.
MONTECRISTO. — Noche: folclore español.
OLE. — Noche: Baile y atracciones.
ROSALES. — Noche: Baile y atracciones.
SAINT TROPEZ. — Tarde y noche: Baile.

CAPITOL HISPANIA HOY GRAN EXITO



(TOL. MEJORES)

¿Qué contenía aquella misteriosa maleta?



CRIMEN EN MONTECARLO
 NINO MANFREDI
 DORIAN GRAY - FRANCA VALERI
 DIRECTOR: MARIO CAMERINI
 CINEMASCOPE

iAlgo indescriptible estremece

SESAMO. — Noche: Baile y atracciones.
 TITOS. — Noche: Baile y atracciones.
 TROCADERO. — Tarde y noche: Baile y atracciones.

SALA RIVOLI REFRIGERADA
 LA TEMPERATURA IDEAL
 ¡OTRO EXITO GRANDIOSO!
 DISTRIBUIDA POR HISPANO FOXFILM, S.A.E.
¿PENA DE MUERTE?
 MIREILLE DARCY, FERNANDO LEON
 EN EL MISMO PROGRAMA
 INGRID BERGMAN - YVES MONTAND - ANTHONY PERKINS
 (AUTORIZADO MAYORES)
 HORARIO: "PENA MUERTE": 4:55 — 8:05 — 11:10
 "ADIOS": 3:15 — 6:20 — 9:30

ALFOMBRAS DE GOMA

 CASA CODINA

SALA Astoria
 ¡Éxito c'amoroso!

JOHANNA VON KOCZIAN

 LOS CRIMENES de AGATA
 DIRECTOR: DISTRICT HAUGH

En el mismo programa:
 Los Robinsones de los Mares del Sur
 (Technicolor)
 TOLERADO MENORES

ESPECTACULOS

¿Pena de muerte?

Con un argumento por el estilo... incluso con los mismos o más convencionalismos, Hitchcock ha conseguido obras maestras gracias a las prodigiosas dotes de narrador en imágenes cinematográficas que posee el maestro del suspense. Queremos decir con esto que en el guión de José Luis Dibildos y Noel Clarasó hay una intriga que, forzada o no, mantiene el interés por el asunto del asesinato del que no está muy claro y nosotros queremos averiguar quien es el verdadero culpable. Lo que ni el verdadero culpable, ni siquiera la realización de José María Forn, del que a pesar de haber dirigido otras dos películas —sólo una de ellas estrenada en Palma— y haber leído algo elogioso de él, no conocíamos todavía.

Película muy "iff", Forn se ha limitado a que el relato resultara comprensible, acierta en algunos momentos aislados y, en general, en la ambientación. "¿Pena de muerte?" ha sido filmada en Monistrol, al pie de la montaña de Montserrat e interpretada por un reparto en el que intervienen algunos elementos extranjeros, algunas caras conocidas del cine catalán y algunos elementos jóvenes.

Fernando León compone una especie de Perry Mason —al menos es abogado y novelista— y María del Sol Arce está guapa de verdad.

AUGUSTA PRINCIPAL
«EL MURICIDIO»

Los films de horror y suspense necesitan, para producir efecto, un lenguaje especial que es, desde luego, muy cinematográfico y necesitan, sobre todo, un humorista tras la cámara. Alfred Hitchcock es un gran humorista que se divierte asustando a la gente y también lo es este discípulo suyo que se llama William Castle, que incluso sale al principio de la película demostrando la clase de actor que hay en él, nos desconcierta con una escena inicial entre dos niños, nos predispone desde un principio para que aceptemos cuanto nos ofrezca y se atreve a paralizar la película durante un minuto para asustar al espectador que acepta muy complacido el reto aunque luego piense que, en realidad, no había para tanto.

Hay que decir que William Castle, sin retorcer demasiado la imagen, con métodos simples, con un montaje muy preciso, creando situaciones de falso suspense, etc. etc., consigue mantener el interés del espectador que hace sus cálculos y hasta puede que consiga desentrenar, parcialmente, el enigma porque, pensándolo bien, hay

¡PARIS!
¡La Babilonia del siglo XX!
¡Los placeres de una ciudad cosmopolita!



DARRY COWL
PASCAL ROBERTS
«Los placeres de la ciudad»

¡Una ciudad donde las noches no están hechas para dormir!

detalles suficientes para poder hacerlo. Como es natural, no pasaremos adelante porque la voz de William Castle nos advierte al final que nos matará si descubrimos el misterio a nuestros amigos y como, por nuestra parte, no tenemos enemigos, tampoco lo haremos para fastidiarlos como lo hizo el vengativo acomodador a quien no dieron propina.

Jean Arless compone muy bien el enigmático personaje de la matemática asesina en este film narra, do sin extorsiones de lenguaje, sólo con esta voz misteriosa del que quiere asustar a un chico con un

Películas de estreno

cuento de terror y por dentro se derriba al ver los ojos que pone el pequeño.

ASTORIA
«LOS CRIMENES DE AGATHA»

Los alemanes tienen un sentido muy propio del humor que suele

derivar fácilmente hacia el disparate. «Los crímenes de Agatha» quiere ser una parodia de historia policiaca y es intencionado el nombre de la protagonista, autora de novelas de crímenes, al compararlo con el de la popular Agatha Christie.

Las escenas iniciales de la parodia resultan más convincentes que las siguientes donde la reducción al absurdo llega al límite. No falta el escenario tenebroso del viejo ca-

serón en la comarca pantanosa, ni la noche de tormenta, ni los momentos en que se quiere provocar la risa por medios utilizados en las películas de terror. No faltan los actores de gracia apayasada tan típicos del cine alemán, ni el error imprevisible, ni mucho menos la anécdota amorosa entre la guapa Johanna von Koczian y el abogado bromista y poco amante de la literatura policiaca.

La dirección corre a cargo de Dietrich Harg que no conocíamos y que no aporta nada nuevo a un género cinematográfico ya muy perfeccionado.



RESERVAS DESDE 3'30

tilo's
PRESENTA
HOY, TARDE, NOCHE
THE PETERS SISTERS
TELÉFONO 30025

RIALTO ORIENTAL
DORADO VICTORIA
HOY, ESTRENO
Una película policiaca que tiene el ímpetu del cine más moderno y atrevido
Com lemento:
COLINAS ARDIENTES
Tab Hunter y Natalie Wood
TECHNICOLOR

VOTO DECISIVO
LE 7^{ème} JURE
BERNARD BLIER
MAURICE BIRAUD
FRANCIS BLANCHE
DANIELE DELORME
UN FILM DE **GEORGES LAUT**
UNA PRODUCCION DE **EREM**

Fiestas Populares de LA PUEBLA
HOY, A LAS 22'30
Extraordinaria Verbena
CON LA PRESENTACION DEL
DUO DINAMICO
Y LA ACTUACION DE LAS ORQUESTAS
LOS TICO-TICO
CON SU GRAN ATRACCION:
Marquesa Anchart
MERRY y LOS ACROAMAS



BORN
«CONCILIO ECUMENICO VATICANO II»

Exceptuando unos "travellings" muy expresivos por la Via Appia y por la Roma capital de las cristiandad, con sus seculares basílicas y templos, cada uno de los cuales conserva el recuerdo de un momento interesante de la Iglesia, esta película se limita, casi exclusivamente a recoger una jornada histórica para el mundo católico, la del 11 de octubre de 1962 fecha de la iniciación del Concilio Ecuménico Vaticano II.

Antonio Petrucci ha dirigido un grupo de una veintena de operadores que recogieron desde todos los ángulos del Vaticano los preparativos y ceremonias de la magna jornada. Teniendo en cuenta que las posibilidades cinematográficas no eran excesivas, Petrucci ha realizado un buen montaje del material disponible. Sus obsesiones eran las del "travelling" largo, los picados y las grandes panorámicas y hay que reconocer que algunos resultan incluso impresionantes.

Los autores de este detallado y vivo documento histórico se esfuerzan en demostrar y lo consiguen, la universalidad de la Iglesia en estos planos de los obispos de todas las razas que acuden a Roma, capital y Patria de todo católico y resultan emocionantes aquellos en que aparece la dulce figura del amado Juan XXIII, con su gran sencillez aún en los momentos de mayor solemnidad.

La llegada de los pastores católicos de todo el mundo, el grandioso desfile blanco hacia la basílica de San Pedro, la llegada del Papa, el ritual de las ceremonias, los planos de la toma de contacto de los obispos etc., son momentos impresionantes y hasta emocionantes que captan con todo detalle el comienzo de unos actos trascendentales para la historia de la Iglesia de Cristo.

Como documento histórico "Concilio Ecuménico Vaticano II" tiene un gran valor y como obra cinematográfica se ha conseguido el máximo que se podía conseguir. Excelente el comentario que ayuda a que este vivo reportaje penetre en el ánimo de los espectadores.

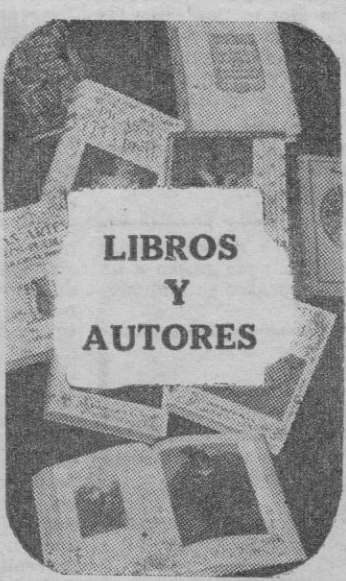
PIRACHOS-PLASTICO
CASA CODINA G.MOLA, 8 PALMA

Palacio AVENIDA
REFRIGERADO
La más agradable temperatura de Palma
¡EXITO SENSACIONAL!
COLUMBIA FILMS presenta
ERNEST BORGNINE
VITTORIO GASSMAN
VENGANZA SICILIANA
KATY JURADO
ROSANNA SCHIAFFINO
PHILIPPE LEROY
MICHELLE PRESLE
BERNARD BLIER
En el mismo programa:
Allo... le habla el asesino (AUT. MAYORES)

«Los hijos de Cam», de Claudio Bassols

No es nuevo este nombre, aunque no haya sonado mucho, en las lides literarias. Perteneció al grupo de escritores catalanes jóvenes con muchas inquietudes. Le gusta viajar, ver y contar. Tiene espíritu aventurero. Era funcionario en el aeródromo de Barcelona y consiguió un puesto en la ONU al producirse la independencia del Congo. Sabía lo que se hacía. Excelente observador para un hombre como él, dotado de un penetrante instinto de observación.

«Los hijos de Cam», ha nacido de esa presencia allí, ahora presencia viva y poderosa en el mercado del libro español, de la mano de Plaza-Janés. Es sin duda la mejor de sus obras. Ha conseguido Bassols calar en el alma del hombre negro y poner ante nosotros, los blancos, su grandeza y sus miserias, sus sueños y sus inquietudes. Cuando en muchos continúa de mo-



da perseguir a los negros, esta obra es un modelo de comprensión y de finura; una ancha ventana abierta a la esperanza en que al fin, todos los hijos de Dios, puedan entenderse. Con alas o sin ellas.

«Siete días para morir», de Velázquez Riera

PERIODISTA ante todo y sobre todo, Roberto Velázquez Riera, infunde a sus obras aliento de relato con dinamismo, entereza y claridad. No anda con rodeos. Desde su tierra asturiana hace ensayo, teatro, novela y ve sus libros traducidos. Ahora, Selecciones de Lengua Española, le confiere una especie de gran espaldarazo. La novela lo merecía. Es de esas que se leen de un tirón, sin pestañear.

Ya el título resulta sugestivo. Pero el tema y la manera de contarlo, superan, con mucho, todos los cálculos. Si intentásemos compararlo a Velázquez Riera con algún novelista extran-

jero, quizás no cabría otro nombre que Graan Greene.

Nos encontramos ante un sorprendente reportaje periodístico de gran altura. A lo largo de una semana, un grupo de gentes encargadas de destruir a los demás, se destruyen a sí mismas. No sin antes, aunque mueran, haber encontrado su auténtico camino muchas de ellas.

El clima inicial obsesivo, los golpes de efecto, la pintura de los personajes, las persecuciones, todo cobra, a través de una prosa viva sugerente y rápida, el apasionante interés de un suceso reciente, contado por un periodista singular.

Javier DEL RIO

EJERCICIOS CRITICOS

Por Eusebio GARCIA LUENGO

A lo largo de años me he ejercitado en la crítica literaria. No diré que sea una labor penosa y oscura, pues ello constituiría una queja pedantesca y, en último caso, únicamente depende del crítico que sea así o, por el contrario brillante y fecunda. No, no diré que sea una labor penosa e ingrata, pues, en otro aspecto y mejor o peor, está al alcance de cualquiera que posea un mínimo de criterio, de gusto y de aplicación. Y si carece de ello, tampoco dejará de llevar a cabo su cometido. Lo cual no significa que en esto, como en todo, no se pueda demostrar gran categoría intelectual u óptima discreción. También se puede mostrar, por supuesto, inercia o torpeza o estupidez. Depende, claro está, del talento personal y no del género, ya que no hay géneros subalternos. La crítica lo es tan creador como los demás.

La crítica moderna se ha ramificado en muchos subgéneros. Me fijaré en aquellos que suelen verte en periódicos y revistas de breve periodicidad. Más que de crítica propiamente, se trata de reseñas, es decir, de menudas referencias o alusiones a un libro en las que se pone de manifiesto algunas de sus circunstancias elementales y más bien mostrencas; tema, línea argumental, tal cual rasgo de bulto, sin penetrar en su verdadero espíritu y con ausencia de cualquier análisis riguroso. Las impresiones que escribiera un reseñador de libros —condición más humilde que la de crítico— podrían ser tan humorísticas como desoladoras, graves y sarcásticas al mismo tiempo. Y no por la clase o la calidad de los libros, que de todo hay, sino por los trances en que se ve el comentarista, por los problemas del juicio, por las coacciones ambientales de las que no es lícito que él se excluya y que contribuye a formar. También serían desconcertantes estas impresiones por la

variada reacción de los autores y, sobre todo, por el esfuerzo, bien a menudo baldío, que al crítico le va anegando, cubriéndolo con una capa de amable escepticismo que a veces puede degenerar en una neutralidad casi indiferente.

No creo que haya nada —ni siquiera este trabajo reseñado o anónimo y anodino—, al menos de índole tan adjetiva, que anule una personalidad de escritor si es que existe. Pero este género pseudo-crítico aproximativo y semi-judicial consume una especie de infranergias a quienes seguramente no seríamos para otra cosa. Modernamente, en efecto, se han generalizado en periódicos y revistas unas notas críticas breves llamadas reseñas —por su extensión y por la alta significación del vocablo— en las que se pretende, en pocas líneas, dar idea de un libro. Empeño, si no arduo, monótono y a la larga un tanto estirizador.

La mayoría de las críticas de este tipo son descriptivas, no valorativas. La descripción, sin embargo, resulta equívoca por sí misma, pues los términos vienen a ser iguales para una obra estimable que para una deleznable. Si se escribe, por ejemplo, que en una hipotética novela se desarrollan pasiones fuertes, no se sabe si se trata de una burda y torpe caricatura o de algo verdaderamente expresivo y hondo.

Quien escribe la reseña no es el crítico propiamente dicho, sino alguien cuya misión estriba en despachar de prisa un libro que a lo mejor o a lo peor tiene 500 páginas. Y para ello ha de echar mano de fórmulas más o menos inertes y de expresiones ambiguas y polivalentes. Ateniéndose al título y aludiendo cautamente al contenido o tema, con inclusión de tal cual frase del texto, se sale del paso sin gran dificultad, pero con escaso lucimiento y en ocasiones con doble quebranto: el de la lectura apresurada, llevada a cabo frecuentemente con hastío,

y el que supone la queja del autor que no mereció atención preferente. Daño para el crítico y para el autor comentado.

Menudean las notas que son términos medios entre la crítica con firmas responsables y la reseña —aunque no tenga apresto al término, de reseñar se trata— anónima o semianónima. El mismo crítico desdobra o regula su ejercicio y esto ya le proporciona quebraderos de cabeza. No es extraño que la persona que se dedica a este menester llegue a fatigarse. Pierde gusto por la lectura a la que acude profesional y obligatoriamente y se le hace muy cuesta arriba terminar un libro, ya que, una vez que se ha apoderado de lo que considera esencial para no desbarbar, lo aparta de sí. Lo aparta, entre otras razones, porque le esperan docenas de otros libros a los que ha de aplicar igual régimen de urgencia.

No puede decirse en rigor que leer de este modo añada cultura, aunque tampoco me atrevo a insinuar la exagerada sospecha de que el trato tan abigarrado con los libros produce en algunos una especie de embotamiento, pues no sabemos qué sería de ellos de no leer nada. Lo único que acaso pueda afirmarse es que ciertos lectores tenaces se hallan respecto a la cultura en una relación superficial semejante a la familiaridad de algunos monaguillos con las cosas del culto. Se trata más bien de problemas y actitudes personales y incluso de dosis y administraciones, pues lo que para uno llega a ser motivo, a otro le beneficia. Resulta, sin duda, difícil lograr ese punto de equilibrio y de sazón por el cual toda lectura viene a ser fecunda. Por lo demás, cada lector posee su propia medida y así encontramos al sabio «a lo Menéndez y Pelayo» como, con más frecuencia, topamos asimismo con indigestiones librecas que llegan a producir gran caos mental. El Padre Feijoo recomendaba no leer demasiado.

(Copyright PYRESA. — Prohibida su reproducción)



UN LIBRO ACTUAL

«¿Quién domina la segunda mitad del siglo XX?»

Por F. Sternberg

LA Colección «Nueva Fontana» de Ediciones Grijalbo acaba de lanzar un libro del alemán Fritz Sternberg que merece ser leído. El título que encabeza estas líneas hubiera podido ser poco prometedor pues es sabido que la política alimenta un tipo de libros de valor circunstancial, a veces oportunistas. Repto que hubiera podido ser solamente un juego de palabras y un vocabulario del momento. Sin embargo el libro de F. Sternberg es uno de esos libros que no someten al lector en el laberinto de la alta política o en la celda de la ideología. Se trata de una obra que, sin pretender hacer filosofía de la historia, la hace. Contando con un archivo de datos sacados del arsenal de la historia, el autor discurre sobre nuestra era política, militarista y científica. Es, para el autor, la nuestra una era que no admite la hegemonía de un Estado particular. No cree, F. S. que nadie, en este siglo, sea único dueño y señor de todos.

tender el quirigay de nuestros días.

El estudio que Fritz Sternberg dedica a la industrialización es más que una mera introducción. En ese estudio radica la novedad y la claridad de este interesante libro, escrito por una mente científica que no se deja llevar sólo por la actualidad palpante del momento.

Ya sabemos que muchos nombres tienen románticos esquemas para explicarse los hechos de la Historia. Esta enfermedad llamada «romanticismo histórico» es una enfermedad tan inalterable en algunos como su propia nariz. Este tipo de hombres que no leen el libro de Sternberg pues sus instintos románticos se movilizarán contra el autor. A Sternberg no le arredra la verdad. No es un sectario del conformismo ni tampoco un profeta al servicio de agencias de propaganda. Ofrece información y muchas ideas al lector. Como hijo de su siglo ha aprendido un sinnúmero de cosas. Ha aprendido: Que el siglo XX no es el siglo de la hegemonía americana ni tampoco de la rusa.

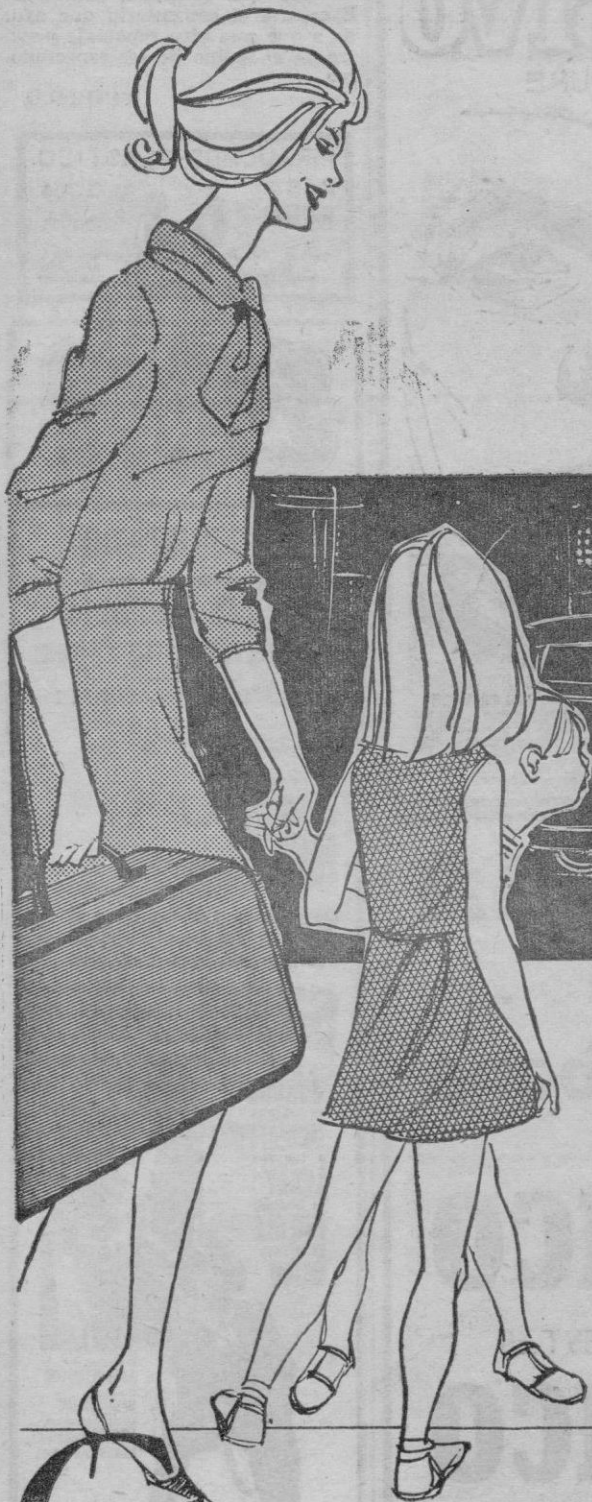
El proceso industrial que ha modelado la fisonomía del mundo actual es estudiado en este libro desde sus comienzos históricos europeos. El estudio de este proceso de industrialización que ha saltado de Europa a los continentes más alejados de la civilización europea es, según el autor la piedra de toque para entender el mundo contemporáneo. Realmente, las principales fuerzas que han alterado la historia de la humanidad contemporánea han sido las industriales y su secuela, la guerra moderna. La fábrica, y la maquinaria política y militar de los Estados son hoy decisivas para en-

Que nuestra época será tan «ultralista» como la que más
Que Europa no es un moribundo.
Que los colonialistas conviene saquen lecciones de la Historia
Que Asia ha dejado de vivir de monsergas metafísicas.
Y finalmente: Que en nuestro siglo de superpoblación y mecanización todas las revoluciones acaban igual, cualesquiera sean los «slogans» que las animen
El quehacer de la Historia, tanto en el Oriente como en el Occidente, es la gran diversión de las masas.

Cristóbal SERRA

VIAJE CON DINERO, PERO SIN RIESGOS DE PERDIDA O ROBO

Usted podrá viajar por toda España utilizando cualquier medio de locomoción y siempre gozará de tranquilidad, sabiendo que su dinero no corre riesgos de pérdida o robo si lo lleva en Cheque de Viajeros del Banco de Santander.



Para el hombre de negocios, el veraneo de la familia o viajes imprevistos que siempre surgen, el Cheque de Viajeros del Banco de Santander significa seguridad; son equivalencia de efectivo, no tienen límite de duración para su canje y son aceptados en todo el ámbito nacional.



Cheque de Viajeros

BANCO DE SANTANDER

FUNDADO EN 1857

Gane de 1.000 a 2.000 pts. por semana
cultivando champiñones en su propia casa.
Nueva fórmula, sin estiércol
Compramos producción
INFORMACION, PROCEDIMIENTO Y SEMILLA:
CULTIVOS ALBA
Enamorados, 23
BARCELONA (13)

AVICULTOR - CUNICULTOR
Asegure la higiene y rentabilidad de sus gallinas y conejos, protegiéndolos con
Flisol
(DESINFECTANTE - INSECTICIDA)
Especial para la Avicultura y Cunicultura. Único producto científico que elimina totalmente los microbios y bacterias junto con los insectos y parásitos
EN UNA MISMA OPERACION
Representante: D. E. A. B. - Avda. A. Roselló, 74 - T. 14 440

LLUCHMAYOR.— (De nuestro corresponsal GARA).— Hay que ver para creerlo, pero la playa, la extensa concha que desde "Can Pastilla" llega hasta el "Mollet" en donde está enclavado el "Club Náutico" de El Arenal, ofrece un espectáculo jamás igualado. Son bastantes kilómetros de amplia playa repleta de gente de los más heterogéneos países del mundo. Es el exponente más claro y elocuente de la vitalidad turística de nuestra isla. El ambiente no puede ser más animado. Las calles y comercios de El Arenal están en movimiento continuo. Es inaplazable, como hemos dicho varias veces y repetimos ahora la construcción de un paseo marítimo, en donde el público pueda pasearse tranqui-

La playa de El Arenal en pleno auge

LOS MUCHACHOS DE LA O. J. E. A LOS CAMPAMENTOS
lamente, dialogar tranquila y sosedadamente y admirar la belleza de los modernos hoteles y edificaciones que poco a poco van cerrando, en un precioso arco arquitectónico, una de las potencias turísticas más positivas de la isla. Esto unido a la autopista proyectada y que parece va a ser pronto una realidad, convertiría dicha

gre convivencia templan el alma y fortalecen el cuerpo.
En el Campamento de La Victoria, en Alcudia asistieron al turno primero veinte muchachos de la O. J. E. Actualmente en plan voluntario de Actividades, asisten al segundo turno Miguel García Tomás y Francisco Monserrat Amengual.
En el campamento volante "Vara de Rey" en Ibiza disfrutaron del turno, 17 al 29 julio, los muchachos Lucas Tomás Munar, Clemente Moragues Tomás y José Saez Asensio.
En el volante "Fray Junípero Serra" se encuentra Francisco Bonfín Sánchez. Y en el campamento "El Escorial" en Madrid que cuenta con las magníficas instala-

La Cruz de Oro de Cisneros al Alcalde de Campos

CAMPOS.— (De nuestro corresponsal Miguel Roig).— Al mérito político y con medalla de oro, ha ingresado en la Orden de Cisneros, con motivo del 18 de Julio, y

a propuesta del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Baleares, nuestro Alcalde y Jefe local camarada Antonio Nicolau Cerdó, cuya honrosa distinción viene a premiar la tácita labor desplegada desde la iniciación del glorioso Movimiento Nacional, en defensa de las tradiciones patrias, cumpliendo con disciplina y entusiasmo la consigna falangista de no ser inasequible al desaliento, para ver florecer y triunfar los postulados de una Organización que ha devuelto a todos los hombres de la patria el orgullo de sentirse otra vez españoles, que según frase joseantoniana, es una de las pocas cosas serias que se puede ser en el mundo.

La noticia, al ser difundida en la población causó una grata satisfacción entre el vecindario pues ven premiados los esfuerzos e inquietudes de nuestra máxima autoridad Municipal y del Partido, que anhela para Campos los más amplios horizontes y mejoras urbanísticas que lo coloquen y sitúen a la vanguardia de las poblaciones mejor cuidadas y mimadas de todo el archipiélago balear.
18 DE JULIO.— Con extraordinaria brillantez celebró nuestra población el XXVII aniversario del Alzamiento Nacional.

En el altar mayor de la iglesia parroquial fue oficiada solemne misa en sufragio de todos los Caídos, a la cual asistieron las autoridades locales y gran número de fieles. Finalizado el santo sacrificio fue entonado por el Cura Economo solemne Te-Deum en acción de gracias, por la paz y prosperidad que gozamos en España, dirigiéndose seguidamente todos los asistentes ante la Cruz de los Caídos, rezándose un padrenuestro y depositando las autoridades una monumental corona de laurel al pie de la Cruz, cantándose el Cara al Sol, dando al final, por el Jefe local, los gritos de ritual, siendo contestados por todos los presentes. Durante la ceremonia diócor, escolta de honor ante la Cruz de los Caídos una sección de la O.J.E. con uniforme de gala.

Finalizado el acto los asistentes se trasladaron a la plaza del General Franco para contemplar las obras, aún no terminadas, del local construido para albergar la pescadería y carnicería.

En este 18 de Julio de 1963, fueron estrenados los vistosos y ricos uniformes de "els macers i tamborers de la Sala", los cuales acompañarán a la Corporación Municipal a los actos de las grandes solemnidades.

FALLECIMIENTO DE UN PAISANO EN PALMA.— En su residencia de El Rafal de Palma de Mallorca, falleció el pasado día 18, a los 56 años de edad, víctima de penosa dolencia, el conocido industrial confitero-pastelero, don Antonio Moll Moll.

La noticia de su muerte causó gran pesar en esta población, dado el aprecio que gozaba entre sus paisanos y la popularidad de una firma comercial que se ha hecho famosa en toda la isla y más allá de nuestras fronteras.

Espíritu emprendedor, consiguió a fuerza de tesón y voluntad labrarse una envidiable posición económica. Cuando llegaba una representación extranjera del ramo de la pastelería en la isla, era obligada la visita a los obradores de su pujante industria para admirar la magnífica organización y degustar las variadísimas especialidades dulceras, prestigiando con ello la fama confiteril de la isla.

Toda su vida sintió una obsesiva pasión por el pueblo que le vio nacer, sintiendo el máximo orgullo de ser hijo de Campos, patentizándolo en todas las ocasiones que se le presentaba.

Desde hacía muchos años no faltó jamás a la cita el día de San Blas, acudiendo en romería en compañía de sus familiares, al popular y viejo oratorio, para honrar y venerar al gran taumaturgo de Sebaste y al venerado Santo Cristo de la Salud por los cuales sentía gran devoción.

Para estar con más asiduidad en contacto con su villa natal —prueba inequívoca de como tira el "terruño" en la senectud de los hombres que cuando jóvenes dejaron su pueblo— se hizo construir con juvenil ilusión un chalet de verano en una finca de su propiedad cerca de La Rápita, cuyo edificio tenía que ser inaugurado el 18 de Julio, fecha en que le sobrevino la muerte en la amanecida de tan histórica jornada.

por mucho que usted exija

IBERIA

da...



Pídale al nuevo televisor IBERIA VS. Pídale calidad. Pídale ventajas...

Por mucho que usted exija, el nuevo IBERIA VS es mucho más de lo que usted puede pedir y esperar. Entre sus innumerables cualidades, observe la de que es más extraplano... ¡Es el más estrecho del mundo! Usted quedará asombrado cuando conozca y compare todas sus ventajas.

LIDER EN LA TECNICA

CREADOR DEL ESTILO EN LA ELEGANCIA

TUBO IBERIA
no precisa protección de cristal o plástico y es más plano

TUBO DOBLE LAMINADO ALTA SEGURIDAD
El tubo "SHORT II" es el más moderno del mundo. Es el más seguro. No precisa protección exterior de cristal o plástico.

TUBO "SHORT II" EXTRACORTO, de alta definición, con un registro de información hasta la fecha, ¡OTRO RECORD DE IBERIA!

MAS ESTRECHO QUE NINGUNO EN EL MUNDO
Gracias a los estudios profundos de un gran equipo de ingenieros que han conseguido el chasis más "frío" que existe, en el mueble más estrecho conocido hasta ahora.

NO HAY REFLEJOS

PANTALLA ANTIREFLEXIVA Totalvisión. Revolucionarios circuitos electrónicos que dan, sin lugar a dudas, la mejor imagen obtenida hasta ahora en Televisión. Vea y compare. Más definición. Más luminosidad. Más contraste. Mucha más riqueza de matices.



aunque Vd. lo exija todo, **IBERIA** da todo... y más

Distribuidor exclusivo en Mallorca:

ESCANELLAS Radio Televisión

Central: Arco de la Merced, 17 y 19 - Tel. 23587 - Sucursal: Sindicato, 188 (Frente Cine Oriental)

un verano **CATCH** sin moscas ni mosquitos

FIESTAS PATRONALES

En Valldemosa

PROGRAMA de las Fiestas cívico-religiosas que se celebrarán en Valldemosa los días 27, 28 y 29 de Julio de 1963, patrocinadas por el magnífico Ayuntamiento, a su ínclita patrona Santa Catalina Thomás.

Sábado, día 27
A las 19'30 horas: Repique general de campanas anunciando el comienzo de las fiestas y pasacalles por la Banda de Música «Lira Esporlerense».

A las 20: Solemnes completas con asistencia de la Beateta y de su corte angelical.

A las 20'30: Salida de la Iglesia Parroquial de la gran Procesión con la Reliquia de la Santa con asistencia de las Autoridades.

A las 22'30: Tradicional Revetla en la plaza de la Cartuja.

Domingo, día 28
A las 9 horas: Diana por la Banda de Música «Lira Esporlerense».

A las 10: Tercia y Misa solemne.

A las 12: Lunch en la Casa Consistorial.

A las 18: Grandes carreras pedestres.

A las 20: Salida del Carro Triunfal ceñido y adornado por propietarios del Predio la Coma de esta Localidad, ocupando el trono de esta carroza y representando a la Beateta, la niña Magdalena Alcover Montaner.

A las 22'30: En la Plaza de la Cartuja, extraordinaria función de la Agrupación Artística «Raixa» de Educación y Descanso, que representará la comedia «S'Herencia d'en Toni Fobiolé».

Lunes, día 29
A las 10'30 horas: Misa solemne.

A las 16: Gran tirada al plato con la colaboración de la Armería Benito.

A las 22'30: La Compañía de Teatro Regional «Artis» pondrá en escena «Un señor damunt un ruc». Al final suelta de cohetes.

En Inca

INCA. — (De nuestro correspondiente «Juan M^e Palma»). — Se respira ya en el ambiente local la proximidad de las fiestas patronales. Al ponernos en contacto con don Andrés Figuerola, concejal delegado de festejos, nos ofreció un avance de los actos más importantes que van a tener lugar.

Las fiestas darán comienzo el sábado, día 27, y entre los actos destacados figura el Circuito Ciclista a Inca «Trofeo Pedro Bestard», el concierto de la Banda Municipal y la verbena, que tendrá lugar en la Plaza de José Antonio, con la actuación de las orquestas «Los Satélites de Nicaragua» y «Lucio and the Four Kinds».

El domingo día 28, hay que destacar la corrida de toros que tendrá por escenario, nuestro popular coso y en el que van a intervenir un rejoneador y los matadores Fermín Murillo y Víctor Roger «Valencia». Por la noche habrá conciertos musicales a cargo de las Bandas de Inca y Pollensa. La velada terminará con la verbena en la que actuarán las orquestas «Los Satélites de Nicaragua» y «Los Javaloyas».

El lunes día 29, partido de fútbol entre el Constancia y el Juventud Sallista. Recorrerá las calles la típica «Revetla», actuación de la famosísima agrupación «Abres de Muntanya» de Selva y festival en la Plaza de Toros organizado por Radio Juventud de Inca, con actuación de Lucho García, «Dúo Dinámico», Marife de Triana, etc., además de los finalistas del concurso de canto organizado por la emisora local.

El miércoles, día 30, pasacalles festival infantil en la Plaza de Toros, por la noche exhibición de patinaje artístico en la Plaza de José Antonio, y Verbenas en homenaje a «Miss Baleares», nuestra paisana señorita Catalina Seguí en la que actuarán las orquestas «Los Pájaros Locos» y «Los cinco Reyes». Las fiestas terminarán con el disparo de un artístico castillo de fuegos artificiales y traca.

Noticario semanal de Sóller

SOLLER. — (De nuestro correspondiente JOB). — En la noche del lunes día 15, siendo la víspera de la fiesta de Ntra. Sra. del Carmen, patrona de la Marina Española, la Estación Naval organizó, como de costumbre, la vistosa procesión marítima que dio comienzo poco después de las nueve.

El contorno de la ensenada aparecía jalonado de antorchas colocadas sucesivamente en lugares equidistantes y próximos entre sí. Las demás luces del puerto en hoteles y viviendas particulares fueron apagadas cuando la imagen de la Patrona fue embarcada en el pequeño buque que llevaba a remolque otras embarcaciones. En una de ellas la Coral Polifónica Sollerense y un coro de marineros hacían oír sobre el mar quieto sus bien concertadas voces. Varios reflectores, desde tierra, iluminaban las embarcaciones que tomaban parte en la procesión marítima, a la cual se agregaron muchas embarcaciones de recreo, siendo magnífico el golpe de vista de todo el conjunto.

Hacia las once fue desembarcada la imagen de la Patrona, y la procesión presidida por las autoridades de Sóller y por los Jefes de la Armada regresó a la parroquia de San Ramón de Peñafort.

El martes por la mañana se celebró solemne oficio, cantándose una misa a voces, predicando el sermón el Rvdo. Capellán de la Estación Naval. Hubo luego diversos festejos populares, y por la noche se organizó una animada verbena.

LA COLONIA FRANCESA. — El pasado domingo día 14, a partir de las diez de la noche la colonia francesa establecida en Sóller, con los turistas de esa nacionalidad y otras familias mallorquinas, con memoró la Fiesta Nacional francesa del 14 de Julio, con una brillante velada que tuvo lugar en las terrazas del Hostal Es Port.

La iniciativa y el desarrollo del acto estuvieron a cargo de Miss Georgette Perrin, Delegada de la agencia de viajes «Voir et connaître», que supo darle un carácter simpático, ameno y sumamente agradable.

En los intermedios hubo diversos concursos a cuyos ganadores se adjudicaron premios ofrecidos por varias casas comerciales de Sóller y del Puerto. Los hubo de canto, de twist, e incluso de natación en la piscina contigua a las terrazas.

La velada transcurrió muy animada y con ambiente hasta avanzadas horas de la noche.

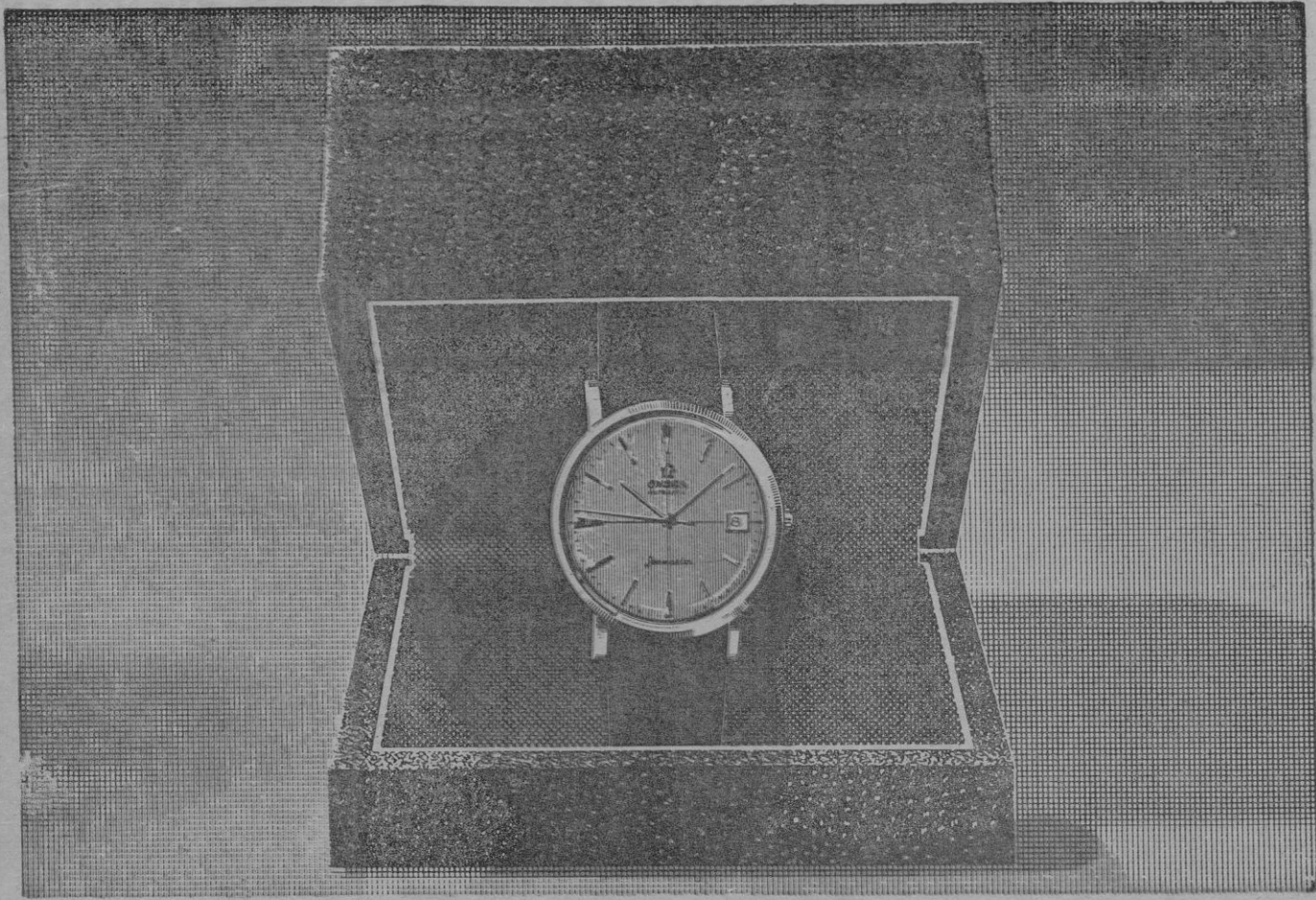
EL DISPENSARIO Y LAS OFICINAS DE «MARE NOSTRUM».

Desde el lunes de esta semana, se finalizan las obras de decoración del recién construido edificio propiedad de la compañía de seguros «Mare Nostrum» con fachadas a la Avenida Jerónimo Escudés y a la calle del Vicario Pastors, que han quedado instaladas en el mismo edificio las oficinas de la Delegación Local de la citada entidad y el Dispensario donde serán atendidos los trabajadores y particulares que tengan concertado con «Mare Nostrum» su Seguro de Accidentes.

Habrán facultativos de guardia en el citado Dispensario de 9 a 12 de la mañana y de 4 a 7 de la tarde.

VENDO HUERTO
A 6 KILOMETROS DE PALMA, CON ABUNDANCIA DE AGUA Y COMODA Y AMPLIA CASA HABITACION
Informes: ACTUS. — Calle Arquitecto Reynés, 1

GALLETAS ARTIACH, S. A.
Para apertura Delegación Palma de Mallorca, precisamos personal para cubrir los siguientes cargos:
UN JEFE ALMACEN (con buenas nociones de administración).
UN ALMACENERO-ADMINISTRATIVO (para alternar con trabajos oficina)
UN MOZO ALMACEN.
UN CHOFER (carnet 1.º y conocimientos mecánica)
Edades entre los 25 y los 40 años. Reserva absoluta para los colocados. Las recomendaciones no serán tenidas en cuenta; queremos el mejor preparado e idóneo para cada cargo. Escribir a mano con foto, indicando historial profesional y referencias a la administración de BALEARES n.º 7026.



Novedades técnicas: Un Omega automático, impermeable, más plano, para ser más elegante — Seamaster de Ville

Los ingenieros de Omega redujeron el perfil del Seamaster de Ville en varios mm. Esto lo consiguieron eliminando la tapa posterior. La caja está hecha de una sola pieza. La máquina se introduce por arriba. La caja se convierte en impermeable al encajar el cristal.

La impermeabilidad del Omega Seamaster aumenta con la profundidad. Los sistemas impermeabilizadores del Seamaster de Ville actúan como las válvulas: a mayor presión exterior, mayor cierre. (Hasta profundidades de 60 m.) Más abajo de los 60 metros, el cristal se hunde, pero la caja se mantiene impermeable.

Los tres cierres a presión. 1. La junta «O» es una anilla de plástico especial dispuesta sobre una ranura de precisión en la parte posterior de la caja del Seamaster de Ville. Esta junta «O» fue usada por primera vez en los submarinos. Omega la adoptó para sus relojes. 2. Al aumentar la presión del agua comprime una «prensa estopa» en miniatura situada en la corona. A más compresión en dicha «prensa estopa», mayor impermeabilidad en la corona. 3. El cristal acorazado va sujeto con una anilla de acero, y al aumentar la presión del agua, ésta fuerza el cristal contra la caja.

Un ensayo bélico demostró que podía hacerse. En 1941 las Fuerzas Armadas Británicas encargaron a Omega un cometido histórico: crear un reloj que combinara robustez para el combate con precisión instrumental. Sesenta mil de estos Omega estuvieron en acción en todos los frentes.

Fue una prueba extraordinaria y de ella salió el actual Seamaster de Ville, un reloj más robusto todavía que su antecesor del tiempo de guerra.

La prueba más dura de impermeabilidad efectuada hasta la fecha. En la fábrica Omega cientos de Seamaster de Ville son introducidos diariamente en una autoclave llena de agua y sometidos a la prueba de profundidad de alta mar: una sucesión de 17 cambios de presión en 45 minutos. Presión máxima: tres atmósferas. Esto corresponde a una inmersión de 60 metros de profundidad.

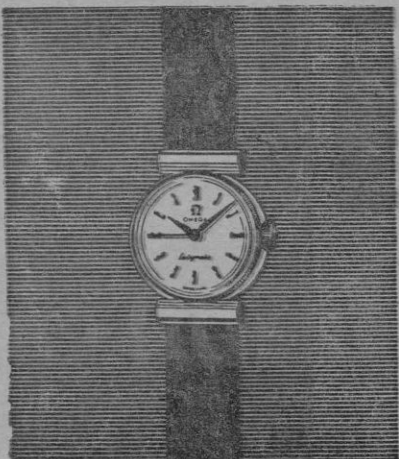
El momento crítico de la prueba se presenta al variar repentinamente la presión y pasar a un vacío parcial. Es una prueba tan dura como si los relojes fueran lanzados desde las profundidades marinas a las alturas del Monte Everest. Ningún reloj normal podría soportarla.

Prueba de «shock». Después de esto, los relojes son colocados en una bandeja, en la que, simultáneamente, se calientan por la parte inferior y se enfrían por la parte superior. Si la humedad hubiera penetrado en la caja en la prueba de profundidad marina, se notaría su condensación en el cristal.

Todos los Omega Seamaster de Ville son automáticos, impermeables, a prueba de golpes y anti-magnéticos. El calendario y la cuerda normal son facultativos.

Automático Calendario

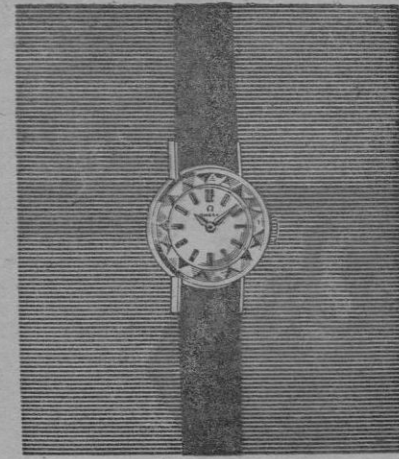
Caja de Oro 18 qts.	14.500 pts.
Caja con bisel de Oro	7.100 pts.
Caja de acero inoxidable	5.800 pts.
OTROS modelos para caballero, desde	2.600 pts.



OMEGA LADYMATIC. Se da cuerda así mismo cuando usted lo usa. Una vez totalmente cargado, el Ladymatic tiene una reserva de marcha de 36 horas de funcionamiento. Caja de oro 18 qts., 8.100 pts.; Caja con bisel de oro, 5.500 pts.; caja de acero inoxidable, 4.180 pts. Otros modelos para señora, desde 2.925 pts.



OMEGA CONSTELLATION. Cada Omega Constellation ostenta el más alto galardón que el Gobierno suizo otorga a la precisión: «Cronómetro con resultados particularmente buenos». Caja de oro 18 qts (esfera de oro), 24.900 pts.; caja de oro 18 qts (esfera plateada), 19.400 pts.; caja con bisel de oro, 7.900 pts.; caja de acero inoxidable, 6.425 pts.



OMEGA SAPPHETTE. No lleva un cristal común, sino un zafiro hecho por el hombre, facetado como un diamante, que resplandece con mil rayos de luz. Modelos Sapphette desde 7.200 pts. Otros modelos para señora, desde 2.925 pts.



Agencia Oficial OMEGA
General Goded, 14 y 16 Palma de Mallorca

INFORMACION REGIONAL

Fiestas en la Congregación de Sineu

SINEU.— (De nuestro corresponsal SALOM y SANCHO). — La Congregación Mariana de Sineu celebra hoy su fiesta a San Luis Gonzaga con los siguientes actos: A las 9 de mañana, solemne Misa mayor de Comunión General. A las 6 de la tarde, en la plaza del Franco, Carreras de Cintas, carreras de sacos, ollas y otros juegos.

JUVENTUDES.— El pasado 17, visitaron la Delegación Local de Juventudes, don Luis Montojo, Secretario Provincial, y don Miguel Garmín Jefe Provincial de la O.J.E. Departieron con las autoridades locales y afiliados, interesándose por las necesidades de la Delegación local y estudiando la posibilidad de revitalizar el Campo de Deportes existente en Sineu.

ALOMAR NO MURIO EN FRANCIA.— En el último núm. de la Revista Crítica aparece una documentada semblanza de Federico Martín Bahamontes, en la que se hace mención a la gran amistad que tenía al toledano con nuestro paisano, el malogrado Francisco Alomar.

En lo que no estamos de acuerdo es que se desprende de la lectura del citado artículo, que Alomar murió a consecuencia de una caída en el "XLI Tour" francés, cuando la realidad es que murió el 9 de agosto del mismo año en las cercanías de Orense, después de haberse retirado su equipo de "Peña Solera" de la Vuelta a Galicia que se estaba corriendo.

Cine Monumental.— Proyecta "El retorno del forajido" y "Una isla con tomate" por Tony Leblanc.

Hoy, fiesta patronal en Manacor

Inauguración del monumento a Mossen Antonio María Alcover

MANACOR.— (De nuestro corresponsal JANUAR). — A estas alturas, y cuando todavía quedan cuatro días de programa, todos los manacorenses estamos ya convencidos de algo en relación con las actuales fiestas patronales: que son excesivamente largas. Doce días de fiesta son muchos días incluso para una población amante de ellas. Y resulta que Manacor no lo es ni ha sido jamás. Aquí con dos o tres días de ajeteo, estamos ya al cabo de la calle. Pero no acaba aquí la cosa: si para el manacorense los doce días han sido excesivos, aún más lo están resultando para sus organizadores de la "Peña Azulgrana". Se ha abarcado demasiado, y la sentencia del refrán se ha cumplido: se ha apretado poco. El programa, de excesivo volumen, no ha sido, no ha podido ser controlado como hubiera sido deseable y correcto, y los continuos cambios sobre la marcha no han hecho sino desorientar al público y acercarlo a la indiferencia. Sería demasiado larga la lista de actos que, o han sido suprimidos, o han sido trasladados de fecha, o modificado su enfoque inicialmente previsto. Por este motivo, esta corresponsalia ha tenido que insistir de su deseo inicial de ir informando a diario del programa de los días sucesivos. Ahora bien: si ello ha deslucido radicalmente las fiestas, no resta méritos al considerable esfuerzo y buena voluntad de los organizadores, para quienes vaya desde aquí nuestro aplauso.

ALCOVER.— Coincidiendo con la festividad patronal de hoy, Manacor va a rendir definitivamente su homenaje de admiración hacia su ilustre hijo Mossen Antonio María Alcover. Dicho homenaje, consistirá con la inauguración oficial del monumento erigido en la plaza de Jorge Caldentey. Tal acto tendrá lugar a última hora de la mañana, tras la misa solemne que se celebrará a las diez y el vino de honor que se ofrecerá en el salón de actos del Ayuntamiento.

Por la tarde, habrá un programa extraordinario de carreras de caballos, y a las 7 se presentará, en el recinto de la feria, el teatro de guiñol de Luisa Gómez. Por la noche, exhibición de judo. Mañana, viernes, nueva actuación del teatro de marionetas, y por la noche "Día del turista". El sábado, última verbena con actuación de Peen Mass, el "Trio Armónico" y las orquestas locales "Illa d'Or" y "Los 5 del Este".

EL MONUMENTO A MOSSEN

NOTICIARIO de La Puebla

LA PUEBLA.— (De nuestro corresponsal). — Como en años anteriores y organizado por la Delegación Local de Sindicatos, celebró en La Puebla, la fiesta de la Exaltación del Trabajo, y por la mañana con asistencia de Autoridades y Jerarquías del Movimiento, tuvo lugar en la iglesia Parroquial una Misa que rezó el Vicario Sr. Bisñez y seguidamente se cantó solemne Te-Deum. PREGON DE FIESTAS.— Como se había anunciado, el pasado día 21 a las 21 horas y en el Salón de Actos de la Casa Consistorial, pronunció elocuente Pregón de Fiestas de San Jaime, don Lorenzo Torres Cladera. El Sr. Torres Cladera, de distinguida familia de la localidad, reside en Montevideo, desde hace más de cincuenta años, habiendo coincidido su viaje de recreo, a esta, con las tradicionales fiestas populares y, como deferencia especial, la Comisión de Festejos del Magnífico Ayuntamiento, reservó para tan ilustre visitante el Pregón, que fue pronunciado con gran emoción y muy aplaudido, tanto por las personas que llenaban el salón de Actos, como por la enorme cantidad de público que desde la Plaza Mayor lo estaba escuchando a través de potentes altavoces que se habían instalado al efecto. DIA DE INICIACION AL DEPORTE.— Con ocasión de las pruebas realizadas en fase Comarcal, resultaron clasificados varios elementos pertenecientes a la representación de Juventudes de esta villa. Destacado en el grupo de juveniles, fue el joven Pablo Caldes Cañellas, tanto en lanzamiento de peso, como en jabalina resultando clasificado para participar en la Fase Provincial, habiendo obtenido el primer premio y obsequiado con una medalla deportiva y una cartera billetero de piel.

El Salón Estival de Pintura, de Pollensa

Ha sido nombrado el Jurado de Selección

POLLENSA.— (De nuestro corresponsal). — Ha sido designado por la Comisión Organizadora el Jurado del próximo domingo día 28 del actual, a las seis de la tarde, en el Club Pollensa, ha de seleccionar las obras presentadas al II Salón Estival de Pintura, para la adjudicación del Premio "Lorenzo Cerdá", certamen que, por los informes que nos facilitan, va a resultar vivamente interesante, puesto que se han presentado al mismo obras de muy digna calidad artística.

El Jurado de Selección queda formado por don Harry H. Morgan; don Henry Gardet, de la Embajada Francesa en Madrid; don José de Creff, escultor; don Casimiro Tarrasó, pintor; y don Guillermo Colom, geólogo. O sea, una especie de jurado internacional, muy competente y significativo.

EL ESCULTOR JOSE DE CREFF, EN LA CALA DE SAN VICENTE.— Después de largos años de ausencia, ha vuelto a Pollensa y se encuentra pasando una temporada en la Cala de San Vicente, el afamado escultor José de Creff, artista nacido en Gualajara, hijo de padres holandeses, y educado en Cataluña. Tiene su residencia habitual actualmente en New York, donde ha triunfado con sus obras escultóricas.

Recordamos que hace poco menos que medio siglo llegó a Pollensa con el pintor Roberto Ramauge. Aquí se le recordaba con afecto, así como también la excelencia de sus obras.

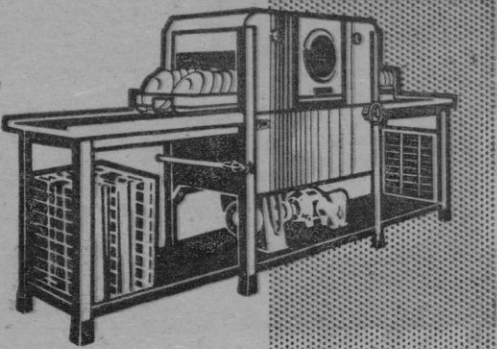
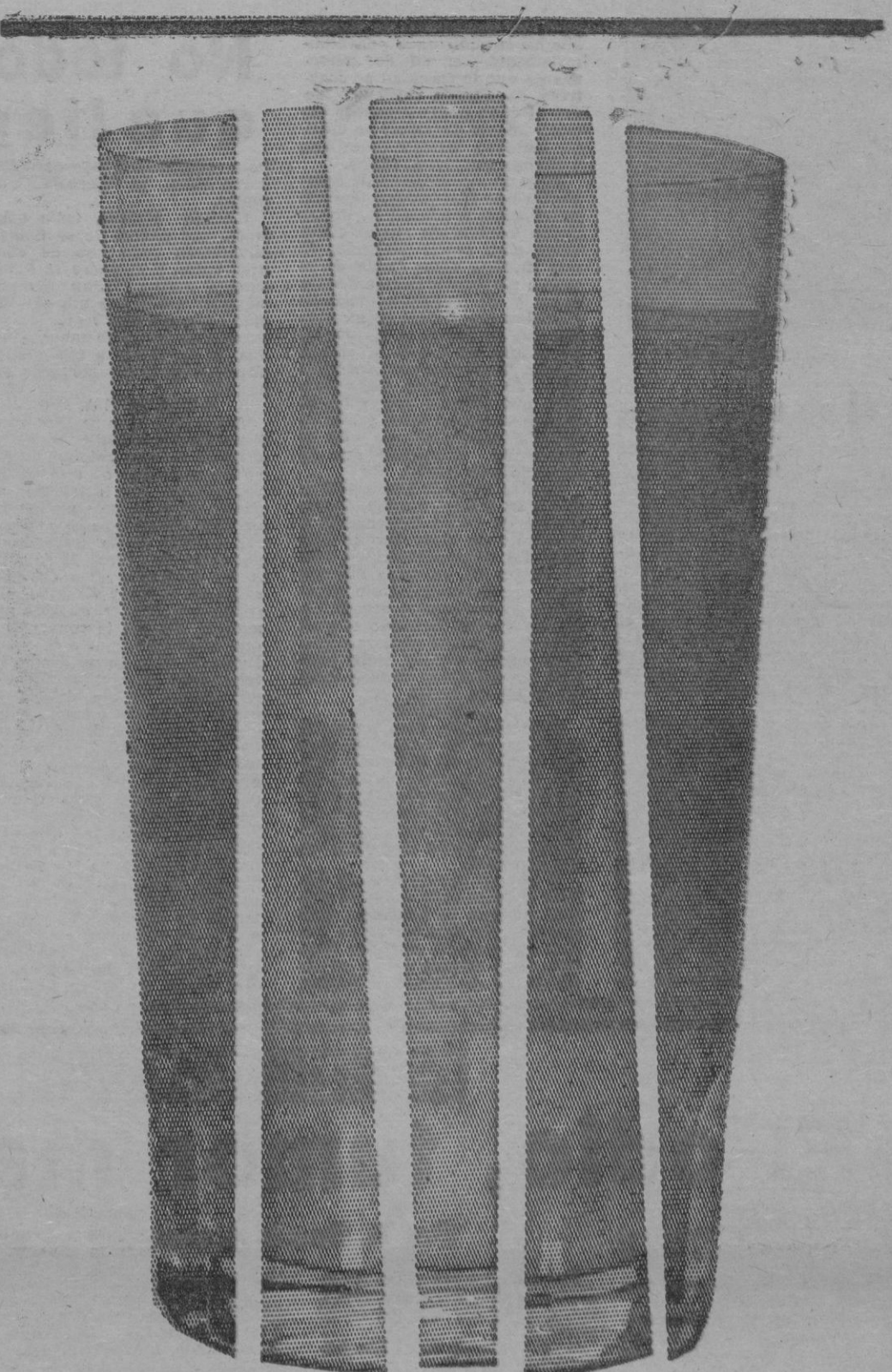
Turismo indígena en la Colonia de San Jorge

SES SALINAS.— (De nuestro corresponsal BLAS VIDAL).— Este año parece que la Colonia de San Jorge ha dado un vuelco hacia el turismo; no nos referimos al extranjero, sino a los veraneantes palmesanos y de los pueblos del interior de la Isla.

En las mejoras para esta gran masa turística, contamos con la inauguración de dos nuevos locales para comidas y bebidas, el Restaurante Bar Martorell, y el Restaurante Bar Marisol, frente a las playas de las barcas. También la ampliación en los locales del Café Colonial, el Hostal de los Estanques y Bar el Molino, la tienda de Comestibles y Carnicería de Miguel "Jaumeta", y la modernización de la panadería y pastelería de Casa Ramella, "Se Torre", la nueva casa de Correos.

SOLTEROS Y SOLTERAS
¿QUIEREN SOBREVIVIR SIN NECESIDAD DE CASARSE?
Acudid a LA CASTELLANA y solventaréis vuestro problema culinario. Allí encontraréis sabrosas Paellas, Canalones, Macarrones condimentados, Sopas Mallorquines, Escalopes, Callos, Croquetas, Frito Mallorquín, Ensaladilla Rusa y Bocadillos... a verdaderos precios de escándalo. Y una cosa que no decimos...
SE ADMITEN ENCARGOS. GRACIAS.
LA CASTELLANA
P AL M A
Vallorí, núm. 29

Zoppas
CONGELIANO VENETO (ITALIA)
LAVAVAJILLAS de ACERO
INOXIDABLE TOTALMENTE
AUTOMÁTICA.
MODELOS DE 350 a 2.500 PLATOS/HORA.
mínimos consumos de • agua • electricidad
ENTREGAS INMEDIATAS A 10 DIAS
FECHA PEDIDO
Instalaciones **FIRSA**
San Miguel, 104. Tel. 12639
Oral Riera, 48. Tel. 25090.
•HOTELS
•RESTAURANTES
•BARES
•GRANDES COMUNIDADES

**NO SE
CORTA
NI SE
AGRIA**

no importa el calor del verano, porque se mantiene fresca y apetitosa. La Leche Condensada LA LECHERA ofrece las máximas garantías de seguridad. No se corta ni se agría, y conserva íntegramente las vitaminas y el valor nutritivo de la mejor leche fresca.

leche condensada
LA LECHERA
haga frío o calor... ¡siempre la mejor!





DOLORES HART

Una «estrella» se hace monja

No todo es escándalo lo que llega de Hollywood

No todo es escándalo lo que de Hollywood nos llega. Escándalo puede ser la historia de los divorcios y consiguientes amorfos de Elizabeth Taylor. Escándalo puede ser también, aunque muy diverso, la noticia del suicidio de un Pedro Armendáriz, que, sabiéndose aquejado por un cáncer, de los que no perdonan, prefiere interrumpir con brusquedad la vida por no tener el coraje de vivir muriendo. Y escándalo pudieron ser —para quienes lo hayan sido— las escabrosidades fotogénicas de Marilyn Monroe.

Pero es de Hollywood mismo de donde —si sabemos percibir lo positivo con sensibilidad proporcionada a nuestra facilidad para el escándalo— la reparación de los escándalos nos viene. Los escándalos de Marilyn Monroe (es discutible hasta qué punto haya podido ser capaz de darlos por su irresponsabilidad humana) fue ella misma la que los reparó. De un modo paradójico, con un acto dramático que dejó al descubierto su vacío interior y su tremenda infelicidad. Fue ella misma la que re-

paró su escándalo, la ilusión que había alimentado —involuntariamente— en muchas personas de que la felicidad se construía de aquella manera; de que el éxito podía depender exclusivamente de poseer un cuerpo hermoso, aunque la cabeza y el alma estuvieran vacías.

El gesto —más digno de compasión que de condena, aunque moralmente condenable— de un Pedro Armendáriz que no tiene valor para seguir viviendo, él que muchas veces había dado vida a personajes rebosantes de valor y de heroísmo, cuando descubre que padece de un cáncer que le llevará a la tumba, se eclipsa de frente al coraje —cuyo recuerdo sigue perdurando—, de otro actor, Gary Cooper, que afrontó con valentía una enfermedad igual y que la soportó ejemplarmente en el desarrollo inexorable que lo condujo a la tumba.

La vida vacía de Marilyn Monroe y su trágica muerte; la cobardía de Pedro Armendáriz y el coraje de Gary Cooper han sido los emparejamientos que he hecho yo, en estos últimos días con naturalidad, sin necesidad de imponerme grande esfuerzo mental, haciendo el análisis del mal que algunos ejemplos pueden causar, y del bien que los ejemplos buenos nunca dejan de hacer.

EJEMPLOS

Otro binomio, otro juego de antítesis, lo he construido con los nombres de Elizabeth Taylor, la protagonista de tres divorcios y cuatro simulacros de matrimonio, y Dolores Hart, actriz también ella de seguro porvenir, que acaba de entrar en un convento.

Y por no ser el caso de hablar en esta sede —por lo menos así nos lo habíamos propuesto— de Marilyn ni de Pedro Armendáriz, de Gary Cooper, cuya muerte ya no es reciente, ni de Elizabeth Taylor,

esta crónica será toda para Dolores Hart, la "ejemplar" de turno.

Cuando Dolores tenía ocho años, sus padres ya se habían divorciado cada uno de ellos tres veces, y el padre se había casado cuatro. "Eran tiempos aquellos —dice ella misma— en que cada día que regresaba de la escuela no podía saber si había de encontrar a mis padres divorciados o reconciliados entre sí."

A LOS DIEZ AÑOS

A los diez años se hizo católica y recibió el bautismo. En su decisión habían influido no pocas las oraciones de una tía suya, religiosa, y la instrucción recibida en la escuela parroquial de San Gregorio, que aun sin ser católica había frecuentado por estar más cerca de su casa. A los dieciocho años de edad entró en el Mary Mount College, de Los Angeles, dirigido por monjas. Alguien la convenció a que aceptara la parte de Santa Juana de Arco en un drama interpretado por los estudiantes del colegio Loyola de los Jesuitas de aquella misma ciudad y las chicas del Mary Mount. La interpretación de Dolores fue tan convincente, que el más entusiasta de sus admiradores, un joven amigo suyo, que se llamaba Barbeau y frecuentaba el Loyola College, se atrevió a hablar de la muchacha a uno de los directores de la Paramount.

Un día, entre una clase y otra, mientras Dolores estaba entretenida en conversación con un grupo de compañeras, le llegó un aviso de la conserjería: "Que baje miss Hart. La llama el señor Wallis, de la Paramount".

Sus compañeras se miraron unas a otras con ojos llenos de envidia.

La "prueba" fue positiva. Mr. Wallis se entusiasmó tanto, que le propuso un contrato de siete años.

Montgomery Clift, Anna Magnani, Anthony Quinn, Stuart Whitman, han sido algunos de los "partenaires" más famosos de Dolores Hart en una carrera cinematográfica y teatral que prometía ser brillantísima y que hasta ahora —Dolores Hart tiene en la actualidad veinticuatro años— lo había sido. "Lisa", "Francisco de Asís", "Come fly with me", que la Paramount está a punto de importar con el título de "Cita entre las nubes", son algunos de sus éxitos cinematográficos. En el teatro, interpretando "Su alegre compañía", en Broadway conoció un enorme triunfo.

MONJA

Dolores ha abandonado el mundo y el cine para hacerse monja. Por lo visto está encerrada en un convento de Connecticut desde el pasado mes de abril. Pero la noticia no se había divulgado hasta las últimas semanas, en que una de sus mejores amigas se creyó autorizada para romper el silencio. La primera interpretación que se ha dado de su gesto ha sido la de una desilusión sentimental. Porque Dolores Hart debía haberse casado en estos meses con el industrial Donald Robinson. Pero su amiga ha desmentido tales voces: "No es verdad que Dolores haya escogido el convento por desilusiones sentimentales. Su vocación religiosa es auténtica, y yo estaba al co-

sus mayores ilusiones. Pero por otra parte, el personaje de Santa Clara le asustaba un poco. "Advierto una doble sensación de alegría y de temor al mismo tiempo ante la perspectiva de tener que dar vida a un personaje de mujer tan vital y generosa. También ella, como yo, fue una convertida, pero, contrariamente a lo que yo hago, ella volvió las espaldas por completo a los placeres del mundo. Siento que mi personaje no se puede interpretar dignamente sin dedicación, amor y espíritu de humildad."

EN ASIS

Cinco semanas antes de que el film se empezase a rodar, Dolores se anticipó a los proyectores de la 20th Century Fox, des-



UNA JOVEN ACTRIZ NORTEAMERICANA, DOLORES HART, QUE HABIA TRABAJADO SIETE AÑOS PARA LA PARAMOUNT Y LA 20TH CENTURY FOX, HA CAMBIADO LA GLORIA DE HOLLYWOOD POR LA AUSTERIDAD DE UN NOVICIADO DE CONNECTICUT TRAS HABER TOMADO LA DECISION DE HACERSE MONJA. ES SU INTERPRETACION MAS REAL DEL PERSONAJE DE SANTA CLARA AL QUE HABIA DADO VIDA CINEMATOGRAFICA EN EL FILME DE LA FOX "FRANCISCO DE ASIS".

citaba la comedia "Su alegre compañía". Luego empezó a frecuentar el convento que acaba de acogerla en calidad de novicia. Acudía a él dos veces al año y lo hacía todo en el mayor secreto. No quería que la noticia se divulgase por dos motivos principales: ante todo, porque no se sentía totalmente segura de sí misma, y en segundo lugar, por tenía horror de que su resolución espiritual llegase a conocimiento de los periódicos.

En el año 1960, la 20th Century Fox le había ofrecido la parte de Santa Clara en el film "Francisco de Asís", que estaba para realizar. Dolores aceptó de buena gana, porque el cine limpio y positivo era una de

plazándose a Asís y estableciéndose en la pequeña ciudad que había donde se había desarrollado la vida de San Francisco de Santa Clara. En vísperas de empezar el rodaje del film después de haber visitado varias veces la cripta donde descansan las cenizas de Santa Clara, Dolores escribía a una amiga suya: "Antes de venir a Asís me imaginaba a los santos como seres irreales; pero observando los restos mortales de esta mujer, cuya vida fue una entrega total, he podido darme cuenta de que Clara —y como ella los demás santos— son todos seres humanos que Dios sublimó con amor especial."

J. L. GONZALEZ

cada día, un tema

El odio, tumor maligno

Por M. Ramis Alonso

ALGUIEN dijo: "Odiarse es más fácil de lo que se cree".

Conviene que no lo olvidemos jamás.

Y no se trata, precisamente, de que unos hombres cobren odio a otros. No. Es algo más terrible.

Es odiarse uno a sí mismo. Es la más tremenda desgracia.

Y es cosa fácil para todos. Cualquiera puede llegar a ese odio demoníaco contra sí mismo.

Pues, no siempre nos encontramos bien con nuestra intimidad.

Son muchos los que miran de olvidarse, a fin de no cobrarle odio.

Y van al teatro, al cine, al fútbol, a cualquiera distracción, por no hallarse consigo.

Es que es difícil mantener la serenidad de espíritu, en la contemplación de indignidades secretas.

Y todos, más o menos, las tenemos.

Pero la huida, el olvido, el salir de sí, no sirve. Es algo precario y mentiroso.

A pesar de todo, andamos siempre con nosotros. No podemos remediarlo.

Por esto, no me gusta ni satisfacer la otra frase del mismo autor, al decir: "La gracia es olvidarse".

A mi modo de ver, poca gracia tiene la frase.

Recordemos que el precepto del Señor, es amar al otro como nos amamos.

Por tanto, jamás olvidarnos. Es desde nosotros que hemos de partir hacia el prójimo.

Hay mandamiento de amor. No de odio ni de olvido.

Y es para nuestro bien y alejarnos del mal.

Amarnos, es un principio intocable.

Quien lo desprecia, pronto se siente tocado de asco hacia sí mismo.

Sentir asco de su propia persona, es un fermento de descomposición humana integral.

Debemos rechazar como tentación diabólica, ese sentimiento que a veces se levanta contra uno mismo.

El odio jamás ha de ser contra persona alguna y, mucho menos, contra la que nos ha tocado en suerte.

El odio es destructor y homicida. Está prohibido por Dios,

con amenaza de castigo eterno. Puedes y debes aborrecer el pecado y todo desorden.

Pero, en cuanto a la persona desordenada, este mismo deber te obliga a amarla, a fin de que retorne al orden.

El amor, es la ley universal del mundo humano llamado al equilibrio.

Tu primer deber es reconciliarte contigo, apenas has dejado entrar en tí al desorden.

Y no esperes a que haya crecido en tus entrañas, el asco ni el desprecio ni el odio.

Reconciliate contigo cuanto antes.

Aborrece el pecado, por lo mismo que te debes amor. Y no vuelvas a cometerlo.

Piensa que eres de Dios. Y que Dios te ama. Y que tú debes amarte también.

Arroja lejos de tí, todo cuanto menoscaba ese amor que te mantiene en el camino de la vida.

Hay un peligro grave en sentir asco de tí que, prontamente, te llevaría a un desasosiego roedor de tus entrañas vitales.

Si odias tus desórdenes por el amor que te debes, la sereni-

dad entrará de nuevo en tu alma y gozarás poniendo tu mano fuerte sobre los caprichos innobles.

Acabaría contigo, de no alimentarte de amor.

Atiende y reflexiona. No me digas que estás cansado de aguantarte.

Es propio del hombre el caerse. Pero no, el tumbarse en el fango.

Levántate y anda otra vez. Que Dios te ayude, si te ayudas.

Si no temiera tu escándalo, te diría: Aprende a vivir con tu dolencia.

Pero, mira que he dicho "a vivir". O sea, a ir contra tu dolencia. A vivir, a pesar de ella.

Así, el escándalo queda destruido y entramos en la vía de la comprensión.

Y métete en la cabeza que no hay dolencia incurable.

Se trata de oponerte a ella vigorosamente. De abrazarte a la misma en son de lucha.

Y vencerás. Como aquel hombre llegado a centenario, que recordaba con fruición y socarronamente que, de joven, fue condenado por los médicos a una muerte segura y próxima.

Hasta un tumor maligno, puede ser reabsorbido por una naturaleza más fuerte.

Un reloj más bello, más preciso y... menos caro

Así es, gracias a la extraordinaria simplificación que representa el calibre único Tissot; una sola máquina normalizada de base, adaptable a todas las variedades de cajas y esferas. Consulte a su relojero; el calibre único Tissot es una genial innovación que significa para usted un reloj más bello, más preciso y... menos caro; sencillamente: el reloj que más se vende en Suiza.

Calibre único Tissot = síntesis del progreso adquirido en más de 100 años de experiencia y de tradición relojera.